LA TEMPERATURA

Variable · Bn. Tiempo · Muy Seco · Templado · Lluvias
760 770 750 740 730 780

Mínima · Máxima
0° 5° 10° 15° 20° 25° 30° 35° 40°

PRONOSTICO
Nubosidad parcial
TEMPERATURA
MAXIMA: 25,0°
C. A las 14,30 horas
MINIMA: 5,8°
C. A las 07,00 horas

LA NACION

Santiago, Viernes 12 de Septiembre de 1969

Fundado el 14 de enero de 1917
Año LIII
Nº 18.906

Pretenden crear foco de violencia en Copiapó:

ALCALDE SOCIALISTA HIZO DE CABECILLA EN LOS INCIDENTES

Entrevista exclusiva al Intendente de Atacama

Como **grupos extremistas** que, evidentemente, tratan de subvertir el orden público y crear nuevos focos de violencia, buscan chocar con las fuerzas de reguardo, calificó ayer el Intendente de Atacama, Luis Fuentealba Zuñiga los acontecimientos registrados el miércoles recién pasado en esa ciudad.

Con "LA NACION" sostuvo una prolongada conversación telefónica la primera autoridad provincial quien señaló que durante toda la mañana de ayer reinó la calma en la capital de la provincia de Atacama aún cuando extraoficialmente se habían anunciado nuevos desfile y concentraciones por los mismos elementos ya citados.

Refiriéndose a los lamentables hechos, el Intendente Fuentealba señaló que "no existieron tales incidentes ni enfrentamientos entre los manifestantes y la fuerza pública, que solamente fue agresión a locales públicos, como en el caso del ataque al edificio de la Intendencia, cuartel de la Segunda Comisaría de Carabineros y Prefectura de la institución policial.

SOCIALISTAS Y COMUNISTAS AL FRENTE

Entre los estudiantes secundarios de la Escuela Normal y Escuela de Minas se encontraba mezclado casi un 50% de los funcionarios de la Municipalidad comunista y cuyo alcalde, dirigente de esa entidad política, Leonardo Hacgel, fue en todo momento el cabecilla de los extremistas incitando a la violencia.

Por supuesto que Hacgel pretendía aparecer como que quería solucionar el conflicto y evitar derramamientos de sangre, pero al mismo tiempo, fue quien azuzó a la multitud para que procedieran a ingresar al edificio de la Intendencia por la fuerza.

"Es tan evidente el deseo de los grupos extremistas de provocar nuevos focos de violencia en Copiapó, tal como lo han hecho en diversos puntos del país, que no vacilaron en negarse a solicitar el permiso necesario para realizar la concentración".

Agregó el Intendente atacameño que fue precisamente él quien se enteró de que se provocarían estos disturbios en esa ciudad. Por ello consultó a directores de los diversos establecimientos educacionales, para solicitar la confirmación de este rumor. En esa oportunidad, varios educadores manifestaron haber aconsejado a sus alumnos que pidieran el permiso reglamentario a la autoridad para realizar la manifestación.

"Era evidente que deseaban el enfrentamiento con la fuerza pública -agregó el Intendente Fuentealba Zúñiga a "LA NACION", puesto que incluso logré comunicarme con un dirigente del Centro de Alumnos de la Escuela Normal y le señalé mi posición, agregando que no tenía inconveniente en darle autorización al desfile. Sin embargo, el muchacho se mostró lleno de temor y no se decidió. Posteriormente, me comuniqué con el relacionador público de la Escuela de Minas, quien aceptó solicitar el permiso".

TRAIDOR POR RESPETAR LAS LEYES

Lo curioso de todo esto, es que, luego de que el relacionador estudiantil pidió y obtuvo el permiso de la Intendencia, fue tratado de traidor por sus compañeros y otros elementos extremistas. Con la actitud del estudiante, se había echado a perder gran parte del plan montado por los extremistas, de los cuales no se mantenía al margen el alcalde Hacgel.

Sin embargo, el desfile se realizó, ya con la autorización correspondiente y sin que se promovieran incidentes.

Una vez finalizada la concentración en la Plaza Prat los manifestantes se desbordaron por las calles en dirección a La Segunda Comisaría de Carabineros, cuartel que apedrearon, quebrando la totalidad de los cristales de las ventanas.

ASALTO A LA INTENDENCIA

Luego de esto, se dirigieron hasta la Intendencia, donde bajo el pretexto de querer conversar con la autoridad provincial, pretendieron ingresar todos a un mismo tiempo, actitud que fue rechazada por los policías apostados en el lugar.

"Tal determinación la tomé —agrega el Intendente— luego de la experiencia que tuve hace dos meses, cuando un grupo de estudiantes de la Escuela de Minas, me obstaculizó el paso, luego de haber realizado una manifestación e incluso pretendieron agredirme".

A pesar de que los muchachos y hombres se dirigieron hasta la Intendencia armados de palos y toda clase de proyectiles, la autoridad dio órdenes precisas a carabineros de no moverse desde el interior del edificio para no irrumpir en un abierto choque que habría tenido trágicas consecuencias.

Luego de lanzar piedras y palos contra este último lugar, por espacio de una hora, los manifestantes se dirigieron hasta la Prefectura de Carabineros, donde arrojaron varias bombas de fabricación casera, iniciando un principio de incendio que precisó de la ayuda de bomberos. Sin embargo, una vez que los voluntarios se hicieron presentes en el lugar, fueron repelidos brutalmente por los extremistas.

ALCALDE EN PLENA ACCION

Tal era el deseo del Alcalde Hacgel de promover aún mayores desórdenes, que, una vez que se produjeron las primeras bajas, pidió a gritos que los heridos no fueran retirados desde el lugar en que cayeron, para ser trasladados hasta el Hospital Regional. Junto a él, se encontraban los regidores Celindo González y Carlos Reygada, comunista y socialista, respectivamente.

Los tres ediles, contando con el apoyo de funcionarios municipales azuzaban a la multitud a no retirarse y volver a la carga en contra de las fuerzas policiales.

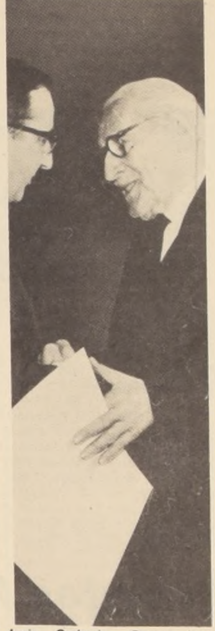
INCITACION A LA VIOLENCIA

Luego de restablecida la calma, habló a la ciudadanía de Copiapó, por intermedio de radio Atacama, el Alcalde Leonardo Hacgel, en un discurso que el propio Intendente, Luis Fuentealba Zúñiga, calificó como insolente e incitando a la violencia. Por supuesto que el edil copiapino se echó encima una serie de laureles, en los cuales aparecía como queriendo calmar los ánimos, pero ninguna vez hizo presente que actuó como cabecilla, junto a los dos regidores antes mencionados.

Por otra parte, Luis Fuentealba tuvo, en la mañana de ayer, una prolongada conversación con el Jefe de Plaza designado por el Gobierno la noche del miércoles, luego que se decretó zona de emergencia, en la provincia de Atacama. En la entrevista, el Intendente puso al Jefe militar al tanto de los entretelones acerca de lo acontecido en las últimas horas y, posteriormente, en la tarde, tomaron las primeras medidas, las que no fueron dadas a conocer.



INOCENTES EN EL SHOW.- *Lo que el diario "El Siglo" calificaría como "la presencia combativa y militante de la juventud contra el imperialismo y en pro de la Nacionalización del Cobre", es lo que van expresando éstos trece pequeñuelos, a quienes el comunismo cruelmente incluyó en su fracasada "Marcha" desde Valparaíso a Santiago. La inocente y lozana mirada de todos ellos expresa, evidentemente, que no quieren marchando desde Valparaíso y que, por otra parte mucho mejor estarían jugando, que siendo usados como "Show" politiquero del marxismo.*



***Luis Galecio**, Rector del Liceo de Hombres "Valentín Letelier", con casi setenta años en la docencia, fue uno de los educadores distinguidos al celebrarse ayer el "Día del Maestro".*



***Máximo Pacheco**, Ministro de Educación, felicita a la presidenta del Colegio de Rectores, Olga Ide de Valdivieso, luego de entregarle una medalla y un diploma por 35 años al servicio de la docencia.*



SALUDO AL MAGISTERIO: El Coro del Ministerio de Educación y el Titular de esa Cartera rindieron homenaje a los profesores de Chile. En la foto, el Ministro lee su discurso.

"Día del Maestro":

Ministro de Educación Rindió Homenaje a Profesores de Chile

133 docentes recibieron medallas y diplomas luego de 35 años al servicio de la educación

CIENTO TREINTA Y TRES profesores de establecimientos de enseñanza primaria y secundaria recibieron ayer, en el teatro Municipal, diplomas y medallas del Ministerio de Educación por haber cumplido 35 años al servicio de la docencia.

La ceremonia de celebración del "Día del Maestro" contó con la presencia del Ministro de Educación, Máximo Pacheco Gómez, el Subsecretario Ernesto Livacic; los directores de enseñanza primaria, normal, secundaria y profesional, estudiantes y profesores de todos los liceos de la capital. No concurrió la directiva de la Federación de Educadores de Chile (FEDECH), especialmente invitada.

Actos similares se desarrollaron en todas las provincias del país, donde los Intendentes, en representación del Ministro de Educación, entregaron las medallas y diplomas a los docentes de su jurisdicción.

DESARROLLO DEL ACTO

Luego de la actuación del Coro del Ministerio de Educación, el titular de la Cartera, Máximo Pacheco, entregó, en el escenario, las medallas y diplomas a cinco de los 133 galardonados. Uno de ellos fue Manuel Latorre Reyes, profesor de Pacheco Gómez en el Instituto Nacional, que recibió un emocionado abrazo de su discípulo, hoy Ministro de Estado. Los otros fueron el Rector del Liceo Nº 1 de Hombres, Luis Galecio; la directora del Liceo Nº 9 de Niñas, Olga Ide de Valdivieso, presidente del Colegio de Rectores; y las profesoras Isaura Abrigo y Lucila Rodríguez.

Los profesores de establecimientos de enseñanza media recibieron su diploma y medalla de manos del Director de Educación Secundaria, Alfonso Bravo. Por su parte, la directora de Educación Primaria y Normal, Renée Viñas, entregó estas distinciones al profesorado de educación básica.

El Ministro de Educación dirigió un saludo al magisterio y a nombre de los profesores habló Olga Ide de Valdivieso, presidente del Colegio de Rectores.

SALUDO DEL MINISTRO AL MAGISTERIO

El texto del discurso del Ministro de Educación, Máximo Pacheco es el siguiente:

"Saludo cordialmente a los profesores presentes en este acto y a los de todo el país que reunidos en asambleas similares, celebran el Día del Maestro. Feliz coincidencia la de esta celebración con la del comienzo de la primavera, que en la floración de los árboles y las plantas asegura frutos de alimento a cuantos puedan acudir a ellos. Coincidencia también con las fiestas patrias renovadoras de la fe de Chile en su destino independiente.

Quien escogió la tarea difícil y hermosa de enseñar optó por un trabajo de siembra de valores que germinarán en hombres amantes de su natural autonomía. Su trabajo es, por lo mismo, quehacer primaveral y forjador de patria. Semilla es su palabra, semilla su actitud, semilla fecunda su ejemplo de fidelidad a la vocación.

Esta misión de sembrador se mantiene siempre en el maestro.

Esta misión de sembrador se mantiene siempre el maestro. Por eso, al saludar a los profesores que hoy reciben una medalla después de 35 años de servicio, rindo un homenaje a su renovada juventud, su incansable poder de abrir surcos y arrojar simientes, de encuentro repetido y no agotado con generaciones nuevas, con niños y jóvenes creadores de futuro. Son ellos el mejor símbolo de la abnegación que hay en todo maestro. Al agradecer su labor y al felicitarlos por ella, me siento portavoz no sólo del Gobierno sino de todo un pueblo formado por su enseñanza docta, su palabra recta, su actitud generosa y comprensiva.

La presencia del Gobierno en este acto no es meramente protocolar. Ella aspira a representar la unidad necesaria para llevar a cabo plenamente la reforma educacional. La vasta tarea realizada habría sido imposible sin esta cooperación mutua entre la autoridad pública y el magisterio nacional. Reitero la gratitud expresada más de una vez por tal cooperación, y la solicito para continuar adelante, si cabe con mayor empuje y con mayor clarividencia.

Porque a pesar de lo mucho que se ha hecho, es mucho lo que aún queda por hacer. Y, precisamente, pensando en el porvenir, en los próximos pasos de nuestra común tarea, quisiera formular algunas reflexiones acerca de la misión de la educación y del maestro en nuestra sociedad en desarrollo.

Los niños que están en nuestras escuelas sabrán de maravillas técnicas que la mente humana hoy no se atreve a imaginar, sabrán de fórmulas políticas y de perspectivas humanas en que el mundo será el ámbito propio, sabrán de inquietudes y tensiones, de dudas y frustraciones, de esperanzas y realizaciones que nuestra generación no alcanza a comprender. Y es precisamente nuestra generación y no otra la que debe educar a estos niños y jóvenes para que vivan el futuro plenamente dueños de la historia.

Es el maestro en la sociedad quien transmite los conocimientos que se acumulan desde el pasado, es decir el conocimiento que el hombre tiene y está teniendo del mundo que lo circunda, la inquietud del saber directo. Gran tarea la de enseñar el mundo de la física, de los árboles y de las flores, de la biología y de la química, del átomo y la astronomía; contestar las preguntas de la nueva era espacial, usar el laboratorio para crear científicos, entregarse con cariño como guía a esos aventureros del mundo exterior que son los niños y los jóvenes. Es el maestro quien muestra el mundo del presente en su vida, en sus enseñanzas, inquietudes y actos a las nuevas generaciones y es el maestro también el que está más cerca del futuro porque está inmerso en esa invención permanente de la historia que es la juventud. Esta es la gran responsabilidad que tenemos por cuanto del conocimiento de la verdad nace la posibilidad de utilizar las cosas en beneficio del hombre, es decir nace el espíritu de la técnica y es esta la mecánica del progreso humano, la única que realmente lo libera y lo hace plenamente hombre.

Si la mayor riqueza que poseen las naciones es la de su potencial humano y si éste ha de actualizarse en términos coincidentes con los grandes objetivos de las comunidades a que pertenece, no cabe duda que la educación es la herramienta más eficaz para el desarrollo social. Pero dicha herramienta debe ser manejada en tal forma que efectivamente facilite el progreso; permita los cambios. Aquí reside la ineludible misión educacional de un país como el nuestro: producir un hombre pleno, capaz de aprehender y crear técnicas tendientes a aumentar la riqueza común y capaz al mismo tiempo de vivir en la nueva sociedad que con su esfuerzo y el de muchos logre establecer. Avance tecnológico que se traducirá en aumento de la producción y de la productividad; avance humano que tendrá una expresión eminente en el cambio social que al país corresponde.

Bien se comprende de lo recién dicho que la educación sólo puede entenderse dentro del contexto humano e histórico que la nación vive. La educación no es flor de invernadero, sino de campo abierto, y como tal ha de nutrirse de todas las savias y de todas las riquezas existentes en dicho campo. Tierra y flor se pertenecen y se perfeccionan mutuamente, y el destino de una está en estrecha unión con el destino de la otra.

Esto trae consecuencias prácticas inmediatas e ineludibles. Si el país se ha empeñado en una reforma agraria, la educación de las gentes que trabajarán en el agro deberá permitir su óptimo desempeño como técnico agrícola, como pequeño empresario con sentido no individualista sino comunitario. Si Chile está comprometido en un programa de recuperación de sus grandes riquezas mineras, será indispensable que la educación forme trabajadores de la mina en todos los órdenes, desde el alto ingeniero hasta el técnico medio y menor. Si la nación se ha pronunciado en favor de la integración latinoamericana, por ahora, con particular énfasis en la integración del área andina, la educación deberá llevar a los educandos una visión cabal de los aspectos económicos, sociales y aún políticos del continente que facilitarán la unidad. No se trata de mediatizar en exceso lo que tiene ciertamente un valor en sí, ni menos de transformar la educación en mero instrumento productor de bienes materiales. Se trata sí de subrayar objetivos fundamentales de una actividad humana enraizada en una sociedad determinada, que tiene problemas aquí y ahora, y que habrá de solucionarlos para vivir más dignamente.

Es interesante recordar que en los países desarrollados, más del 75% del aumento en la producción anual se atribuye a una mayor eficiencia en el uso del progreso técnico general.

Hay que ir, a mi juicio, aún más allá del adecuado uso del progreso alcanzado en otras naciones, y lograr una actitud creadora que permita la adaptación, la atención constante y hasta la renovación de las herramientas técnicas.

Este es un problema de toda América Latina. La CEPAL ha calculado que para 1980, o sea dentro de diez años, el continente necesitará 5 millones de técnicos de nivel medio, lo que en la práctica equivale a duplicar la dotación actual, estimada en algo más de dos millones. Así, la primera y más urgente tarea de la educación, en Chile y en Latinoamérica, es obtener un radical cambio y un sustancial aumento tecnológico.

Pero esto, con ser tan importante, no basta. Porque cabe interrogarse: ¿Para qué tipo de sociedad servirá el cambio tecnológico producido por una nueva educación? Y cabe además la consideración elemental de que la sociedad de hecho es un ser vivo y, como tal, dinámico, en constante evolución. Pero este dinamismo ciertamente puede y debe ser dirigido por el hombre, de modo que la sociedad sea el marco y a la vez el medio adecuado para su realización humana plena. La racionalidad y la libertad del hombre son capaces de orientar el desarrollo social hacia metas compatibles con la realización cabal del hombre libre y racional. Como bien ha dicho un sociólogo de hoy, "se trata de preparar al hombre para la acción, como sujeto de las transformaciones sociales en curso, capaz de hacer de ellas instrumentos eficaces de su lucha hacia el logro de niveles más humanos de vida, convirtiendo el mundo en mundo para el hombre y reemplazando el ritmo natural de las cosas por el ritmo de la historia".

Se toca con esto, la segunda gran tarea de la educación de hoy: la adecuada crítica de las injusticias sociales y la consiguiente capacitación para lograr una sociedad más justa y más humana.

Es quehacer propio de una educación integral la capacitación de los educandos para participar en la construcción de un mundo más justo y más humano. No se trata de negar cuanto se ha logrado y de partir de la nada. Muy por el contrario, habrá que aprovechar los elementos positivos de la tradición del país y del continente, cuidando de ahondar en lo que realmente somo y queremos, pero en condiciones de aprovechar adecuadamente los ideales individuales y sociales propuestos por hombres y sistemas de otros sitios, más no nos dejaremos seducir ingenuamente por ellos procurando su aplicación indiscriminada. Esta actitud imitativa tan en boga en el siglo XIX subsiste en muchas mentes que se dicen renovadoras y aún revolucionarias. Educar para el cambio social es cualquier cosa menos educar para sistemas e ideas forasteras, de problemática y aún riesgosa aplicación en el país.

Bien se que no es poco lo que la reforma educacional ha realizado y continúa realizando en el doble orden de ideas expresado. Más, incuestionablemente, resta todavía mucho camino por recorrer en tal sentido. Yo pido la colaboración a todos los profesores de Chile para que tengan conciencia de lo alcanzado y lo por lograr y sigan contribuyendo con su experiencia e inteligencia a clarificar metas y a delinear los mejores medios dentro de la tarea propuesta.

Esta colaboración exige un esfuerzo intelectual y ético severo. La revisión crítica de lo actual y la formulación de líneas nuevas es algo muy serio y difícil que requiere de una concentración máxima, de un común esfuerzo de inteligencias y voluntades.

En la tarea pueden y deben participar los estudiantes, los cuales han de comprender que su inquietud juvenil debe volcarse en actitudes positivas y no destructoras. Los cambios que desean sólo se lograrán participando constructivamente en la búsqueda de la nueva sociedad, junto a todos los interesados en crearla: las autoridades públicas, los maestros, los padres de familia.

Confiando en la capacidad creadora del chileno, respetando su libertad, estimulando su sentido de solidaridad y su espíritu de superación, procuremos que la educación nacional cumpla su imperativo ineludible e impostergable: formar para los cambios técnicos y sociales que el país, dentro del contexto continental, requiere.

Acaso ninguna expresión más viva de esta actitud que estos maestros que hoy condecoramos por los Servicios que han prestado a Chile.

35 años de entrega. 35 años de los cuales han presenciado el desarrollo de los acontecimientos más conmovedores del mundo y han sabido continuar serenamente sus tareas de educar.

Que reconocimiento más importante el que hace una Nación, que este se hace año a año a los maestros que cumplen esta etapa en sus vidas.

Cuantos niños habrán estado junto a cada uno de ustedes embelesados algunos, inquietos otros, con la intranquilidad propia de esa edad que ustedes conocen tan bien, cuánta comprensión, amor acumulado, cuanto conocimiento entregado en condiciones muchas veces difíciles e ingratas. Pero se que no hay entre ustedes uno sólo que este arrepentido del camino que eligió, se que no hay uno sólo de ustedes que no tenga un legítimo orgullo de haber vivido la vida que vivió durante estos años, se que no hay entre los familiares que hoy los acompañan uno solo que no sienta un respeto enorme, como el que yo siento, por el trabajo de ese ser querido que hoy va a recibir una condecoración quizá la más significativa que otorga el Estado a sus servidores. Maestros, permítame transmitirle el agradecimiento del Gobierno, el agradecimiento del Ministerio de Educación y permítanme que me arrogue la representación de todos esos niños que fueron a sus clases, y que les dé también, en nombre de ellos, los agradecimientos por lo que ustedes hicieron.

Con el ejemplo de ustedes muestre muchos hombres y mujeres de Chile el camino a la profesión más hermosa y más alta que tiene una sociedad, la de maestro.

FOTONOTICIAS



COMANDANTE AUSTRALIANO. El comandante del submarino "OVENS", de la Armada Australiana, presentó sus saludos al Comandante en Jefe de la Armada de Chile, Almirante Fernando Porta Angulo, acompañado de un miembro de la Embajada del mencionado país. El submarino "OVENS", recientemente adquirido en Inglaterra, recaló en Valparaíso el miércoles pasado, para dar descanso a su tripulación y continuar viaje a Australia el lunes.



PERIODISTAS EN VUELO INAUGURAL DE "ALITALIA".- Leonardo Espinoza de "La Nación", Fernando Díaz de "El Mercurio", Rodrigo González de "El Diario Ilustrado", Carlos Gómez, Canal 13 de la U. Católica, son algunos de los periodistas invitados por ALITALIA, en su viaje inaugural Santiago-Lisboa. Entre los políticos invitados se hallan el Senador Francisco Bulnes y el dirigente Fernando Urendas, todos en el grabado, en los momentos de subir al avión en Pudahuel.-(Foto Pudahuel).



ASCENSO A GENERAL. El coronel de aviación Sergio Poblete Garcés, director de la Dirección de Investigaciones y Desarrollo de la FACH, fue ascendido a General de Brigada, reemplazando en sus funciones al General de Brigada Aérea Hugo Fuentes Fuentes, quien pasó a desempeñarse en la comandancia en Jefe de la institución. El nuevo general ha tenido una destacada trayectoria en la Fuerza Aérea de Chile y fue condecorado por el Gobierno de Francia con la distinción "L'Ordre de L'Etoile Noire", en el grado de Comendador, y por el Rey Balduino de Bélgica, con la medalla "L' Comendador de la Orden de Leopoldo".



CANTAR ESTUDIANTIL EN COLEGIO TERESIANO.

Con gran estusiasmo las alumnas de la Enseñanza Media del Colegio Teresiano (Monjas Españolas) organizan y hacen propaganda a su Primer Festival de la Canción 1969, que tendrá lugar los días 10, 11 y 12 de Octubre próximo. "Aunar voluntades entre el estudiantado, es una de las metas de este Festival" nos dijo la buenamoza María Victoria Concha Munilla, al pedirnos difusión del Cantar Estudiantil, con que el plantel se incorpora a los Festivales. La preselección será los días 3 y 4 de octubre, a las 16 horas en el Colegio (Avenida Ossa esq. Tobalaba). En el grabado, en primer término sonriente María Victoria Concha y su compañera de Propaganda, Jasna Macán Toribio, alumnas del 5° años de humanidades.



A CAMPEONATO DE PEINADO MASCULINO.- Por primera vez Chile tomará parte en un Campeonato Mundial del Peinado Masculino, a realizarse en España (Madrid). El Sindicato de Peluqueros de Chile designó como sus representantes a Fernando Pavez, Alejandro Ramírez, Mario Hernández y Augusto Zambrano, a los que vemos en el grabado, momentos antes de subir al avión de AVIANCA, en el aeropuerto de Pudahuel. (Foto Pudahuel)

Anuncia Ministro Carlos Figueroa

Reestructuración del Ministerio de Economía

"PIENSO ENTREGAR a mi sucesor un Ministerio racionalmente estructurado", manifestó el nuevo Ministro de Economía, Fomento y Desarrollo, Carlos Figueroa.

En el año de labor que le queda por delante, Figueroa expresó que desea sacar la ley que estructura esta cartera. La idea fundamental es crear organismos centralizados, que se preocupen de diversas materias, todas las cuales ahora dependen de la Subsecretaría de Economía.

Por ejemplo, agregó, la ECA se deberá preocupar de todo lo que es abastecimiento y complementación de la producción nacional. La CORFO estaría a cargo de la ejecución de la política industrial y la obtención y otorgamiento de créditos. La DIRINCO pasaría a ser una Subsecretaría de Comercio Interno. Se organizaría, de una vez y en definitiva, el comercio exterior, que en la actualidad depende de una infinidad de organismos "coordinadores", que hacen exactamente lo contrario. Habría por otra parte una asesoría de planificación, la cual actuaría junto al Ministro, que sería el encargado de formular las políticas correspondientes.

NUEVAMENTE LA SEQUIA

Señaló el Ministro su preocupación por la sequía que está empezando a sufrir otra vez la zona central. Las provincias de Santiago y Aconcagua ya están con un déficit del orden del 50% con relación al año normal. En cuanto a la producción agrícola, dijo que sería una producción record en la próxima temporada. Esto se debe a que están operando tres mecanismos: 1.- Se han rebajado los precios de los insumos. 2.- Se han mejorado las técnicas de riego y de infraestructura y 3.- Se ha definido anticipadamente la política de precios. Durante este tiempo se ha registrado un aumento del 50% en la demanda de fertilizantes y semillas, lo cual indica claramente una próxima mayor producción agraria. El índice lo han dado las siembras de trigo, que han aumentado notablemente.

Obras de Arquitectura en Zona Sur Entregará M.O.P.T.

UN GIMNASIO cubierto, dos retenes de carabineros y un conjunto arquitectónico cercano a la frontera con Argentina para el funcionamiento de la aduana y policía internacional entregará el Ministro de Obras Públicas y Transportes, Sergio Ossa Pretot, en las provincias de Llanquihue y Osorno.

El Ministro de Estado viaja hoy, a las 9.45 horas, a Puerto Montt, para iniciar una gira de 48 horas por ambas provincias, durante la cual recorrerá también el tramo chileno del camino internacional de Osorno a Bariloche.

Las obras mencionadas —significan en conjunto una inversión cercana a los cuatro millones de escudos— son al gimnasio cubierto de Calbuco, para todo deporte y capacidad para 700 espectadores; los retenes de carabineros en Pargua y Panitao, y el conjunto de edificios en Pajaritos (Puyehue) en la ruta internacional.

Estas últimas obras arquitectónicas se levantan en un claro del bosque a 16 kilómetros de la frontera, a orillas del río Golgol. Es un pequeño conjunto de edificios que reúnen todas las comodidades y aposentadurías para la aduana, con todas sus dependencias de sanidad, y policía internacional, un pequeño restaurante para servir a los turistas, edificio para la tenencia de carabineros y cinco casas para el jefe de aduanas, el teniente y otros funcionarios.

Se piensa que estas estructuras arquitectónicas sirvan como base para complementar con otras facilidades el turismo y poder crear en el futuro un poblado con todos sus recursos de equipamiento comunitario.

El conjunto posee su propia planta de energía eléctrica, mientras se conecta el área con la central de Pilmaiquén.

El Director de Arquitectura, Edwin Weil, quien también viajará con el Ministro, señaló que las obras para los sistemas de control fronterizo marchan en forma coordinada, paralela y oportuna con la construcción del camino internacional de Osorno a Bariloche, que es otra de las carreteras importantes de integración entre Chile y Argentina.

La Guay Enseña Como se Dirige un Campamento

LA ASOCIACION CRISTIANA de Jóvenes, YMCA, enseñará cómo se organiza y dirige un campamento, entre los días 22 y 24 de septiembre. Para desarrollar este seminario ha invitado al profesor Juan E. Mollica quien se ha desempeñado por varios años como director del Campamento Internacional del balneario uruguayo de Piriápolis. También colaborarán en las clases los secretarios técnicos de la GUAY Hernán Emeres y Daniel Neira, que son especialistas en dirección de campamentos.

Los temas de este seminario son los siguientes: "Administración de un campamento"; "Programas típicos y sus objetos educativos"; "Preparación de líderes y de personal técnico especializado". Las clases se efectuarán todos los días de 18 a 21 horas, con una matrícula limitada a treinta alumnos y estarán especialmente dedicadas a asistentes sociales, profesores y otras personas que tengan a su cargo campamentos y colonias de vacaciones. La División Adultos de la GUAY, Compañía 1360, tercer piso, recibirá las inscripciones desde hoy.





CATEDRATICO Y PERIODISTA ITALIANO. Estuvo en esta capital el abogado, profesor y periodista italiano, Francisco Teti. En la mañana de ayer visitó al Intendente de Santiago, Jorge Kindermann, luego estuvo en LA NACION, donde departió cordialmente con nuestro director responsable, Raúl González Alfaro, y, por la tarde, fue recibido por el Alcalde metropolitano, Manuel Fernández. Hoy vía ALITALIA, retorna a su patria. En el grabado superior, el catedrático de la Universidad de Nápoles, junto al Intendente Kindermann presencia el paso de la Guardia de Palacio de Carabineros; en el cuadro inferior, el abogado Teti (primero a la derecha), con nuestro Director y Fernando Lacroix, Gerente General de ALITALIA en Chile.

Expertos Panameños Vienen a Estudiar la Reforma Agraria



NILSON ESPINO, Director General de la Comisión de Reforma Agraria de Panamá, llegó a nuestro país para estudiar en el terreno mismo la R.A. chilena y aplicarla posteriormente en su país. En la foto aparece (al centro) a su llegada al aeropuerto, acompañado del fiscal de la CORA, Raúl Rencoret y otro funcionario de esa repartición.

SIGUIENDO el modelo chileno, los asentamientos campesinos sacaron carta de nacionalidad panameña.

El Director General de la Comisión de Reforma Agraria de Panamá, Nilson Espino, llegó a Chile para conocer en el terreno el sistema de operación de la CORA y aplicarlo en su país.

"Estamos muy agradecidos de la CORA y el Gobierno chileno -dijo Nilson Espino-, por la ayuda que nos ha brindado para realizar nuestra reforma agraria".

La reforma agraria panameña nació en 1964, con la promulgación del Código Agrario, pero la reforma se quedó en la letra, dijo el ejecutivo, hasta que asumió el mando el Gobierno militar, en octubre pasado.

La reforma está dirigida principalmente a incorporar a la comunidad a más de 60 mil familias campesinas que tienen ingresos anuales que fluctúan entre 0 y 200 dólares al año, y que son dos tercios de la población rural. La meta propuesta para terminar con tan injusta situación es cinco años.

De esas 60 mil familias, 16.000 trabajan y viven en tierras privadas y el resto en tierras nacionales. Esas familias, conocidas como "precaristas", constituyen el nudo del problema agrario en un país donde se desconoce el latifundio. El precarista es el campesino pobre que ocupa terrenos sin permiso, creando un problema serio, tanto social como económico.

PROGRAMA ACELERADO

Apenas asumió el Gobierno revolucionario, se comenzó a planificar la reforma agraria. La etapa de definición terminó en febrero, cuando el Gobierno informó al país, por televisión de la iniciación del programa.

Hasta la fecha, ya se han expropiado 22 mil hectáreas, creándose 24 asentamientos que han beneficiado a más de 3 mil familias campesinas.

Al iniciarse el proceso, Panamá pidió la colaboración del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas (IICA) y luego la asesoría de la Corporación de la Reforma Agraria de Chile por ser, dijo Nilson Espino, la reforma agraria mejor planificada.

De esta asesoría han surgido diversas iniciativas, como la dictación de una ley que cree, como en Chile, las sociedades agrícolas de reforma agraria y ... está capacitando personal ... reestructurando la institución, siguiendo el modelo chileno.

Cinco funcionarios chilenos, incluyendo al propio presidente de CORA, Rafael Moreno, han visitado Panamá para asesorar la Comisión de Reforma Agraria y un número similar de ejecutivos panameños vendrán próximamente a Chile para perfeccionar conocimientos.

"Para el gobierno, la reforma agraria es el puntal de la revolución", señala Espino.

Festival de la Canción;

Juan Carlos León, del Colegio La Salle, el Mejor Solista

Nómina de los triunfadores en cada género

EL CENTRO DE ALUMNOS del Colegio La Salle (Avenida Ossa N° 1349), con el fin de cooperar en la construcción de un nuevo pabellón de clases, realizó un Festival de la Canción, en el que participaron solistas y conjuntos de numerosos colegios y liceos, contando, además, con la presencia de selectos artistas invitados, entre los que sobresalen "Los de Las Condes" y "Los Alfiles Negros", entre otros.

El comportamiento de los estudiantes, durante el desarrollo del certamen, fue sobrio dentro de la natural alegría.

A más de los intérpretes, pudo advertirse la tendencia de los compositores adolescentes hacia los temas románticos y las melodías plenas de sentimientos.

El saldo del Festival de la Canción del Colegio de La Salle es promisorio, porque ese exceso de ruido en los ritmos "nuevaoleros" es algo superado, dejando paso ahora a los cantos al amor y a la esperanza.

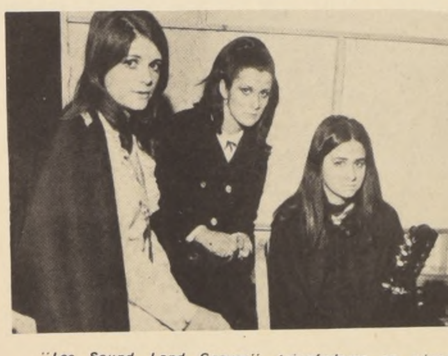
LOS TRIUNFADORES

En solistas internacionales, el triunfo quedó en poder del alumno del plantel organizador del Festival, Juan Carlos León; el segundo lugar lo obtuvo María Luisa del Campo, alumna del Colegio Universitario El Salvador; y, en tercer puesto, Patricia Ruz, alumna del Colegio Teresiano.

Género internacional, conjuntos, el primer puesto correspondió al Colegio Verbo Divino, con el grupo "Sound Land Graves"; el segundo lugar, "Escala 16", de La Gratitud Nacional.

En folklore, el primer lugar se lo adjudicó el conjunto "Ecos de la Quebrada" del Colegio Hispano Americano; segundo puesto, "Las Pebles" del Colegio Teresiano; tercer lugar "Icalma" del Colegio Universitario El Salvador".

La organización de los trabajos que demandó la realización del Festival, estuvo a cargo del Centro de Alumnos del Colegio de La Salle, bajo la dirección del profesor Ricardo Rosales.



"Los Sound Land Graves", triunfadores en género internacional. Calidad rítmica y dominio demostraron estos alumnos del Colegio Verbo Divino, que en el grabado, sonrientes, posan después del triunfo consagratorio.



"Las Icalma" (en el grabado), alumnas del Colegio Universitario El Salvador, que obtuvieron en el Festival de La Salle, un meritorio tecer puesto en Folklore (conjuntos), por tratarse de tres jovencitas que compiten por primera vez.

Ministro Trivelli Viaja hoy a Zona Sur del País

PARA PARTICIPAR en las festividades programadas con ocasión del décimo aniversario de la creación del Departamento de Palena y sostener reuniones de trabajo con los jefes de organismos de Gobierno destacados en la región, el Ministro de Agricultura, Hugo Trivelli viaja hoy por vía Lan a la zona austral del país.

Trivelli viaja directamente a Puerto Montt, desde donde continuará en un avión de la Fuerza Aérea a Chaitén y, posteriormente a Río Cisnes y Puerto Cisnes.

Mañana se dirigirá a ... Palena, para estar presente el domingo en las ceremonias conmemorativas de la creación del Departamento de Palena.

La gira del Ministro de Estado finalizará el lunes luego de sostener reuniones con autoridades locales y dirigentes campesinos de esas localidades.

Trivelli llegará a Santiago el lunes por la tarde, y ... me sus funciones al ... siguiente.

Inauguración Clínica Dental

Hoy se inaugurará la Clínica Dental que la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, ha destinado al Liceo de Hombres N° 15, ubicado en Avenida Echeñique con Plaza Ossandón, La Reina.

El Rector de ese Establecimiento Educacional, ... Eduardo Salazar, los Profesores, Alumnos y Apoderados han preparado programa especial, al que asistirá el Ministro de Educación, Máximo Pacheco, el Subsecretario, Ernesto Livacic y el Director de Educación Secundaria, Alfonso Bravo.

También han sido invitados los señores Consejeros de la Junta Nacional, el Secretario General de Auxilio Escolar, ... Celis, el Jefe del Programa Dental, Edgardo González, y diversas autoridades locales.

La instalación de esta Clínica, cuyo costo asciende a E° 25.000,00 permitirá la atención de los escolares de todo el sector, por el dentista, Dra. Mónica Jessen C., quien ha sido contratada por la Junta Nacional con 3 horas diarias de atención profesional.

Actualmente Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas mantiene 240 dentistas contratados, que atienden 900 horas diarias en todo el país, lo que significa que alrededor de 300 ... estudiantes al año, gozan de esta atención tan necesaria, especialmente en nuestro país donde es conocida la insuficiencia de la salud dental.

El Liceo 15 de Hombres, La Reina, cuenta con 650 alumnos para quienes se ha instalado la Clínica Dental, que es el comienzo del Centro Asistencial que el Liceo habilitará en breve. Este estará complementado con una sala de enfermería y una sala de orientación.

En este proyecto colabora eficazmente el Centro de Padres y Apoderados que preside el Sr. Alberto Godoy.

CAMPESINOS DE TODO CHILE RESPALDAN LABOR DE CORA

EL VICEPRESIDENTE de la Corporación de Reforma Agraria continúa recibiendo adhesiones de los campesinos de todo el territorio nacional, que protesta por el asalto perpetrado por el agricultor Gabriel Benavente contra los funcionarios de CORA de Linares, hace algunos días. La Confederación Nacional Sindical Campesina dijeron a Rafael Moreno en una carta que "no puede sino sorprendernos la insólita adhesión formulada por la Federación de Sindicatos de Empleadores Agrícola de Linares, cuyos dirigentes parecen considerar dicho asalto como en acto legítimo y lícito, concepto que reabrazamos.

Más adelante le expresan su adhesión ante la actitud del presidente de la Confederación de Empleadores Agrícolas, Manuel Valdés, en un reciente foro radial. Dicen que Valdés "en dicha ocasión, no sólo demostró su pobreza de argumentos, sino también su pobreza moral, emitiendo epitetos reñidos con la convivencia democrática que caracteriza las relaciones humanas en nuestro país."

Finalmente, agradecen la labor desarrollada en favor de los campesinos, señalando que "la pura vigencia de las leyes sin su justa aplicación resultaría estéril. Ustedes lo han comprendido así y eso nos satisface plenamente". La carta es suscrita por el presidente de la Conferencia, Gustavo Díaz, y los dirigentes Luis Rojas y Pedro Minay.

Hoy Comienza Tercer Concurso de Canto a lo Divino y a lo Humano

Con la participación de cantores, poetas populares y payadores de todo el país, se iniciará hoy en el Gimnasio de Puente Alto el Tercer Concurso Nacional de Canto Tradicional a lo Divino y a lo Humano, organizado por la Universidad de Chile en colaboración con la Municipalidad de esa ciudad. Este concurso que se efectuará los días 12, 13, y 14 de septiembre forma parte de las jornadas culturales que desarrollan en Puente Alto los Departamentos de Extensión Universitaria y Acción Social de la Universidad de Chile.

Las cinco categorías en las que los concursantes podrán participar son las siguientes: Canto a lo Divino, con temas religiosos; Canto a lo Humano, con contrapuntos profanos; Verso Original, relacionado con Chile, Puente Alto, el viaje a la Luna, sobre el poema La Araucana y otros; Cantos en guitarrón, en versos a lo Humano y lo Divino, y un concurso especial de payas.

Se han instituido premios para las categorías, además de un gran Premio para el mejor cantor, poeta popular y payador de Chile. Estos han sido otorgados por los organizadores del concurso, con el aporte de la industria y el comercio de Puente Alto.

El acto inagural y la primera rueda del concurso se llevarán a efecto hoy, a las 18 horas, en el Gimnasio Municipal de Puente Alto, ocasión en que el Alcalde de esa ciudad, Sergio Rubilar, y el Director de los Departamentos de Extensión Universitaria y Acción Social de la Universidad de Chile, doctor Alfredo Avedaño, darán por iniciado el torneo.

A las 13,25 horas, en el Parque

Revista Preparatoria se Realizará el Lunes

● La gran novedad es el escuadrón de estudiantes secundarios

EL LUNES se efectuará la Revista Preparatoria del Ejército, en la Elipse del Parque Cousiño, que sirve de ensayo general a la Parada Militar que se realizará el 19, en el "Día de las Glorias del Ejército".

En la Revista Preparatoria sólo tomarán parte las fuerzas correspondientes al Ejército y Aviación. Las fuerzas de la marina participarán sólo en la Parada.

Las tropas llegará a ocupar su colocación en la Elipse a partir de las 13,25 horas, para formar en los siguientes escalones: Escuelas Matrices, Aéreo, Tropas de Infantería del Ejército, y Tropas Motorizadas del Ejército.

Las autoridades que presidirán la Revista y el público de las tribunas, observarán estos escalones en líneas paralelas, colocadas frente a las Tribunas Oficiales. En la primera línea estarán, comenzando por el lado norte, la Escuela Militar, la Escuela Naval, que dejará el espacio por venir a desfilar sólo el día 19, y la Escuela de Aviación. En la segunda línea estarán el escalón de la Fuerza Aérea. En la tercera línea la Gran Banda Militar; el escalón del Ejército con el Subescalón Tropas de infantería y Fuerzas Especiales y el Subescalón Tropas de Montaña. En la cuarta línea, el subescalón de Estudiantes Secundarios, que será la gran novedad de este año, con 1.216 escolares de 13 liceos y escuelas. Fuera de la elipse estará el escuadrón motorizado.

Las fuerzas de la Revista Preparatoria estarán bajo el mando del Comandante General de la Guarnición de Santiago, General de División Alfredo Mahn, y serán presididas por el Ministro de Defensa Nacional, General de División Tulio Marambio, y el Comandante en Jefe del Ejército, General Sergio Castillo Aránguiz.

Los toques para la ejecución de los honores, serán los siguientes:

A las 14,15 horas, el Primer Toque de "Atención", se rendirán honores sucesivos al Jefe de las Fuerzas, comenzando por la Escuela Militar.

A las 15 horas, el Segundo Toque de "Atención", para rendir honores al Ministro de Defensa Nacional, quien revistará las tropas pasando sólo frente al Primer Escalón.

Iniciando los honores, se izará la Bandera Nacional y la de mando del Ministro en los mástiles de la tribuna oficial, por cadetes Militares.

Llamará la atención la Gran Banda Militar del Ejército que se constituirá por las Bandas Instrumentales y de Guerra de la Escuela de Infantería, Escuela de Telecomunicaciones, Regimiento de Infantería Nº 1º Buin, Regimiento de Infantería de Montaña Nº 3 Yungay (de San Felipe) Regimiento de Infantería de Montaña Nº 18 Guardia Vieja (de los Andes), y Regimiento de Ingenieros de Montaña de Ferrocarrileros Nº 7 Puente Alto, de esa ciudad.

El mayor Jorge F. Castro, jefe del Servicio de Bandas Militares, dirigirá la Gran Banda que está compuesta por 207 músicos de la banda de guerra y 137 de la banda instrumental.

¿Son los Gremios los que Legislan o el Parlamento?

Ministro Zaldívar condena huelga bancaria.

LA REFORMA CONSTITUCIONAL lo único que pretende es dar al Presidente de la República la conducción económica y financiera del país", manifestó el Ministro de Hacienda, Andrés Zaldívar, comentando la huelga decretada por 24 horas por la Federación Bancaria.

Los empleados bancarios rechazan el artículo 45 del proyecto de Reforma Constitucional, que faculta al Primer Mandatario para establecer o modificar los regímenes previsionales. "Es casi increíble que en un país en que debe legislarse con absoluta independencia y, sobre todo, acerca de una disposición en que se están (discutiendo) materias constitucionales, un gremio, cualquiera que sea, o por muy respetable que sea, se declara en huelga. Ante esto yo me hago la siguiente pregunta: ¿Son ellos los que legislan o es el Parlamento elegido libremente?". Lo peor que puede hacer un grupo de personas es defender sus propios intereses y no los del país.

Lo que el Gobierno pretende es que todos tengamos normas iguales, no para quitar derechos adquiridos, pero sí para tener un régimen previsional uniforme y único. La Reforma Constitucional es una disposición general, luego se verán las leyes y estas pueden ser rechazadas o aprobadas dentro de una democracia en la cual todos los ciudadanos pueden hacer valer sus derechos.

Finalmente, manifestó que tampoco es lógico que un empleado bancario jubile con 12 o 13 años de trabajo. "Eso es imposible de aceptar".

Ejecutivo de la FAO Visita Nuestro País

LLEGO a nuestro país el jefe de la División de Producción y Sanidad Animal de la FAO (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación), H. A. Jasiorwski, quien se encuentra realizando una gira de siete semanas por Brasil, Argentina, Chile, Perú, Colombia, Venezuela, Guatemala y México.

Especializado en producción animal, Jasiorwski trabajó intensamente en el campo de la nutrición genética en importantes organismos de su país, Polonia, publicando numerosos trabajos sobre la materia. Fue profesor y director del Instituto Polaco de Producción Animal y Subdirector del Departamento de Agricultura y Forestal de la Academia de Ciencias de Polonia.

Incorporado a la FAO, en la Sede Mundial de Roma, el 1º de abril de este año, está realizando una gira por los países de la región para tomar contactos directos con sus problemas, y observar el desarrollo de los trabajos que se están realizando.

Ayer en la mañana, luego de ser recibido por el Subdirector General de la FAO, Representante Regional para América Latina, Juan Felipe Yriart, visitó el Instituto de Investigaciones Agropecuarias "La Platina", donde se entrevistó con el director, Manuel Elgueta.

Por la tarde mantuvo conversaciones con el director ejecutivo del Servicio de Agricultura y Ganadería, Emiliano Ortega; y con el Director de la Sección Salud Animal, Lautaro Gómez. Tiene previstas, además, nuevas entrevistas con otros funcionarios nacionales.

SINTESIS

Donación de Libros a la U. Católica

CINCO NACIONES europeas hicieron una importante donación de libros a la Biblioteca Central de la Universidad Católica, en el centenario de su nacimiento.

Los obsequios provienen de Alemania, Inglaterra, Hungría, Francia y los Estados Unidos y a la ceremonia de entrega, en la Rectoría de la Corporación, asistieron los Embajadores de los países donantes.

Esta es la primera entrega de una serie de ofrecimientos que ha recibido la Universidad Católica.

Jornada de Radio y Televisión

UNA CONFERENCIA de Superiores Mayores sobre Jornada de Radio y Televisión, tendrá lugar los días 14, 15 y 16 de septiembre en avenida Matta Nº 726.

La Jornada tendrá la orientación y asesoría de Raúl Matas, Hernani Banda, Juan Pablo O'Ryan, Sergio Prenafeta y los sacerdotes Raúl Hasbún y Angel Berenguer.

La inscripción en este ciclo es 20 escudos para TV y 15 escudos para Radio.

Las actividades se inician el domingo 14 próximo, a las 9.30 horas para la TV y a las 15 horas para la Radio.

Centenario de la Biblia en Español

EL CONSEJO CONSULTIVO de las Sociedades Bíblicas, que preside el doctor Robert C. Moore, tiene terminado el programa de actividades que, a nivel nacional, se desarrollarán en todo el territorio entre el 22 y 28 de septiembre próximo, en conmemoración del Cuarto Centenario de la publicación de la Biblia en castellano, obra del monje español, Casiodoro de Reina.

El acto con que culminarán los festejos en Santiago se llevará a cabo en el Estadio Chile, el sábado 27, a partir de las 17.30 horas.

La próxima semana saldrá a la venta, las emisiones de estampillas aéreas y ordinarias, a más del sobre a cuatro colores, sistema offset, el primer día de la emisión, editado por las Sociedades Bíblicas.

Colegio se Llamará "Walt Disney"

MAÑANA SE REALIZARA una ceremonia en el Colegio "Santa Mónica", ubicado en calle Quilpué Nº 7207, Población "Clara Estrella" (Paradero 18 de la Gran Avenida), durante la cual se procederá a cambiar denominación al plantel, que en adelante será Colegio "Walt Disney".

Al acto han sido invitadas autoridades educacionales y comunales, como igualmente miembros de la Embajada de los Estados Unidos.

El comienzo del programa está fijado para las 15 horas.

ABASTECIMIENTO PLENO DE CARNE

PRECIOS OFICIALES DE LA CARNE

POSTA NEGRA, ROSADA Y DE PALETA	Eº	10,80 el kilo
ASADO CARNICERO, PLATEADA, MALAYA, TAPAPECHO, TAPABARRIGA Y CARNE PARA MOLIDO	Eº	11,00 el kilo
CAZUELA	Eº	3,60 el kilo
ASADO DE TIRA	Eº	9,30 el kilo
OSOBUCO	Eº	8,00 el kilo

Estos son los precios que le cobrarán en los establecimientos que luego se indican y que también han contado con un abastecimiento especial por parte de ECA.

PREFIERA EN SUS COMPRAS A QUIENES RESPETAN SUS INTERESES COBRANDO LOS PRECIOS OFICIALES.

LA HACIENDA
SECTOR CENTRO
Uriarte y Garmendia, Exposición 58
Torres Sergio, Matucana 3-D
SAS, San Pablo, San Pablo 2912
Ravera Hnos, P. F. Concha 928
Monserrat, Monjitas 749
Pedro de Pablo, San Pablo 931
Echave y Cía., San Diego 310
Sas, A. Prat, A. Prat 862
José Girbau, Aldunate 1297
Guzmán Arturo, Sierra Bella 2351
Aguilar Luis, Valparaíso 408
SECTOR BILBAO
Costa Alberto, V. Mackenna 299
Barbano Pedro, Seminario 102
Bruzzoni Nino, J. M. Infante 1232
Dagnino Fco., Bilbao 2557
Salcedo, Bilbao 2556
Zerenne Isaac, Av. Ossa 606
Bandera, Azul, Bilbao 1980
Pesce Elba, Los Cerezos 295
Quiroz Luperfina, P. de Gales 6386
LOCALES PROPIOS
Local 101 (Puesto Ventas), Lo Valledor 4041
Local 102, J. J. Pérez 7042
Local 103, La Estrella 896
Local 104, Samuel Izquierdo 1117
Local 105, EE. UU. 1181
Local 106, Avda. Central
Local 107, Los Copihues 6380
Local 108, Serrano 1321
SECTOR PROVIDENCIA
Sas Portada, Vitacura 2884
Fancy, Torres Tajamar
Eloy Rodríguez, Providencia 1698
Levrini Yolanda, Apoquindo 7074
D'Vorquez Jorge, Plaza Italia 085
Gracia Eliseo, Las Condes 9169
Mafalda de Brain, Apoquindo 3356.
SECTOR BAJO
López Severino, La Feria 6471.
Salgado María, Calera 2814
Opazo Humberto, Cooperación 6325
Jasen Jacinto, Cam. Melipilla Kl. 21
Antillo Escobar, Gran Avenida 2649
María Ahumada, Constantino 253
Marcos Vidal, Las Catalpas 11
Rincón Manuel Aguera, Independencia 2127
Conci, H. Chile, Hipódromo Chile
Wolf Agustín, Las Rejas Norte 97.
SECTOR RURAL
Contreras Hnos., María Elena 866
Rodríguez Luis, San José 30
Cinma Sergio, Vic. Mackenna 7430
Super Mercado, Listo Nº 1, José L. Coo (Puente Alto).
Super Mercado, Listo Nº 2, Eyzaguirre 589
Villanueva y Pablo, Gran Avenida 8825
Flores y Taylor, Estrella Polar 501
LOCALES CARTUJA
Cartuja, El golf, Apoquindo 3356
Cartuja, Mercado Central
Cartuja, San Alfonso 92
UNICOOP
Vitacura, Edo. Marquina 3932
Los Leones, Providencia 2359
Dieciocho, San Ignacio 78
Villa Olímpica, Obispo Orrego 1250
Santa Rosa, Santa Rosa 802
José M. Caro, Avda. Central Buenaventura
Juan Antonio Ríos, Salomón Sack 351
Peñalolén, Río Claro 933.
La Reina, Av. P. de Gales 726
ESTABLECIMIENTOS SANTANDER
Rivera Baeza, Mercado Ñuñoa, Puesto 23.
Rivera y Cía. Ltda. Irarrázaval 2563
Manuel Rivera, Mercado Ñuñoa, Puesto 22
Agustín Ortiz, Irarrázaval 222
Cáceres y Toro, Diagonal Oriente 1188
Adolfo Catena, Vic. Mackenna 17
Silvia Jiménez, Sta. Isabel 31
Guillermo Peña, Irarrázaval 1749
Guillermo Peña, Irarrázaval 1749
Guillermo Peña, Salvador 2143
Amadeo García, Irarrázaval 3105
García y Bobic, Avda. Ossa 1682
Víctor Magiante, Irarrázaval 3587
ESTABLECIMIENTOS UNICAR
Manuel de la Puerta, Mercado Matadero, Puestos 425-321-435
FRIGO SILVA
Juan Silva e Hijos, Mercado Matadero, Puestos 407-408, Santa Rosa 2018.
ESTABLECIMIENTOS MALLORCA
Lorenzo Miralles, Mercado Matadero, Puestos 386, 462, 430, Llico 456.
SUPERMERCADO LONCOLECHE
Supermercado, Providencia 2502
Supermercado, Gran Avenida 6279
Supermercado, Diez de Julio 1282
Supermercado, Víctor Manuel 1560
CENTRAL DE COMPRAS CARUNCO
Rolando Aguila, Nahuelbuta 1673
Wenceslao Alvarado, Fco. Vergara 186, Quilicura
Luis Aravena, Lincoln 1751
Daniel Zapata, Lincoln s/n.
Luis Cea, Emiliano Zapata 1011
Oscar Canave, Olivo 697.
María Carreño, Pedro Fontana 5602
Matías Corral, Santa Rosa 2877
Mariano Corral, Venezuela 760
Floridor Cortés, Fermín Vivaceta
Raúl Cortés, Antuco 4976
Fernando Echeverría, Nicanor Opazo 1987
Miguel Esbir, Av. Independencia 4612
Miguel Esper, Avda. Independencia 4322
Humberto Gonzalez, Av. Independencia 4807
Próspero González, Pedro Fontova 1520
Manuel González, Nahuelbuta 1320
Julio Gutiérrez, Población Aguirre Berma 111
Enrique Jerez, Loreto 75
Juan Jiménez, Pedro Fontova 5071
Luis Jiménez, J. F. Vergara 295
Guillermo Landeros, Pedro Fontova 5627
Ignacio Lombers, Av. El Salto 2335
Antonio Moreno, Pedro Fontova 5067
Saturnino Martin, Enrique Rivera 1673
Juan Núñez, Nahuelbuta 1390
Carlos Olmos, Nueva de Matte 2741
Manuel Osorio, Domingo Santa María 3663
Agustín Ortiz, Irarrázaval 222
José Peñaloza, Antonio Maceo Nº 2904
Hernando Parra, Pto. Vega Chica 5556
Luis Ramos, F. Vivaceta 1396
Emilio Rojas, Victor Cuccuini 501
Claudina Sepúlveda, Roma 100
Exequiel Sepúlveda, El Salto 2221
Alfredo Zapata, Recoleta 3385
Humberto Machuca, Duque de Kent 081
Antonio Quintana, Mayor Abé 3491, Ñuñoa.
CENTRAL DE COMPRAS PROGRESO
Abuin Marcelino, Los Aromos 397
Arenas Fernando, Matadero Municipal, puesto 445
Berríos Jorge, Los Jazmines 10980
Briceño y Cía., Franklin 1311
Briceño Manuel, Robles 325
Cazorla Andrés, Hip. Chile 1194
Cuitiño Raúl, Carrión 1289
Copaño José, San Diego 1365
Corrales Marcelino, Ñuble
Chau Mario, Escanilla 097
Cheng Rafael, Matucana 1043
Erdmann Guillermo, Euclides 1451
Gajardo Amanda, 21 de Mayo 2816
Gutiérrez Pedro, B. Encalada 2111
Gutmann Leopoldo, V. Mackenna 7399
Herrera Carlos, Av. Las Condes 7484
Klein Jorge, Santo Domingo 563
León Jovita, M. Toro y Zambrano 6387
León Héctor, Mapocho 4185
Ljubetic Hnos. V. Mackenna 628
Ljubetic A. Fco. M. Edwards 1058
Pedraza Luis, Salvador Gutiérrez 6848
Pedraza Manuel, Pasaje Passman 7430
Pedraza Neftalí, Los Pingüinos 4028
Plaza Jorge, San Joaquín 720
Raggio Antonio, Del Inca 5541
Solari Marín, Venecia 1810
Soto Marta, San Vicente 1644
Vargas Guillermo, Mapocho 578
Zarricueta Guillermina, M. Toro y Zambrano 6568
Zavala Manuel, Vicuña Rozas 1946.
CENTRAL DE COMPRAS KENNEDY
Ennio Caniato, Vitacura 2694
Branco Seculovic, Las Condes 7126
Rolando Varela, M. Matadero Pinto 448
Luis Lobos, Av. Lazo 1299
Luis Ponce, M. Montt 2307
Francisco Ramírez, Av. Italia 1733
Luis Ramírez, Santa Elena 1809
Héctor Varela, M. Matadero Pinto 474
Carlos Varela, M. Matadero Pinto 476
Carlos Peña, Santa Fe 1805
Juan Lillo, M. Matadero Pinto 461
José Jeria, V. Mackenna 1205
Eladio Mondiglio, Bombero Ossandon 3211
José Buvunic, Abadía 9
Gilberto Alvial, Las Encinas 3
Dalila Mondiglio, Vargas Buston 558
CENTRAL DE COMPRAS LIBERTAD
Héctor Aravena, Berlín 1035
Rocco Abruzzese, San Ignacio 3339
José Bees, 7ª Avenida 1398
Carlos Chio, Herrera 1197
Juan Copano, Matucana 22-A
Juan Hidalgo, Av. Mirador 1219
Alfonso Hidalgo, Gran Avenida 6041
Santiago Herrera, Chile-España 1090
Ignacio Hernández, 7.a Avenida 1845
Ernesto Hernández, Santiago Concha 323
Jorge Plaza, Longopilla 1583
[illegible] Podestá, M. de Rozas 3426
David Ponce, Purísima 246
Juan Riquelme, Av. La Feria 2615
Suc. Gumercindo Rodríguez, San Pablo 5188
CENTRAL DE COMPRAS MATADERO
Fernando Abarca, M. Matadero 459
Artemio Aybar, M. Matadero 437
Francisco Copano, Castro 20
Gastón Ducad, Carmen 2111
Eleuterio Godoy, Santa Anita 7392
Ricardo Hevia, Los Copihues 6454
Lorenzo Miralles, M. Matadero 402
Carlos Morando, Castro 418
Mena y Maruri, M. Matadero 431
Adolfo Ramírez, G. Mackenna 1687
Víctor Riquelme, M. Matadero 458
Bernardo Riera, 5a. Transversal 5621
Carlos Rojas, Apoquindo 7034
Juan Rojas, Cóndor 1070
Leonardo Segovia, Enrique Matte 1551
Luis Sequeida, M. Matadero 466
Raúl Schunohr, M. Matadero 422
Reginaldo Torrealba, M. Matadero 457
Angel Poblete, Berlín 1087
Zarco Yasksic, H. de Magallanes 8226
CENTRAL DE COMPRAS SAN BERNARDO
Humberto Arancibia, General Korner 354
Rino Bailoni, Eyzaguirre 268
Jorge Bulboa, Eyzaguirre 268
Guillermina Botillo, León XIII 12544
Jorge Chartier, 1º de mayo 601
Guillermo Chang, Juan Solar 284
Hernando Chang, Gran Avenida 9481
Luis Flores, Gran Avenida 9914
Yolando Flores, Industria 8692
Rina Fuentes, J. Aguirre 73
Herminia Carey, Avda. Portales Estac. Nos
María Guerrero, C. Solovera 2302
Fidel Herrera, 1º de Mayo 787
Raúl Marchant, Eyzaguirre 146
Fernando Molina, Eyzaguirre 634
Luis Molina, Covadonga 99
Ramón Moya, Covadonga 259
Felice Páez, Mercado Municipal, San Bernardo, Puesto 57
Hernán Podadera, Eyzaguirre 702
Luis Plendiura, Sánchez 176
Lidia Quezada, Avda. Portales 1302
Marta Pavez, Condell 19
Ana Rojas, Mercado Municipal San Bernardo, puesto 45
Carlos Rojas, Mercado Municipal San Bernardo Puesto 48
María Satt, Condell 22
Juan Sotomayor, Dagnino 299
Luis Thaman, Eyzaguirre 586
Francisco Thamm, Eyzaguirre 755
Ildefonso Valdenegro, Arturo Prat 141
Luisa Valenzuela, Michimalonco 220
Exequiel Valenzuela, Eyzaguirre 1294
Humberto Villegas, 1º de Mayo 22
Hospital San Bernardo, San Bernardo
Alan Espinoza, Mt. Municipal Puesto 37 Subprod.
José Belmar, J. J. Pérez 611
SOC. ENVASAN
Hugo Alejandro Momo Yáñez, Venecia 1430
Hugo Alejandro Momo Yáñez, Sodio 3211
Hugo Alejandro Momo Yáñez, Arturo Prat 795
Rosa Ester Núñez Escalona, Independencia 502
Rosa Ester Núñez Escalona, López 610
Benigno Roa Castro, Féliz Margoz 308
Jorge Rosales Albuerno, Gran Avenida 8786
Osvaldo Naudón Villalón, Uruguay 548
Jorge Palma González, Vega Central Puesto 193
Jorge Palma González, Almirante Barroso 420
Hernán Sánchez Latorre, Coronel Robles 1257
Jorge Simón Vargas Mora, Mapocho 2999
Carlos Pino Guerrero, Santa Anita 2210
Milton Aguilera Quezada, Independencia 1606
Milton Aguilera Quezada, Avda. Einstein 706.
Luis Armando Cerpa Peña, San Pablo 3097
Luis Armando Cerpa Peña, San Pablo 2201
Luis Armando Cerpa Peña, Cordillera 1126
Luis Cerpa e Hijos, Lo Plaza 758 L.
SUPERMERCADOS ALMAC
Supermercados, Avda. Providencia 2178
Supermercados, Avda. Fco. Bilbao 2855
Supermercados, Avda. Irarrázaval 2928
Supermercados, Avda. Vitacura 4100
Supermercados, Américo Vespucio Sur 1790
Supermercados, Avda. Apoquindo 6060
Portofino, Avda. Irarrázaval 5353

Sonrisas Para el Turista

LA SEGUNDA Asamblea Hispano - Luso - Americana - Filipina de Turismo ha dejado en claro que los pueblos de esta parte del mundo estan verdes en materia de turismo Y esta tierra chilena, además de verde, está virgen Ha sido eliminada de los catálogos de viaje por el alto costo de sus servicios respecto a otros países del continente Nuestros hoteles son caros Y no están preparados para recibir al forastero Los caminos — esto ya lo hemos dicho — son, en largos tramos, casi intransitables en la zona que realmente interesa al turista Los garzones deben adiestrarse en un trato especial que implica conocimiento de idiomas, aunque sea "por encimita" Los taxistas necesitan compenetrarse de que quienes apelan al universal vocabulario de la mímica merecen ser tratados con las debidas consideraciones de un tarifado razonable y de una elemental cortesía Hay demasiadas trabas cambiarias, dificultades aduaneras y, en fin, una bien organizada industria de problemas que, aunque muchos de ellos son solucionables, tienen lentos procesos

No faltará quienes culpen de esto al actual Gobierno Eso significaría olvidarse de que los problemas que frenan el incremento del turismo en nuestro país se viene hablando desde hace una punta de años Debemos meternos en la cabeza una conciencia turística, de la que participen no sólo aquellos sectores directamente implicados en el negocio, sino, también el transeúnte, la vendedora de los kioscos callejeros, el lustrador, los funcionarios de aduana, etc., quienes deben estar convencidos de que esas visitas están invirtieron dineros que contribuyen a la economía nacional

En Francia se observó, hace algunos años, que se estaba produciendo una apreciable baja en su corriente turística, debido a que el taxista trataba de sacar rápido provecho de los foráneos; que los hoteleros "olían" los dólares de sus huéspedes y gruñían cada vez que a alguno se le ocurría objetar las cuentas Y gruñía la vendedora de perfumes La tendera de la Galeria La Fayette

Era como si todos se hubiesen puesto de acuerdo para creer que París se bastaba por sí sola; que Francia no necesitaba de recursos obsecuentes para atraer visitas París bien vale una misa Notre Dame, Montparnasse, Montmartre, ¿para qué necesitaban más que su tradición y su vieja historia? Se equivocaron y, de pronto, disminuyeron los ingresos, bajó la cuota de interesados en llegar hasta la patria de Zolá Los gruñidos, la esquilmación, los ahuyentaron hacia otros lugares donde se les ofrecían atenciones superiores a inferiores costos

Entonces alguien ideó la famosa "operación sonrisa" Comenzaron a sonreir todos: el policía gritón, el chofer de taxi, la vendedora de flores y la de souvenirs, la perfumista, el hotelero, el garzón y hasta la torre Eiffel daba la sensación de una tremenda carcajada dirigida al cielo Se comercializó la buena atención Regresaron los excursionistas El Lido, el Moulin Rouge, el Follie Bergere, montaron espectáculos ad hoc, para entretenerlos y sacarles sus duras monedas pero en forma agradable sutilmente

Comprendieron lo que nosotros debemos comprender que el turismo no es sólo paisajes, reliquias históricas paseos al San Cristóbal, a Farellones

Reemplacemos el gesto hosco por una sonrisa, por una ancha y acogedora sonrisa Partamos de ahí y ya veremos

JUAN ALZAMORA

editorial

Delincuentes de la Violencia

El azuzamiento irresponsable que sectores políticos hacen de los estudiantes, dio lugar en Copiapó a sucesos que debemos lamentar por sus desgraciadas consecuencias

A nadie sorprende que se haya aprovechado de la oportunidad de una reunión estudiantil, celebrada con aviso previo y el permiso de las autoridades, para crear conflictos que obedecen a una premeditada maniobra

Esta táctica se conoce ya bastante bien en el país, pues viene aplicándose desde hace algunos meses; para ser exactos, desde el momento en que se rodeó la descabellada aventura guerrillera de Bolivia, que terminó con la trágica muerte de Ernesto Guevara, de una publicidad cuidadosamente planeada para estimular a la juventud a tomar actitudes semejantes.

La internacional del caos y el aventurerismo político interviene activamente para transformar pacíficas demostraciones estudiantiles en verdaderos motines Una forma de aleccionar gratuitamente en estos desbordes, fue la horrible explotación de que esos elementos descastados hicieron objeto la muerte de Guevara, que continúan utilizando, sin escrúpulos para echar leña en las hogueras de cualquier descontento que pueda surgir espontáneamente o que nazca empujado desde las sombras por los profitadores de la revuelta.

Los generosos impulsos juveniles se exacerban con torcido propósito, no vacilando los profesionales de la agitación en conducir, hasta a los niños, a la violencia sin motivo; se persigue causar víctimas, que, a su vez, serán aprovechadas para originar nuevos desórdenes.

En Copiapó esta incalificable técnica se hizo singularmente patente; los agentes provocadores lograron su objetivo despues que una manifestación estudiantil había terminado; su intención era producir esas víctimas que, en seguida, servirían de pretexto para continuar los trastornos. La fuerza pública hubo de actuar con energía, aunque con serenidad, en cumplimiento del penoso deber que le incumbe en estas oportunidades.

Nadie puede, honestamente, reprochar extralimitaciones a la autoridad; hubo sólo la respuesta condigna a desmanes que significaban delitos comunes, como lo era el intento de incendio de la Prefectura de Carabineros, cuya pequeña guardia hizo empleo de sus armas de fuego para impedir un asalto e incendio que habrían podido tener consecuencias desastrosas.

Sin embargo, con un cinismo que abisma, los mismos sectores que crean y fomentan estos estallidos de violencia, ya están cargando con la culpa de las desgracias registradas a la policía, fingiendo olvidar el origen y quiénes fueron los protagonistas de los sucesos. Un torpe juego, deshonesto y cobarde, pero que no encuentra eco en la ciudadanía consciente del porque de estas criminales actitudes que se hacen adoptar a la juventud sin experiencia.

El Gobierno tiene los medios necesarios para mantener el orden; las fuerzas policiales, en cumplimiento de su obligación cívica y profesional, no defeccionan ni se sienten débiles ante estos hechos que serán reprimidos sin excesos, pero con la debida severidad, llevándose hasta la justicia ordinaria a sus instigadores, para que se les castigue en conformidad a la ley.

El país necesita y exige tranquilidad para su trabajo, máxime en este período en que se avecina una contienda electoral de trascendencia, que desde ya está siendo explotada por agitadores desequilibrados. Politiqueros sin destino, desesperados por el fracaso de sus pretensiones, incitan a estas violencias y las magnifican, y procuran repetirlas, buscando crear víctimas, a las que con refinada hipocresía fingen compadecer, pero que, en realidad, utilizan como pretextos para seguir en sus trastornos.

Tales cosas ya las conoce el país, por eso va dejando en la orfandad a esos dirigentes del extremismo sin sentido; este abandono en que se van sumiendo es el que exacerba a esos elementos que fueron incapaces de esgrimir razones, argumentos o doctrinas que les concitaran la adhesión popular.

El Gobierno no se deja intimidar por estos hechos y sabe cómo debe cumplir con su deber de preservar el orden, de dar resguardo a las grandes mayorías que no intervienen ni justifican los desmanes. El país, pues, debe sentirse garantido y la juventud que ingenuamente se deja arrastrar a estos desbordes, debe darse cuenta de la repudiable manera en que se la está utilizando por delincuentes sin conciencia que la empujan al sacrificio.

Política de Desarrollo en las Provincias de Valparaíso y Aconcagua

En otros artículos hemos visto la situación de algunas regiones chilenas y su política de desarrollo

Vimos ya la situación en el Norte Chico y en el extremo sur Ahora enfocaremos el problema en el centro mismo del país En las provincias de Valparaíso y Aconcagua

Tienen estas provincias una superficie de 14.991,5 km2 La población estimada (1965) alcanzaba a 889.100 habitantes, con una densidad media de 59,3 habitantes por km La habilidad de la región llega a un 79,6 por ciento La infraestructura de transporte está constituida por 2.227,6 km de caminos y 487 kms de ferrovía, con una densidad vial de 14,9 kms de camino por cada 100 km2 de superficie

La región aparece como la segunda de importancia después de la Zona Metropolitana de Santiago, si se le juzga desde el punto de vista de su contribución a la generación del Producto Geográfico Bruto del país, contribución que se calcula en un 12,8 por ciento

En términos de la composición sectorial del Producto Geográfico de la región, el sector industrial aparece como el de mayor importancia relativa, contribuyendo con casi un 28 por ciento del total Le sigue en importancia relativa el sector agrícola con un 6,11 por ciento Desde luego, por incluir la región al mayor puerto del país y centro tradicional de comercio internacional, el sector Servicios supera en importancia a cualquiera de los sectores directivos productivos

Con respecto a la población activa, los sectores agricultura y pesca absorben el mayor porcentaje de entre los sectores productivos, alcanzando a un 20 por ciento La población económicamente activa correspondiente al sector industrial representa un porcentaje similar (19,4%)

En la región se encuentra una concentración industrial de importancia nacional, aunque es notorio el predominio de las industrias manufactureras de tipo tradicional, en contraste con las que se clasifican como intermedia y dinámicas Por condiciones históricas y locacionales, la industria en la región se encuentra fuertemente vinculada al exterior Estudios hechos demuestran que en el promedio, la dependencia de la industria regional con respecto a materias primas importadas, más que duplica el promedio nacional Existe en la región un complejo industrial moderno e importante, conformado entre otros, por refinerías de petróleos, de cobre, y generación eléctrica

En referencia a los aspectos sociales del diagnóstico de esta región, podemos decir que el grado de urbanización es alto Un 82 por ciento de la población se clasifica como urbana, aunque entre las provincias componentes existe una diferencia apreciable

La tasa de analfabetismo llega a un 10,2% de población mayor de 15 años (1960) cifra inferior al promedio nacional de aquel año

La mortalidad infantil muestra una tasa de 85 por mil, inferior, también, al promedio nacional (1965)

El número de habitantes por médico es de 1.633, siendo ésta una de las cifras más bajas del país

El déficit habitacional afecta a un 17,6% de la población (1960) En general los indicadores sociales señalan una situación si no aceptable, al menos superior en muchos aspectos al resto del país, lo que está de acuerdo con el grado de urbanización de la región

Los problemas básicos son los siguientes Uno, la cercanía a Santiago Dado el tipo de desarrollo ocurrido en el país desde el punto de vista regional, esta cercanía no ha ejercido un efecto positivo sobre la región Por el contrario Santiago ha ejercido una atracción unilateral sobre la región provocando un flujo de industrias, servicios y personas hacia la capital

Paralelamente el predominio ya señalado de una industria de tipo tradicional en la región ha impedido contar a esta con el dinamismo suficiente para contrarrestar la tendencia anterior

Otro problema que afronta la región, en especial la provincia de Valparaíso, es la congestión de los medios y facilidades de transporte por la concentración demográfica y de actividad económica, a lo largo de un sistema troncal de comunicaciones cuyo punto de término es la ciudad de Valparaíso

Simultáneamente ha habido un mal uso de la franja costera, lo que provoca una serie de dificultades, tanto en la actividad portuaria comercial como en la factibilidad de acceso al puerto desde Santiago y desde el interior del Valle

En el próximo artículo veremos las potencialidades de la región, las estrategias a seguir tanto en el marco nacional, sectorial y espacial

Mozos y Garzones

EL CLIENTE.- Mozo, tráigame la cuenta

EL MOZO.- No soy mozo Soy garzón

EL CLIENTE.- Lo felicito Tres bien Si vous preferez parler en francais, je vous donnaire le traitement de garcon

EL MOZO.- No entiendo, señor

EL CLIENTE.- ¡Sumamente raro! Garzón (que se escribe garcón con una cedilla) es palabra francesa que tiene el mismo significado de mozo Quiere decir joven Si Ud me pide que le diga mozo en francés, tendrá que escucharme también en francés

EL MOZO.- Es que resulta que no soy joven

EL CLIENTE.- Entonces es ridículo que lo llame mozo

EL MOZO.- Naturalmente Es no sólo ridículo sino ofensivo Yo soy garzón

EL CLIENTE.- No lo es, puesto que no es joven ni francés

EL MOZO.- Usted tampoco es joven

EL CLIENTE.- Por eso no me llama mozo

EL MOZO.- Yo nunca lo he tratado de mozo ni de joven

EL CLIENTE.- Pues debería hacerlo Eso halagaría mucho mi vanidad Podríamos hacer un convenio si Ud me trata de joven, yo no tengo inconveniente en tratarlo de garzón a usted

EL MOZO.- Muy bien, joven ¡Eh, mozo! Págueme la cuenta

EL CLIENTE.- Con el mayor gusto, señor La comida ha estado muy buena, pero la cuenta no: la encuentro demasiado áspera Deberían presentar las cuentas en papel satinado O couché Uno pagaría con mucho mayor gusto

EL MOZO.- Tiene la razón, mozo Pero cancéleme luego Si no, llamaré al maitre

EL CLIENTE.- ¡Dale con seguir hablando en francés!

EL MOZO.- Bueno, joven: lo único que quiero es que me pague la cuenta

EL CLIENTE.- Yo también Tome

EL MOZO.- Gracias, joven Pero veo que falta plata, garzón

EL CLIENTE.- Es la propina que Ud me ha dado

EL MOZO.- ¿Y por qué le voy a dar propina a Ud., mozo?

EL CLIENTE.- Porque es costumbre dar propinas a los mozos

EL MOZO.- Entonces deme propina a mí

EL CLIENTE.- Es que Ud no es mozo Es garzón Además, Ud me trata de mozo, de modo que debe darme propina

EL MOZO.- De veras Tiene razón Tome

EL CLIENTE.- Muchas gracias, señor Es usted un garzón justo Si a veces recibe buenas propinas, es lógico que de vez en cuando las dé también Hasta luego y muchas gracias

Máximo Severo

Ruptura PR y PS:

Un Sordo que Terminó por Oir

La carta del Partido Radical al Partido Socialista es un hecho nuevo en el panorama político Desde el momento mismo en que el radicalismo inició su sospechoso viraje hacia la izquierda marxista, los socialistas hablaron abiertamente de oportunismo Las críticas y las diferencias estallaban en todas partes, desde la prensa hasta el Parlamento Para nadie era un misterio que el PS despreciaba el apoyo radical

Los radicales decidieron, en principio, esquivar el bulto Soportaron estoicamente las alusiones más directas y humillantes sobre su participación en la Ley de Defensa de la Democracia y sobre el pasado político inmediato de sus dirigentes

Llama, entonces, la atención que precisamente ahora el Partido Radical resuelva tomar nota de insultos y reparos que eran públicos desde hace bastante tiempo ¿Qué razones pueden haber movido al Partido Radical a recobrar bruscamente sus oídos?

Puede tratarse, simplemente, de una crisis de paciencia: la directiva radical se cansó de tolerar insultos de una corriente política que cortejaba Se puede anotar, a favor de esta hipótesis, los asaltos vinculados al MIR que llevaron al extremo las diferencias dentro de la izquierda marxista El apartamiento de los comunistas de la violenta línea socialista es ahora mayor que nunca y favorece un ataque al PS por los radicales, que sigue contando con el favor del PC

Pero la explicación más plausible es la proximidad de la convención de partidos marxistas para la nominación del candidato presidencial para 1970 Es más que significativo que el único opositor serio del candidato radical sea socialista Si el PR es desplazado en la convención por Salvador Allende, todo el laborioso trabajo de la directiva radical, dentro y fuera del partido, se habrá perdido Los problemas causados por el violento proceso de "depuración" interna del PR, la pérdida de votos derechistas y aún el desprestigio ocasionado por la actitud pasiva de los radicales frente a los insultos socialistas, habrán sido molestias gratuitas si no consiguen imponer un hombre de sus filas en 1970

Después de todo, el verdadero motivo del viraje radical hacia la izquierda marxista siempre fue la elección de 1970 La construcción de una sociedad socialista es ciertamente la última preocupación de los políticos que se unieron alegremente al gobierno de Alessandri hace apenas cinco años; nadie puede creer con seriedad que el militante radical, tan bruscamente atacado, de voceros socialista, esta, esté dispuesto a sacrificar su candidato por un candidato socialista, en aras de una nueva sociedad Todo hace pensar que no fue la lectura de Marx la que persuadió a muchas asambleas radicales a buscar apoyo en los partidos marxistas, sino la posibilidad de llegar al poder Desaparecida esa perspectiva presidencial, no tendrían razones para seguir cultivando un bloque de partidos que los aceptan de mala gana y aún los rechazan sistemáticamente

Nos parece que esta es la única hipótesis razonable para la carta radical El PR se ha dado cuenta que el PS no piensa cederle el lugar de representación presidencial de la izquierda marxista y ha decidido emprender la retirada

Su apartamiento, sin embargo, no parece ser total, a la luz de los reproches que incluye la carta y la obstinada mención a la "unidad socialista" Tal vez, la directiva radical tiene otras cartas que jugar específicamente el apoyo del PC piensa presionar desde ese ángulo pero en una actitud más combativa

No es necesario decir que este incidente es un eslabón más en la cadena de acontecimientos que prueban la falta de cohesión de los partidos marxistas Estas fricciones señalan claramente que es imposible buscar la unidad popular en un conjunto tan heterogéneo de corrientes de opinión, divididas por fuertes y persistentes antagonismos personales, por mucho que influyan los apetitos insatisfechos

Día del Contador

"Las instituciones hacen su historia con valores del espíritu". (Jorge Pacheco Benavides Tudela)

Los contables chilenos hacen hoy un alto en sus diarias jornadas de trabajo para celebrar -a igual que otros profesionales en su oportunidad- el día del profesional que fuera estatuido, en memorable convención, hace más de cuatro décadas Coinciden la celebración con lo 11 años transcurridos desde la dictación de la Ley 13.011 que creó la institución jurídico-reglamentaria que es el COLEGIO DE CONTADORES, que reemplazó al ex-Registro Nacional de Contadores, cuyo origen se remonta al año 1931, que fuera sancionado por la Ley 5102, y, más tarde modificado por la Ley 11.139 que en Diciembre de 1952, entregó la conducción y manejo del Registro a los propios profesionales sin ingerencias ajenas

Al referirnos, tanto al día del contador, cuanto al aniversario del Colegio, no podríamos pasar por alto y dejar de mencionar a la organización gremial que por largos años luchará por la creación, organización y funcionamiento del organismo legal y reglamentario de la profesión: el COLEGIO Es la sociedad Nacional de Contadores, con más de 30 años de combatividad gremial -la madre espiritual de los Contadores -a la que la profesión debe el plano en que hoy se encuentra De su seno, nació en 1945, el primer proyecto de Colegio; como así también, numerosos congresos nacionales realizados en el transcurso de los años en diversas sedes del país; la Convención Panamericana de Técnicos en Ciencias Económicas, celebrada en Viña del Mar en 1950; la 4a Conferencia Interamericana de Contabilidad inaugurada solemnemente en el Salón de Honor del Congreso Nacional, con la presencia del Presidente de la República en 1957 (Mandatario que había firmado las Leyes 5102 y 11.139, y con posterioridad a aquel evento, la Ley 13.011); y muchos otros torneos gremiales y profesionales, que pusieron en evidencia el alto nivel a que ha llegado la profesión que no tiene otro norte que el servir la socio-economía de la colectividad toda

• En el día de hoy, a lo largo del país, los miembros de la Orden junto a los directivos locales, provinciales o nacionales, en donde quiera que esos organismos funcionen, celebrarán alborozados el día de la profesión, cuanto el aniversario del Colegio, conscientes de su responsabilidad profesional lo más, cuanto de su responsabilidad como dirigentes, los que ostentan ese carácter en los distintos Consejos, sean éstos, de la Sociedad, o del Colegio Todos saben de la problemática de la profesión, que no es otra que la superación profesional, como así también, la de dinamizar la acción, para entregar a la colectividad, el aporte tecnológico que la comunidad requiere. Al respecto, quisiéramos recordar lo expresado en editorial hace años, con motivo de celebrarse por aquellos días un torneo nacional Dijimos, al referirnos al Futuro de la Profesión: "Los contadores debemos mirar al futuro Deberemos estar cada vez más conscientes de que es el futuro el que importa y que toda relación con el pasado debe considerarse solamente como una base para su pronóstico" "Debe existir un esfuerzo constante para asegurar la mayor exactitud posible en todos los estados contables, bien sean históricos o bien proféticos (estimados), pero en los estados históricos proyectados para servir de base a la planificación del futuro, es necesario luchar por un mayor standard de exactitud que el que se requiere para sustentar tal predicción como sea posible"

"El cambio del énfasis del pasado al futuro puede entonces esperarse que conduzca a una aparente disminución en la precisión aritmética de los estados contables y a un aumento en la importancia de un juicio hábil y la formción de opiniones correctas" Finalmente, se expresaba "Una de las tareas permanentes de la profesión contable deberá ser la de desarrollar nuevas premisas que más adecuadamente conduzcan a subrayar los hechos económicos a las partes interesadas"

La hora ha llegado La sociedad actual, más que hechos del pasado desea saber cual es la acción del futuro Y en esta acción, el contable moderno, junto a sociólogos, ingenieros, economistas, estadísticos y demás elementos humanos capacitados y con sentido de creación, concatenados todos para una magnificación nacional, ha de brindar todo su te, con conciencia plena de su rol, para mar en propiedad sobre los fenómenos ciones, traslaciones y transformaciones patrimonio cuyos guarismos maneja: el privado o el nacional o colectivo y los estados financieros, reflejar en el acciones casi invisibles de la economía socio-economía nacional, que afecta igual a todas las esferas de la comunitaria que vive en esta isla Chile

Al alinearse el contable, junto a los profesionales — de cuyo conjunto no excluirse a ninguno de los profesionales nivel universitario — ya que cual más menos, todos actúan directa o indirectamente, en el dominio y manejo de los jos socio-económicos formados por la sa privada y la empresa estatal - forman el todo de la economía nacional la fórmula como se podrá llegar a soluciones globales, reales y efectivas, pues, con te desinteresado de todos, sólo así, se condiciones de informar en propiedad nes dirigen esa gran nave que es la para que puedan orientar la multiplicidad su acción, difícil y compleja, por el que todos anhelan y salvar con ello grandes escollos del progreso: la falta dios y elementos, el subdesarrollo y de la inflación En otras palabras tifón economicida que en el país, aflige por igual No podemos olvidar la tres hombres de los nuestros, que nos tado a través de los años En 1913, don Encina, con — "Nuestra Inferioridad mica"; en 1958, Aníbal Pinto Santa Cruz "Chile — un caso de desarrollo frustrado" en 1963, don Luis Correa Prieto "Nuestra Economía y sus flaquezas" habría muchas otras citas

Por otra parte, en el prólogo de la Powelson, "Contabilidad Económica" leemos "En las dos últimas décadas, el sis económico ha venido — dependiendo cada vez más — de los estados de la dad social Inicialmente, éstos fueron bidos como medidas de la productividad la distribución del producto entre los dores, el gobierno y la inversión extranjera En este aspecto, dichos han comparado con los de pérdidas y cias y con los balances que — en las — han servido para computar el ingreso aumentos de riqueza Tal como las acumulan riqueza para sus propietarios nación produce bienes y servicios para buir entre su pueblo" Agrega

Al irse perfeccionando, las cuentas están invadiendo campos de análisis estensos y comienzan a proporcionar so material a los laboratorios económicos que diez años atrás era una teoría no bada, ha podido irse poniendo a desde entonces y — si los acontecimientos continúan siendo tan promisorios como ahora — el sistema completo del miento económico se apoyará sobre una da base de datos contables"

Por su parte, los norteamericanos Dilbeck, en "América Latina, un reto a asistencia en su desarrollo" (trabajo cido especialmente para la Revista del gio de Contadores — número Julio 1968) dicen, al referirse al estado actual profesión: "Hoy en día uno de los más cados aspectos en el desarrollo de la sión contable en los países de América Latina, es que se debe mantener un equilibrio entre el desarrollo de la profesión y el rrollo económico de estas naciones ciones progresistas deben concurrir al tiempo, el sector empresarial en parte debe entrenarse en lo referente a la leza y los beneficios de los estados cieros de alto nivel, y la profesión debe elevar sus normas hasta un grado que permita lograr esos beneficios

Reflexiones todas, que deben mover a meditación, en este día del Contador y también, aniversario de la Orden sional

Gustavo Santa

Por incitar a la violencia:

El Gobierno Investigará Responsabilidad de los Regidores Marxistas de Copiapó

LA RESPONSABILIDAD ... Alcalde y los regidores ...istas y comunistas de ...apó en los incidentes ...strados el miércoles en ... ciudad y donde resul... heridos cuatro estu...ntes, uno de los cuales ...ció ayer en Santiago será ...minada en un estudio ... inició ayer el Gobierno ... adoptar las medidas ...nentes.

... Ministro del Interior, ...cio Rojas, señaló que se ...dian la actuación y las ...laraciones de estas auto...des edilicias que con...eron a la Intendencia a ...amentar sobre las posi...dades de que la violencia ...o recrudeciera.

...s extraordinariamente ...ficativo- dijo Rojas- que ...esentantes como ellos ...eran aducir en un mo... podían detener o ...rbar la violencia. Creo ... el papel de las au...dades edilicias en ningún ...es amenazar y enfrentar ...ecutivo a través de la ...encia, provocando un ...ecimiento del brote ...lencia".

...ordó además el Minis... que el Presidente Frei ... pocos días hizo una ... advertencia a todos los ...es del país que inten... subvertir el orden pú... que encontrarían una ...esta serena pero dis...ta a aplicar el máximo ri... de la Ley de parte del Go...no. Señaló luego la conve...cia que el país tuviera ...nte esto, especialmente ...los que pretendan rei...r estas intentonas de alte...ón del orden público.

...atricio Rojas informó que ... calma había retornado a ... ciudad de Copiapó y que ... jefe de esa plaza asumió ... en la mañana su cargo, ...ando todas las medidas ... garantizar el orden.

...onfirmó el Ministro del ...erior que en la Prefectura ... Carabineros de Copiapó, ... los estudiantes trataron ... asaltar e incendiar, ha... una reserva de arma... considerable.

...a situación de ataque ... cuarteles policiales- agre... no corresponde a mani...aciones estudiantiles ...ntáneas. A mi juicio, los ...diantes participan en ... hechos orientados por ...nistas que saben muy ... lo que buscan, que tie... tácticas muy precisas y ... llevan a riesgos real...te inmensos a la juven... usándola como carnada ... provocar víctimas".

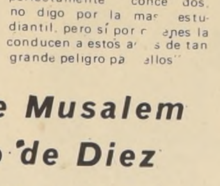
...l Secretario de Estado se... que esta situación era distinta a la que se ha observado tradicionalmente en los movimientos estudiantiles. "Jamás habíamos presenciado estos verdaderos asaltos a cuarteles policiales y esto tiene que ser tomado en cuenta como manifestaciones tácticas de pl..nes perfectamente conce..dos, no digo por la ma.. estudiantil, pero sí por ..enes la conducen a estos a.. s de tan grande peligro pa.. ellos".

Nueva ley de Musalem en Beneficio de Diez mil Grupos Familiares

EN LOS PROXIMOS días debe salir publicada como Ley de la República en el diario oficial, una nueva iniciativa del Senador José Musalem en beneficio de un amplio sector de propietarios de casas habitación, de las clases medias y populares.

Se trata de la iniciativa que modifica la ley 14.140 que permite que los herederos del imponente fallecido, a quien le fue asignada una vivienda por una institución de previsión, Servicio de Seguro Social, Corvi o Corhabit, puedan continuar la operación hipotecaria y hacerse dueños de la vivienda. Esta norma, que se suma a otras múltiples iniciativas del activo senador santiaguino, beneficia a más de diez mil grupos familiares que están en peligro de ser desalojados perdiendo el esfuerzo, a veces de una vida de trabajo, por fallecimiento del imponente jefe de familia.

La iniciativa del senador José Musalem, obliga asimismo a estas instituciones a abonar el préstamo hipotecario todos los dividendos que se paguen entre la entrega de la casa y la firma de la escritura que demora normalmente cinco años, disminuyendo en la misma suma el saldo de precio adecuado. Esta disposición beneficia a todas las personas que obtienen vivienda por intermedio de las referidas instituciones.





La iniciativa del Senador, Musalem, regulariza, finalmente, la situación legal de 15 bloques de la Unidad Vecinal de Providencia que por no haberse escriturado dentro del plazo no tienen beneficios del DFL N°2

La Reforma Constitucional: Trascendental Aporte del Gobierno a las Necesidades de la Era Actual

CON UN TRASCENDENTAL aporte al país, tanto desde el punto de vista de la adecuación de las normas jurídicas fundamentales a las necesidades sociales, políticas y económicas de la era actual, como del de la ampliación de los medios de participación de las mayorías nacionales en las grandes decisiones del país, ha sido considerado el Proyecto de Reforma Constitucional que el Presidente Frei le otorgara al país a través del Congreso Nacional.

Así lo han expresado amplios sectores políticos que han contemplado con interés la tramitación del referido proyecto, que finalizó en la madrugada de ayer en el Senado, con la aprobación- o rechazo en algunos casos particulares de sectores del articulado de las reformas enviadas por el Ejecutivo.

La tramitación del proyecto finalizó a las cuatro de la madrugada y en ella, se aprobaron como disposiciones fundamentales, la que concede derecho a voto a los analfabetos y a los mayores de dieciocho años, integrando al proceso de participación y decisión democrática a un inmenso sector de jóvenes y chilenos que anteriormente estuvieron marginados del proceso eleccionario; la que crea la plausible institución del Tribunal Constitucional; la que instituye la posibilidad de la consulta popular a través del Plebiscito, la que termina con la aberración jurídica que hasta ahora fue la existencia de las llamadas "Leyes Misceláneas" que contemplaron en el marco de un contexto específico, las más diversas y caprichosas materias, y aquellas disposiciones que en general le confieren al Ejecutivo la atribución de fijar la política económica, y previsional a través de iniciativas de carácter exclusivo.

En general, todas la disposiciones aprobadas introducen un mejoramiento sustancial a las ya insuficientes reglas constitucionales en relación con la época en que vivimos, porque como lo han expresado los dos últimos Ministros que intervinieron como gestores e impulsores de la Reforma Constitucional, Jaime Castillo Velasco y Gustavo Lagos Matus, resultaba imprescindible una adecuación Fundamental a las necesidades sociales y económicas de la época, otorgando atribuciones al Jefe del Estado para que pudiese ejecutar los grandes lineamientos de la política nacional.

—"Sin embargo, han expresado durante el día de ayer—y luego del conocimiento del resultado de las votaciones de antenoche en las que se rechazaron algunas materias como la disolución del Congreso por una vez y la creación del Consejo Económico y Social— algunos sectores políticos, no todas las disposiciones de mejoramiento de la Carta Fundamental han sido aprobadas; por lo que habrá que consignar que, pese al esfuerzo del Presidente Frei por cumplir absolutamente con uno de los aportes fundamentales que pensaba hacer al país durante su Gobierno, las Reformas no son todo lo perfectas como la forma en que se enviaron al Parlamento. Claro que, como contrapartida, habrá que dejar constancia también del patriótico concurso de algunos señores Senadores que concurrieron definitivamente con sus votos a hacer posible la aprobación de buena parte de las normas que comenzarán a regir a partir del 4 de Noviembre de 1970".

Triste Espectáculo Ofreció Marcha de los Comunistas

Con una triste concentración en la cual los asistentes pudieron, atónitos, presenciar el espectáculo que daba Salvador Allende tratando de opacar en vedetismo a su rival en la "unidad popular" Alberto Baltra, concluyó la marcha convocada por el P. C. para luchar por la "nacionalización" del cobre.

El acto final, para el cual el P. C. había volcado con semanas de anticipación a sus activistas tratando de motivar a la opinión pública, reflejó sólo lo que fue la marcha: un fracaso más en la serie de maniobras emprendidas por el P. C., siguiendo las orientaciones de quienes deciden sus pasos estratégicos más allá de nuestras fronteras.

30 AÑOS SENTADOS

Resultó elocuente el comentario hecho por un trabajador que vio el paso de la columna encabezada por Volodia Teitelboim: "estos comunistas sí que son divertidos, durante treinta años han vivido predicando contra la explotación extranjera, pero nunca sus parlamentarios, ni sus Ministros cuando los han tenido, hicieron nada por terminar con ella. Y ahora, que por fin un Gobierno que defiende los intereses chilenos nacionaliza el cobre, les da por marchar" y agregó sonriendo: "Claro que no se cansan de marchar para cobrar sus dietas parlamentarias, o los dueldos a lo amigo en la Universidad".

Lo mismo debieron pensar los trabajadores de Chuquicamata que cortaron de raíz los intentos de marchas, concentraciones, mitines y otras formas "de protesta popular" a las que el P. C. es tan aficionado.

UNA MOVIDA MAS

La fracasada marcha, con su séquito de marchitas que debían darle oxígeno popular y multitudinario, fue sólo una movida más dentro del ajedrez político que viene jugando el P.C. y cuyos "Grandes maestros" no son por cierto elementos chilenos, ya que éstos desde los conspicuos miembros del Comité Central hasta el último miembro de una célula, son sólo "peones" que por cierto ni comen ni apoyan rey".

El P.C. no sólo quiere doblegar a los socialistas de Aniceto Rodríguez a nivel de directivas políticas o parlamentarias (con los socialistas de Allende no tienen cuidado, ya que hace más de 15 años que los tienen "en la línea"). Buscan los comunistas arrasarlos a nivel demostraciones de masas, capacidad para reunir grupúsculos fantasmas, provocar desórdenes callejeros; quieren en suma ser más revolucionarios.

Esta vez reclutaron como comparsas a grupos de liceanos que ante la perspectiva de una heróica aventura no vacilaron en integrar la es mirriada columna, que logró en sus instantes más felices reclutar casi 2.000 integrantes.

Esta cifra resulta por sí sola elocuente si consideramos que Chile suma con largueza más de tres millones de jóvenes, entre sus campesinos, mineros, obreros, empleados, estudiantes.

Y como en el "país de los ciegos el tuerto es rey" esta vez el P.C. logró, por lo menos hacia el interior del Frap, los efectos deseados, ya que entre los 8 mil asistentes o espectadores que se reunieron en la plaza Bulnes a la llegada de la marcha, los gritos alusivos, al P. C. mantuvieron en resentido silencio a los socialistas que asistieron creyendo que Allende aún puede ser, o a los radicales que fueron a la "pasada de liste de méritos".



RADOMIRO TOMIC

Dejó de existir ex senador Pedro Opazo C.

HA CAUSA de una afección cardiovascular, dejó de existir el conocido hombre público, ex parlamentario, Pedro Opazo Cousiño.

El extinto había nacido en esta capital, hace 58 años. Sus estudios humanísticos los cumplió en el Colegio de los Sagrados Corazones y sus estudios de Leyes en la Escuela de Derecho de la Universidad Católica corporación donde obtuvo su título de abogado con una memoria de prueba sobre "Recursos de Inconstitucionalidad", tesis que mereció elogiosos conceptos de parte de la Facultad de Derecho. Esto ocurría en 1933.

Muy pronto la política acaparó su vida y en 1937 resultó electo diputado por la provincia de Linares, en representación de su Partido Liberal, tienda política a la que se incorporó en su juventud, en la época de estudiante universitario.

En 1949, enarbolando la bandera del liberalismo, fue elegido senador por la circunscripción de Curicó, Talca, Linares y Maule.

Sus restos son velados en la Parroquia Santa Elena, de donde marcharán hoy a las 10 horas, previa Misa de Requiem, hacia el Cementerio General.

Congreso Ferroviario Democratacristiano

CON ASISTENCIA DE 200 delegados venidos de todo el país y que representan los distintos sectores de trabajo del gremio, el Frente de Ferroviarios Democratacristiano realizó su 4° Congreso Nacional.

Al evento concurrieron, especialmente invitados, el candidato presidencial Radomiro Tomic, el Vicepresidente del PDC, senador Ricardo Valenzuela y el Subsecretario de Transportes, Sergio Saldivia, cuyas intervenciones fueron largamente aplaudidas.

VOTO POLITICO

Después de un acucioso trabajo de Comisiones, en que se abordaeon diversas materias relacionadas con la situación del gremio y con la política de transporte ferroviario impulsada por el Gobierno, el Congreso, por unanimidad de los participantes acordó el siguiente voto político apoyando la gestión gubernamental del Presidente Frei y la candidatura de Radomiro Tomic.

El 4° Congreso Nacional del Frente Ferroviario Demócratacristiano, acuerda:

1° —Ratificar la voluntad de los trabajadores demócratacristianos de constituir la vanguardia activa y vigilante de los trabajadores chilenos para avanzar junto a ellos en el camino de hacer posible, mediante la participación organizada del pueblo, de una revolución chilena, cristiana y comunitaria.

2° —Señalar que las efectivas realizaciones de nuestro Gobierno en el campo social y económico, son sólo la primera etapa, en el camino de abrir para el pueblo de Chile el porvenir de un nuevo orden que sustituya y elimine el viejo orden capitalista y lo reemplace por uno en que la primacía la tenga el pueblo organizado.

3° —Por la absoluta unanimidad el más decidido y resuelto apoyo a la candidatura Presidencial de nuestro camarada Radomiro Tomic, quien enfrentará con absoluta decisión la necesidad de continuar con más vigor los cambios profundos en las estructuras económicas, sociales y políticas iniciadas por nuestro actual Gobierno.

4° —Compartir sin reservas, la Tesis de la Unidad Popular: que significa buscar la unidad de todas las fuerzas sociales y políticas que estén por los cambios y que sean capaces de comprender que el pueblo nos pide un esfuerzo común, sin claudicaciones doctrinarias ni ideológicas para vencer el subdesarrollo, la dependencia y la desigualdad social.

5° —Que el Programa que sustenta en definitiva la candidatura del camarada Radomiro Tomic, sea realmente revolucionario, en el sentido de terminar con la dependencia extranjera de nuestra economía básica, en el sentido de nacionalizar las riquezas mineras de nuestro suelo, en el sentido de sustituir las estructuras capitalistas y neo-capitalistas de nuestra economía; por estructuras de base comunitaria en las que el trabajo y el trabajador sean el fundamento de la sociedad y participen de un modo dominante en el poder político y económico de nuestra Patria.

SANTIAGO, SEPTIEMBRE DE 1969.

Ernesto Vogel Rodríguez, Presidente y Eduardo Jara Cruz, Secretario General.

El Congreso procedió también a designar la nueva Directiva Nacional que regirá los destinos del Frente por el periodo 1969-1971. Esta quedó integrada por los siguientes dirigentes:

Presidente: Ernesto Vogel Rodríguez, Sn. Bdo.; 1er Vicepresidente: Gmo. Muñoz Montenegro, Temuco; 2° Vicepresidente: Sergio Núñez Alvarez, Concep.; 3er Vicepresidente: Gmo. Pereira Mieres, Stgo.; Secretario General: Eduardo Jara Cruz, Stgo.; Sec. de Organización: Gmo. Silva Díaz, Stgo.; Secretario de Finanzas: Juan Cerón Reyes, Stgo.; Sec. de Prensa y Relaciones: Manuel Espinoza, Valpo.; Sec. de Actas y Correspondencia: Ramón Tapia S., Stgo.; Sub-Secretario de Finanzas: Arturo Sire Sire, Coqbo.; Sub-Secretario de Organización: Isidoro Torres Inostroza, Concep.; Director Juvenil: Alejandro Cornejo Vargas, Stgo.

FOTONOTICIAS



TAMBIEN RIEN Y JUEGAN. Los niños lisiados de Santiago disfrutaron ayer de una tarde de juegos y risas, gracias a la hospitalidad que, desde hace seis años, les brinda el dueño de los entretenimientos "Diana", Roberto Zúñiga. De los "caballitos" a los pasteles y de la "Rueda Gigante" a los helados y bebidas fue su actividad de ayer para los pequeños enfermos. Los gritos y risas se transformaron en silencio y congoja al poner fin una tarde que para ellos, fue un sueño convertido en realidad.



DIRECTOR DEL METRO DE PARIS. G. Derou, director del Metro de París llegó a Santiago para sostener conversaciones con autoridades del Ministerio de Obras Públicas y Transportes y convenir la participación de la entidad que dirige en la construcción del Metropolitano de Santiago. En el aeropuerto G. Derou recibió la bienvenida de ingenieros que proyectan el Metro santiaguino.



SONIA "LA UNICA". Una vez más se encuentra en su patria la famosa cantante nacional que triunfa en México, Sonia, más conocida en el ambiente artístico como Sonia "La Unica". La buenamoza intérprete de temas románticos juveniles viene a pasar las fiestas en compañía de sus familiares.

Exposición da a Conocer al Gran Escultor Dgo. García Huidobro

HERMANO DEL POETA Vicente Huidobro, Domingo García Huidobro Fernández resulta una figura artística de tanto relieve como el escritor, en la pintura y escultura. Esta es la sorpresa que ha ofrecido al gran público la primera exposición de conjunto de la obra de este artista que se está presentando en la Casa de la Cultura del Ministerio de Educación.

Domingo García Huidobro nació en Santiago, en 1899. El 24 de este mes cumplirá setenta años. Debido a una enfermedad no ha podido aún asistir a esta exposición que reúne su labor de años, como escultor y pintor.

"La monumentalidad de la forma, la sensación de grandeza, emanan de las culturas, aún pequeñas de Domingo Huidobro", afirma Víctor Carvacho, quien, junto con Emilio Morales y Dolores Mujica, del Departamento de Cultura y Publicaciones del Ministerio de Educación, estuvieron a cargo de la selección y presentaciones de las obras de este artista.

Sorprende la variedad de temas e intenciones expresivas.

Víctor Carvacho señala: "El poder creador de Domingo Huidobro es variado en matices expresivos. Llama la atención el piadoso que puebla con ángeles un barandal de púlpito o que de un tronco hace un ángel de la anunciación. Alcanzando otro polo, aborda el retrato. Busca sus modelos entre los seres que admira y los recrea a su modo, como el Beethoven, pensativo y profundo". En otras obras, como en el bronce titulado Agonía, su vena dominante lo lleva a lo patético".

Pero es sobre todo en la madera que el arte del escultor logra su mayor expresividad personal. "Huidobro tiene materiales predilectos" -apunta el crítico Carvacho— "Entre todos la madera. La admira tal cual se ofrece. Con sus vetas, nudos, heridas. La contempla con una mezcla de ternura, amor e inspiración. En ella cambia perfiles, facciones, cabelleras y algún detalle, como lo de las manos, con la materia bruta o faenas desbastadas, con la huella de la gubia mostrando sus estrías".

El tiempo deja su huella en estas obras: "Patinadas por el tiempo, a medio devorar por los elementos, mostrando sus heridas y grietas, son como islas para el ensueño en el cuadro de la escultura chilena más íntima, personal y apartada".

En realidad la visita a esta exposición acerca a un mundo de formas sugerentes, de vuelo místico y sensibilidad.

Delegados a la II Asamblea Turística:

Destacaron Modernización de los Ferrocarriles Chilenos

En Viña del Mar continúa hoy el torneo internacional turístico

CON DOS SESIONES PLENARIAS puso término a sus actividades santiaguinas la Segunda Asamblea Hispano —Luso -Americana— Filipina de Turismo. La mención de la nación asiática estuvo a punto de ser eliminada al no hacerse presente la delegación de Filipinas que debía encabezar Augusto Resurrección, su Director de Turismo, pero aún no se han perdido las esperanzas de que se haga presente. Los delegados viajaron en las últimas horas de la tarde en un tren especial con destino a Viña del Mar, cenando en el trayecto. Hoy pasearán por los alrededores de Viña y Valparaíso, serán festejados con un almuerzo y en la tarde, a las 18 horas, concurrirán a la Sesión de Clausura de su torneo y en la noche asistirán a una cena que les será ofrecida por la I. Municipalidad de Viña del Mar.

En las dos sesiones plenarias de ayer, realizadas en el Club de la Unión, continuó el debate final de los temas tratados por las comisiones de estudio que revistieron especial importancia para el turismo hemisférico, tomando como base la experiencia española y portuguesa, ya que ambos países presentan, por razones históricas y étnicas, mayor afinidad con las naciones hispanoamericanas.

Los delegados fueron suficientemente claros para calar a fondo en los problemas que impiden el desarrollo de la industria turística en América Latina, desde los recelos nacionalistas o políticos de algunos gobiernos, hasta la tramitación en la solicitud de visas, la falta de preparación del personal de controles fronterizos (aduanas y policía) hasta la ausencia de una conciencia turística.

Temas como la unificación de la terminología turística fueron resueltos en minutos, salvo un risueño paréntesis cuando alguien, como ejemplo, recordó el diferente sentido venezolano y chileno de las "vainas".

Se resolvió que los países miembros recopilen y envíen toda la legislación turística una vez promulgada y publicada, a la Secretaría Permanente y al resto de los países miembros para estudiarla y proponer las observaciones que pueden ser tomadas en cuenta para unificarla, haciendo así más viable el camino hacia una integración turística regional, en lo que respecta a hispano-américa.

Hubo mayoría para proponer a los Gobiernos de los países miembros que se otorguen a las Oficinas Nacionales de Turismo los medios jurídicos, económicos, financieros y político-administrativos necesarios para el cumplimiento de sus fines. Se descubrió, por ejemplo, que la mayoría de los organismos estatales turísticos carecían de facultades de control.

Se resolvió recomendar que en la misma forma en que se hace para el Comercio Internacional de Mercancías, se clasifiquen por la importancia de su movimiento turístico los puestos fronterizos, para ampliar las facilidades que estos puedan ofrecer al flujo de viajeros (Por ejemplo en Chile: Tacna-Arica; Mendoza-Los Andes o Peulla-Bariloche).

La Asamblea puso especial énfasis en la necesidad de que los ferrocarriles, al igual que otros medios de transportes aplicados al estímulo del turismo, deben adecuar sus comodidades a estas exigencias y destacó "el esfuerzo de reorganización y desarrollo de los Ferrocarriles chilenos, y en especial la promoción del Turismo fuera de temporada con la inclusión de estadas y excursiones".



"Sesiones Plenarias de la Asamblea Turística ... den, de izquierda a ... Alfredo de Magalhaes ... tor de Turismo de P... Alejandro Brugada ... tor de Turismo de P... Pedro García Mi... dente de la Empresa ... nal del Turismo de ... Antonio García R... Director General de ... moción de Turismo de ... ña y Juan Galdames ... tor de Turismo de Chile

EN LA MONEDA

EL DECRETO DE NOMBRAMIENTO del nuevo Subsecretario de Agricultura, que reemplazará a Carlos Figueroa, firmó ayer en la mañana el Presidente Frei. Felipe Amunátegui, abogado, 32 años, asumirá dentro de diez días su cargo.

Junto al Ministro de Agricultura Hugo Trivelli asistió a la firma de su nombramiento y recibió instrucciones generales del Primer Mandatario sobre la política agrícola del Gobierno y en especial sobre la Reforma Agraria.

Dedicado últimamente a la actividad privada, Felipe Amunátegui se desempeñó, durante el primer año de este Gobierno, como Gerente General de la Empresa de Comercio Agrícola y, durante algunos meses, como Vicepresidente Subrogante de la misma entidad.

DELEGACION DE IQUIQUE

Presidida por el Alcalde Jorge Soria, una delegación de 8 iquiqueños visitó ayer al Primer Mandatario para solicitarle la presentación al Parlamento de un proyecto de ley que les otorgue las mismas franquicias tributarias y aduaneras del Departamento de Arica.

Los iquiqueños manifestaron que, aunque su ciudad era la capital de la provincia, y Arica sólo un departamento, se encontraban muy postergados, por lo que necesitaban la creación de una Junta de Adelanto que posibilitara el desarrollo de la zona.

El Primer Mandatario dio orden inmediatamente para que se formara una comisión presidida por el Subsecretario de Economía, Hernán Lacalle, que estudie las peticiones de los iquiqueños.

EMPLEADOS PARTICULARES

Los problemas habitacionales y de atención médica y dental de los empleados particulares fueron dados a conocer al Presidente Frei por una delegación de la Confederación de Empleados Particulares, CEPCH, presidida por Federico Mujica.

Los empleados particulares reclaman a la Corporación de la Vivienda una rendición de cuentas a la Caja porque dicen que se han construido casas por la mitad del total de los fondos entregados. El Presidente Frei les manifestó que ya había solicitado a la CORVI los antecedentes y pedido que se acelere la construcción de vivi... se rinda una complet... ta sobre los excedentes.

En relación al probl... la atención médica y ... planteada por los em... el Jefe de Estado ci... hoy al mediodía al Vi... dente del SERMENA ... do Sotomayor, a fin de ... cer el estado de la apl... de la Ley de Medicina ... va.

EN LA CANCILLER...

El Director del Pr... René Rojas informó ... el Embajador de Ven... Tomás Polanco, pres... el próximo viernes ... credenciales al Pre... Frei y al Ministro de ... ciones Exteriores, G... Valdés.

Se informó además ... visita del Minist... Relaciones Exterio... Ecuador, Rogelio Va... so, programada para la... de fiestas patrias, hab... do suspendida hasta ... cha próxima en aten... las actividades que el C... ller ecuatoriano ... desarrollar en las Na... Unidas.

Delegados del Comité de Adelanto para Iquique visitaron al Presidente Frei.

Fraternal Despedida a Rafael Gómez Jordana

Deja Chile un día del próximo mes. Da exactamente lo mismo que sea el primero, el 2 o el 3. Lo cierto es que se va. Y esta es, de seguro la peor noticia que pudieron recibir los amigos de Rafael Gómez Jordana, Ministro Consejero de la Embajada de España en Chile.

Nosotros, los periodistas nos habíamos habituado de tal modo a sentir y a saber a Rafael Gómez Jordana como uno de los nuestros, que jamás pudimos hacernos a la idea de que algún día tendría que dejarnos. Y es que Rafael Gómez Jordana, por sobre las fronteras de su condición de diplomático se recibió de chileno en un plazo maravillosamente breve.

El se septiembre habrá una comida de despedida en el Círculo Español. Es, a la postre, el triste expediente de los que, queriendo dejarlo en Chile, no tienen más remedio que resignarse a aquellos designios que, en suma, no son sino el reconocimiento oficial de los méritos de un hombre prodigiosamente dotado como Gómez Jordana.

Los organizadores de esta comida son sólo algunos de los amigos del actual Ministro Consejero, pero son los suficientemente importantes para expresar la vastedad de los afectos que despertó Gómez Jordana:

—Señor Don Tomás Pablo- Presidente del Senado
—Señor Don Héctor Valenzuela V. - Presidente de la Cámara de Diputados
—Excmo. Señor Don Alvaro García Herrera- Embajador de Colombia
—Excmo. Señor Don Máximo Pacheco- Ministro de Educación
—Excmo. Señor Don Ramón Vadivieso- Ministro de Salud Pública
—Excmo. Señor Don Raúl Troncoso- Ministro Secretario General de Gobierno
General Don Vicente Huerta- Director General de Carabineros
—Honorable Señor Senador Don Francisco Bulnes Sanfuentes
—Honorable Señor Senador Don José Isla Hevia
—Honorable Señor Diputado Don Carlos Sivori
—Señor Don Raúl Devés Jullian (Asesor del Gobierno)
—Excmo. Señor Don Patricio Silva E. Subsecretario de Relaciones Exteriores
—Excmo. Señor Don Germán Picó Cañas- Ex Ministro de Estado. Presidente de la Asociación Nacional de la Prensa
—Excmo. Señor Don Abel Valdés - Ex Ministro de Estado. Director de "El Diario Ilustrado"
—Excmo. Señor Don Sergio Fernández Larraín- Ex Embajador
—Excmo. Señor Don Hernán Figueroa Anguita - Ex Embajador
—Excmo. Señor Don Ricardo Irarrázaval - Ex Embajador
—Excmo. Señor Don Pedro Lira Urquieta - Ex Embajador
—Excmo. Señor Don Eugenio Velasco Letelier- Ex Embajador
—General Don Joaquín García- Director de Aeronáutica (General en Retiro)
—Coronel Don Alberto Labbé- Director de la Escuela Militar
—Señor Don Jaime Artigas Valls- Vicepresidente del Banco Español
—Señor Don Arturo Fontaine - Subdirector de "El Mercurio"
—Señor Don Agustín Picó Cañas - Director de "La Tercera de la Hora"
—Señor Don Vicente Mingo Bilbao
—Señor Don Rafael Sousa Fernández- Presidente de la Cámara Oficial Española de Comercio de Chile

La ECA Solucionó Escasez de Papas en Santiago

LA EMPRESA DE COMERCIO AGRICOLA informó que en el día miércoles recién pasado se había producido un momentáneo desabastecimiento de papas, pero que ello se había solucionado en el día de ayer.

Este desabastecimiento ocurrió por el atraso en llegar a puerto del barco "Stellio", que venía con unas papas de Argentina, pero todo se había normalizado rápidamente, llevando a los mercados parte de este producto que tiene la ECA en sus bodegas especiales y con la llegada a la Vega de papas chilenas.

POLICIA

Jaspard Desmiente Vigilancia Policial a los Tribunales

En forma terminante, el Director General de Investigaciones, Luis Jaspard Da Fonseca, desmintió algunas versiones propaladas por algunos medios informativos, en el sentido de que la policía civil tenía "totalmente rodeado el edificio de los Tribunales de Justicia", al saberse que dos integrantes del Movimiento de Izquierda Revolucionario, MIR, se entregarían en forma voluntaria a las autori... competentes.

Agregó Jaspard que el ... cio de Investigacion... sentía altamente com... por estas resoluciones ... integrantes miristas, ... de ser efectivo el rum... entrega, se quitaría el ... cio a su mando un ... peso de encima.

Al ser consultado p... periodistas, el jefe ... manifestó que, pe... mente impartió órdene... no se ubiquen policías ... radio de hasta dos c... fuera de la Corte Su... "Creo -agregó- que si ... elementos desean entr... es un factor que la ... debe aprovechar y en ... momento entorpec... Asimismo, es falso q... lugar se encuentra tota... cubierto por policías ... echarle el guante ... miristas que deseen en... se a las autoridades".

REITERAN ORDENES ... APREHENSION

Por su parte, en la ... de ayer, el Ministro en ... José Cánovas Robles ... sustancia el proceso ... Jorge Silva, Juan M... Briceño y Sergio ... Molina, reiteró las órden... aprehensión contra lo... gentes del MIR, que ... encuentran prófugos lu... haber asaltado la su... Santa Elena del B... Londres.

Asimismo, se tuvo c... miento que el implica... estos hechos a qu... identifica con el apodo ... Sata", el alumno del ... to Pedagógico de la Un... dad de Chile, Juan Go... pero de quien no se ... mayores antecedentes ... Sata" es el personaje ... para las diligencias ... realiza en los Tribuna... Ministro José C... Robles.

Falleció Estudiante Herido en Incidentes de Copiapó

POCO ANTES DEL MEDIODIA de ayer, falleció el estudiante nortino quien resultó herido en los graves incidentes promovidos por elementos extremistas, en la ciudad de Copiapó.

El deceso del colegial, identificado como Carlos Adonis Motagno, de 19 años de edad, se registró a las 11.40 horas de ayer en el Instituto de Neurocirugía de esta capital, hasta donde fue trasladado en un avión de la Fuerza Aérea. Fuentes del citado centro asistencial, manifestaron que el estudiante no llegó a ser intervenido quirúrgicamente, puesto que, debido a la gravedad de las heridas sufridas, se esperaba una reacción del paciente, antes de ser trasladado al pabellón.

Grave Delincuente que Asaltó una Botillería

UN DELINCUENTE HABITUAL resultó herido de gravedad, luego que recibió dos balazos disparados por el propietario de una botillería, en la Comuna de La Cisterna.

De acuerdo con la información proporcionada por carabineros, a las 0.30 horas de ayer, ingresó al negocio de licores situado en calle Cooperación 6341, de propiedad de Senén Valenzuela Saavedra, Roberto Morel Vivanco de 26 años, delincuente habitual, alias "El Cojo" acompañado de dos sujetos. A esa hora el local se encontraba cerrado y los propietarios se habían retirado a sus habitaciones, pero ante la insistencia del sujeto se levantó la esposa del comerciante, Benedicta Bobadilla Espinoza y le atendió.

Sin embargo, Morel Vivanco se negó a cancelar el valor del licor que había consumido y agredió a la mujer con un objeto cortante. Ante ello, Valenzuela se levantó para prestar auxilio a su cónyuge y disparó tres tiros contra el delincuente y a otros dos sujetos que le acompañaban, dándose los sujetos a la fuga.

Posteriormente, se informó que "El Cojo" había llegado hasta la Posta del Hospital Barros Luco con dos heridas en el tórax quedando allí internado en calidad de detenido. Valenzuela fue puesto a disposición de la Justicia.

Encarnizados Combates Aéreos Libran Egipcios e Israelitas

Nasser toma represalias por el ataque judío en zona de Suez

EL CAIRO, 11 (UPI)—La aviación egipcia tomó hoy la iniciativa y entabló duelos con los aparatos militares israelíes desde el Mar Rojo hasta el Mediterráneo, derribando cuatro aviones judíos y perdiendo dos de los suyos, según informó un vocero militar.

El portavoz dijo que los combates aéreos comenzaron cuando los bombarderos y cazas egipcios atacaron objetivos israelíes en el desierto de Sinaí en tres oportunidades a través de la jornada, en represalia por la incursión judía del martes contra Egipto.

Voceros egipcios dijeron que sus aviones asestaron un golpe devastador a las instalaciones del Ejército israelí en la región meridional del Sinaí. Otros objetivos fueron una estación de radar, bases de lanzamiento de cohetes, la base naval de Rasmilla lla, puestos de artillería, estaciones de radio, camiones y depósitos de municiones. Los pilotos dijeron que cerca de Rasmilla dejaron en llamas un puesto de artillería.

Los mismos portavoces anunciaron que tres aviones de combate israelíes fueron derribados por la aviación egipcia cuando trataron de interceptar a la primera oleada de ataque de veloces reactores de Egipto. En la misma acción fue abatido un avión egipcio por los interceptores judíos.

VERSION ISRAELI

TEL AVIV, 11 (UPI)—Las fuerzas de Israel derribaron siete aviones egipcios, por lo menos, e hicieron dos ataques aéreos en Jordania, uno de ellos contra una base de comandos árabes, según informó un portavoz militar judío.

Los aviones egipcios fueron abatidos en dos combates que se efectuaron en la zona del Canal de Suez y en los que se registró la acción más intensa desde que terminó la guerra de 1967.

El portavoz dijo que aviones de la Fuerza Aérea israelí atacaron esta tarde una base de terroristas árabes situada unos siete kilómetros al Sur de Esalt, en territorio jordano.

El portavoz agregó que la acción duró alrededor de 15 minutos y que todos los aviones regresaron sin novedad.

Con anterioridad, los aviones de Israel habían atacado varios emplazamientos de morteros en Jordania.

COMENTARIO

LONDRES, SEPT. 11 (UPI). El Presidente de la República Arabe Unida (RAU), Gamal Abdel Nasser, lanzó hoy su Fuerza Aérea al combate, aguijoneado por la "invasión" de 10 horas desatada anteayer por Israel en Egipto.

Se trata de una de las raras ocasiones en que Nasser haya decidido correr semejante riesgo desde la guerra de 1967.

Mientras los despachos israelíes indican que la RAU sufrió nuevamente un serio revés, los observadores diplomáticos y militares occidentales consideraban en esta capital que el Presidente de la RAU ordenó la salida de su Fuerza Aérea entre otras razones por los siguientes:

El hecho de que la repentina incursión israelí sobre territorio egipcio no encontrará resistencia de la Fuerza Aérea asestó un rudo golpe al prestigio de Nasser.

El líder egipcio proyecta viajar pronto a Moscú para conferencia con los dirigentes soviéticos y probablemente considera humillante pedir mayor ayuda militar después que sus Fuerzas Armadas, fortalecidas ya por los rusos, se revelaron incapaces de afrontar a los israelíes.

NASSER



LA FOTOGRAFIA UPI, tomada "en algún lugar de Egipto", muestra un puesto de observación egipcio totalmente destruido por el ataque masivo y relámpago efectuado por tropas israelíes el 9 de septiembre. Ayer, nuevamente, tropas israelíes efectuaron incursiones en contra de territorio egipcio.

América Debe Exportar más Para Costear su Economía

WASHINGTON, 11 (UPI).—El Presidente del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), Felipe Herrera, previno a Nelson Rockefeller que "sin una posición exportadora más fuerte, América Latina no podrá costear su fomento económico".

Las sugerencias del destacado economista chileno al Gobernador de Nueva York fueron hechas después de emprender éste su misión a la América Latina por encargo del Presidente Richard Nixon.

En una declaración escrita dada a conocer hoy sobre algunos de los datos suministrados a Rockefeller, Herrera apunta que el desalentador desempeño de América Latina en las exportaciones es el resultado de muchos factores".

Entre ellos Herrera incluye "la concentración de producir unos pocos artículos básicos; el lento crecimiento de la demanda mundial por esos productos, la débil promoción en las exportaciones y en los sistemas de mercado y financiamiento".

"En cierta medida —agrega— es también debido a la imposición de restricciones comerciales y a la promoción de líneas de producción de competencia frecuentemente subvencionadas por Estados Unidos y otros países industriales".

Herrera recordó a Rockefeller que durante la actual década, "América Latina mantuvo una posición avanzada como mercado para los productos de Estados Unidos. Infortunadamente, el porcentaje de la participación latinoamericana en el creciente mercado de Estados Unidos ha declinado consistentemente durante el mismo período".

"Esto es sintomático de la erosión que sufre América Latina en su posición en los mercados mundiales durante los pasados 20 años —agregó—, las exportaciones mundiales se han cuadruplicado, mientras la región ni siquiera la ha doblado".

Terminó la Tregua en la Guerra de Vietnam

SAIGON, 11 (UPI)— Las fuerzas de tierra y aire de Estados Unidos volvieron a asumir la ofensiva en Vietnam del Sur como resultado de una serie de ataques comunistas que puso fin a la tregua de tres días que dispusieron las autoridades norvietnamesas y el Vietcong en memoria a Ho Chi Minh.

En ataques durante la madrugada de hoy, las unidades comunistas ametrallaron 41 unidades aliadas, o sea 37 más que la noche anterior. Por lo menos 31 norteamericanos resultaron heridos en los ataques, según se informó.

Las fuerzas comunistas también emprendieron un fuerte ataque contra una base de Estados Unidos en el sector occidental del Valle de Queson. Los atacantes lograron penetrar en el perímetro de la base "Siberia", situada 50 kilómetros al sur de Da Nang, antes de que fuerzas de infantería con respaldo de artillería y aviones de bombardeo los hicieran batirse en retirada después de más de tres horas de rendida lucha.

Las informaciones dicen que en el combate murieron 32 norvietnameses.

Los norteamericanos sufrieron cuatro muertos y 12 heridos.

Las fuerzas de Estados Unidos, que tácitamente observaron la tregua de tres días decretada por el Vietcong y que terminó hoy a la 1:00 A.M., reanudaron sus operaciones normales.

Los grandes superbombarderos B-52 volvieron a entrar en acción en cuatro incursiones dejando caer 360 toneladas de bombas en posiciones comunistas.

TORONTO, Canada. Mary Melles, bella dama de la sociedad canadiense por cuya libertad debió pagarse a sus captores la elevada suma de 200.000 dólares, pasando a ser el primer caso de secuestro por una suma tan considerable que se realiza en la historia de Canadá (Radiofoto UPI).

Criticaron a Franco en Cortes Españolas

MADRID, 11 (UPI).—El legislador Juan Manuel Fanjul hizo hoy una de las pocas críticas que se oyen en las Cortes españolas contra el Gobierno del Generalísimo Francisco Franco, afirmando que el Parlamento carece del derecho a formular preguntas o solicitar acciones del Poder Ejecutivo.

"No podemos hablar", indicó Fanjul.

Los observadores políticos consideran que es la primera vez en los 26 años de historia de las Cortes que un diputado se hace eco de los adversarios de Franco, quienes sostienen que el Parlamento es una institución formal.

Fanjul hizo su declaración en una carta al diputado Ezequiel Puig Maestro Amado, quien está tratando de obtener el apoyo de 107 legisladores para convocar a una sesión especial de las Cortes con el propósito de debatir lo que los diarios madrileños describieron como un escándalo financiero de 148 millones de dólares.

Solucionado Conflicto Bancario en el Uruguay

MONTEVIDEO, 11 (UPI). El largo conflicto en la banca privada, que afectó seriamente la economía del país causando cuantiosas pérdidas al comercio y a la industria, quedó solucionado hoy, al aceptar la asamblea de bancarios una fórmula propuesta por el Ministro de Trabajo y Seguridad, Jorge Sapelli.

La fórmula había sido ya aprobada anoche por la asamblea patronal y en la misma se establece que las demandas de mejoras salariales, que motivaron la huelga, pasarán a consideración de la Comisión de Productividad, Precios e Ingresos (COPRIN) que resolverá en definitiva.

Los empleados se reintegraron hoy al trabajo, aceptándose a los 2.067 que habían sido destituidos al no acatar el llamamiento hecho por el ejército para que volvieran a su trabajo, luego de la movilización militar decretada por el gobierno el 26 de julio, para hacer frente a la huelga.

En cuanto a otros 181 destituidos por la Asociación Patronal antes de la movilización, se otorgará una compensación de un año de sueldo para los que sumen menos de 10 años de antigüedad, mientras que los que tengan más de 10 años deberán jubilarse.

La solución del conflicto bancario, podría derivar en la liberación del banquero y copropietario de los diarios "La Mañana" y "El Diario", Gaetano Pellegrini Giampietro, secuestrado el martes por un comando del Movimiento de Liberación Nacional, Tupamaros, en relación con el mismo conflicto.

En una emisión radial de una estación clandestina, los tupamaros amenazaron veladamente anoche con darle muerte si perecía algún obrero en enfrentamientos con la policía.



"THE NETHERLANDS INSURANCE COMPANY ESTABLISHED 1845 LIMITED"

AGENTES Y APODERADOS PARA LA REPUBLICA DE CHILE

SOCIEDAD COMERCIAL "COMINSA" LIMITADA

AGUSTINAS N° 1055 - 5° PISO - TELEFONOS: 85306 y 83234 - CASILLA N° 178 - D - TELEGRAMAS "COMINSEG" — SANTIAGO

BALANCE GENERAL DE LA AGENCIA EN CHILE AL 30 DE JUNIO DE 1969

ACTIVO	Ejercicio actual: Parciales	Ejercicio actual: Totales	Totales Ejercicio Anterior
	E°	E°	E°
INVERSIONES			
Representativos de Garantía			
Bonos		637.946,40	414.534,35
Representativos de Reservas Técnicas			
Acciones	68.147,62		
Bonos	-o-		
Bancos Depósitos a Plazo	366,67		
Certificado de Ahorro Reajustable (CAR)	126.696,03	195.210,32	127.305,12
Plan Habitacional (Aportes Obligados)			
DFL. N° 2	2.013,00		
Ley 15.228 Art. 7°	2.521,46	4.534,46	906,44
Inversión Libre Disposición			
Acciones	1.134,00		
Certificados de Ahorro Reajustables (CAR)	22.200,00	23.334,00	
FONDOS			
Bancos: Cta. Cte. (Mon. Nacional)		35.779,57	38.054,49
- SUMAS PARCIALES-		896.804,75	580.800,40
DEUDORES POR RESEGUROS			
Deudores por Siniestros		546,40	580,17
DEUDORES DIVERSOS			
Compañías Asociadas	111.139,07		
Cuentas Varias	2.640,45	113.779,52	84.925,63
ACTIVO NOMINAL			
Fluctuación de Valores			9.471,21
- TOTAL ACTIVO -		1.011.130,67	675.777,41

PASIVO		Ejercicio actual: Parciales	Ejercicio actual: Totales	Totales Ejercicio Anterior
		E°	E°	E°
RESERVAS TECNICAS				
De Riesgos en Curso (Mon. Nacional)		120.785,76		
De Riesgos en Curso (Mon. Extranjeras)		2.607,13	123.392,89	118.770,62
ACREEDORES POR RESEGUROS				
Acreedores por Siniestros			13.516,52	16.090,30
ACREEDORES DIVERSOS				
Caja Reaseguradora de Chile		29,87		
Compañías Asociadas		-o-		
Retenciones y Prov. de Imptos.		82.457,82		
Cuentas Varias		5.715,86	88.203,55	52.459,84
- TOTAL PASIVO -			225.112,96	187.320,76
GARANTIA Y RESERVAS				
Garantía Inicial	1.047,75			
Fluctuación Garantía	334.830,95			
Reval. Capital Ley 15.564	302.067,70	637.946,40		
Acciones Rec. Prov. de Reval.		27.439,42		
Reval. Capital Propio Ley 15.564		9.076,96	674.462,78	436.002,21
RESERVAS REGLAMENTARIAS				
Fluctuación de Valores		13.113,88		
Fluctuación Plan Habitacional		31.090,51	44.204,39	14.895,31
OFICINA MATRIZ				
Cuenta Corriente			25.879,07	16.846,56
GANANCIAS Y PERDIDAS				
Utilidad de Ejercicio			41.471,47	20.712,57
- TOTAL IGUAL ACTIVO -			1.011.130,67	675.777,41

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	E°	E°
Cumplimiento 5 % DFL. N° 2	6.440,31	1.869,13
Cumplimiento 5 % Ley 15.228 Art. 7°	3.265,13	1.598,27
	9.705,44	3.467,40

HABER	E°	E°
Obligación 5 % DFL. N° 2	6.440,31	1.869,13
Obligación 5 % Ley 15.228 Art. 7°	3.265,13	1.598,27
	9.705,44	3.467,40

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	Ejercicio actual: Parciales	Ejercicio actual: Totales	Totales Ejercicio Anterior
	E°	E°	E°
Primas de Reseguros Cedidos		91.836,07	90.700,82
Reserva de Riesgos en Curso Ej. Actual		123.392,89	118.770,62
Costo de Productores		69.230,46	48.483,41
Descuento de Reseguros Aceptados		38.057,32	40.135,62
Siniestros Directos	25.071,76		
Siniestros Reseguros Aceptados	11.862,43	36.934,19	18.301,46
Gastos:			
De Administración, Cobranza y Producción	96.554,21		
Castigos	1.308,83		
Tributación DFL. 251	23.968,77	121.831,81	135.556,94
Impuesto Renta Ley 15.564		40.042,21	20.887,20
- SUMAS -		521.324,95	472.836,07
- UTILIDAD DEL EJERCICIO -		41.471,47	20.712,57
- TOTALES -		562.796,42	493.548,64

GANANCIAS	Ejercicio actual: Parciales	Ejercicio actual: Totales	Totales Ejercicio Anterior
	E°	E°	E°
Primas de Seguros Directos		312.098,41	289.068,44
Primas de Reseguros Aceptados		87.305,61	92.233,32
Reserva de Riesgos en Curso Ej. Anterior		118.770,62	79.153,21
Descuento de Reseguros Cedidos		22.366,66	24.535,61
Otras entradas en Seguros:			
Intereses Primas a Plazo		6.044,08	5.053,09
Producto de Inversiones			
Valores Mobiliarios	890,32		
Otras Inversiones	15.320,72	16.211,04	3.504,97
- TOTALES -		562.796,42	493.548,64

J. S. TORREGROSA F.
CONTADOR
CC. N° 6982 LICENCIA N° 7533

SOCIEDAD COMERCIAL COMINSA LIMITADA
AGENTES Y APODERADOS PARA LA REPUBLICA DE CHILE

ARTURO TORREALBA LABBE
GERENTE GENERAL

ESTADO DE LAS INVERSIONES SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1969

VALORES MOBILIARIOS		Cotización	Valor
Bonos			
us$ 127.000,--	(NOM) Gob. de Chile Deuda Externa 1948 56% y	E° 8,97	E° 637.946,40
Acciones			
14.637	Soc. Ganadera Tierra del Fuego	0,68	9.953,16
6.003	Compañía Cervecerías Unidas	1,50	9.004,50
33.987	Compañía Industrial	0,78	26.509,86
19.919	Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones	0,90	17.927,10
	Al frente		E° 701.341,02

		Cotización	Valor
	Del frente	E°	E° 701.341,02
1.160	Soc. de Renta Urbana P. Matte.	1,30	1.508,00
1.134	Soc. Inmobiliaria Asochiseg	1,00	1.134,00
3.245	Soc. Constructora de Establecimientos Educacionales	1,00	3.245,00
CERTIFICADOS DE AHORRO REAJUSTABLES			
	Banco Central de Chile (CAR)		148.896,03
			E° 856.124,05

Las oportunidades del día en pocas palabras - Ordene su aviso económico al fono 88607

15 BICICLETAS Y TRICICLOS

FABRICAMOS triciclos de reparto especiales con baranda, ruedas altas 26 x 225 reforzados Rueda Baja 20 x 225 Alta 26 x 225 Bicicletas de Reparto. Armaduría Internacional. Exposición 348.

GRAN LIQUIDACION. Triciclos, de reparto, bicicletas chicas y grandes, repuestos importados grandes facilidades. Liquidación Total, traiga dinero. San Diego 1317 Fono 55117. Matucana 26 D. Importadora "Cycles Victoria".

37 NOTIFICACIONES

NOTIFICACION. Primer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. En Expediente 44271. Nulidad Matrimonio, "Astorquiza María con Cabrera Alejandro", preséntose María Elisabeth Renée Astorquiza Graf, médico cirujano, Carlos Antúnez 1867, departamento 208, Santiago, deduciendo demanda nulidad matrimonio contra Alejandro Cabrera Ferrada, periodista. Actualmente domiciliado en Colombia, representado en Chile por su apoderado —abogado Carlos Villagrán Cabrera, Matías Cousiño 199, oficina 737—, matrimonio celebrado veintidós Febrero 1958, ante Oficial Civil Segunda Circunscripción Portales, Santiago, inscripción 201 año 1958, fundada en que contrayentes no tenían domicilio ni residencia legal dentro esa Circunscripción; solicitando además declarar legitimidad hijos del matrimonio. Otrosí: abogado patrocinante, poder. Juzgado Proveyó: Santiago, dieciseis de Enero de 1969. A lo principal, por interpuesta la demanda, traslado. Al primer otrosí, téngase presente. Papel E° 1.91. Rol 44271. Araya Contreras. Fojas ocho: abogado Villagrán manifestó no aceptar mandato del demandado para representarlo en juicio. Juzgado proveyó: Santiago, siete Abril de 1969. Téngase presente. Araya Contreras. Fojas Diez, solicitóse notificación por avisos del demandado. Tribunal con mérito antecedentes producidos decretó: Santiago, veinticinco de Agosto de 1969. Con el mérito de la diligencia de fojas dieciseis vuelta, ha lugar a lo solicitado. Notifíquese por medio de avisos extractados que deberán publicarse por tres veces consecutivas en los diarios El Mercurio y La Nación, sin perjuicio de la publicación que deberá efectuarse en Diario Oficial. Araya Contreras. Fojas dieciocho: solicitóse cambio diario. Juzgado proveyó: Santiago, seis de Septiembre de 1969. Como se pide y publíquense los avisos en El Diario Ilustrado en vez de El Mercurio. Araya Contreras. Notifico a Alejandro Cabrera Ferrada, demanda, solicitudes, providencias insertas. Secretario.

A-13-38

JUNTAS Generales Ordinaria y Extraordinaria de Socios del Instituto de Financiamiento Cooperativo Ificoop Ltda. Por acuerdo del Consejo, cítase a Junta General Ordinaria de Socios del Instituto de Financiamiento Cooperativo Ificoop Ltda., la que se celebrará el día 26 de Septiembre de 1969, a las 17 hrs., en la sede del Instituto de Ingenieros de Chile, ubicada en Santiago, calle San Martín N° 352, con el objeto de someter a su consideración la Memoria y Balance del ejercicio comprendido entre el 1° de Julio de 1968 y el 30 de Junio de 1969; proceder a la elección de un consejero titular y un suplente en representación de las Cooperativas Consumo, un consejero titular y un suplente en representación de las Cooperativas Eléctricas, un consejero titular y un suplente en representación de las Cooperativas Vitivinícolas y un consejero titular y un suplente en representación de las Cooperativas de Servicios, de acuerdo a lo dispuesto en los Arts. 14 y 2° transitorio de los Estatutos, y proceder a la elección de los miembros titulares y suplentes de la Junta de Vigilancia. Si a la hora indicada no se reuniera el quórum exigido por los Estatutos, la Junta se celebrará en segunda citación, el mismo día y en el mismo lugar a las 17:30 hrs., con los socios que asistan. Por acuerdo del Consejo, cítase a Junta General Extraordinaria de Socios del Instituto de Financiamiento Cooperativo Ificoop Ltda., la que se celebrará a continuación de la Junta General Ordinaria precedentemente citada en el mismo lugar antes indicado, con el objeto de someter a su consideración la modificación del acuerdo sobre emisión de cuotas de ahorros adoptado en la Junta General Extraordinaria celebrada el día 13 de Enero de 1965. Si no se reuniere el quorum exigido por los Estatutos, la Junta Extraordinaria se celebrará en segunda citación, media hora después de terminada la Junta General Ordinaria anteriormente citada, con los socios que asistan. El Presidente.

A-12-38

SEPTIMO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, causa 973-69, caratulada "Corporación Servicios Habitacionales con Población Cerro San Luis". Resolución 2 Septiembre 1969, declara: 1° Inmueble está ubicado loteo Cerro San Luis encuéntrase ubicado camino de Llo-Lleo a San Juan, San Juan de Llo-Lleo, comuna y departamento San Antonio, Santiago; deslindes inmuebles son: Norte: parcelas de Caja Colonización Agrícola; Sur: camino público, y faja de trescientos cincuenta metros largo que se mide desde Lo Gallardo hacia el Oriente por cuarenta metros de fondo; Oriente: camino de por medio con Hernán Fleischman, y Poniente: propietario de Lo Gallardo. 2° dueño inmueble está ubicado loteo dicho es Jorge Ovalle Charme, no hay otros datos individualización, y formador loteo es Diógenes Jara, apellido materno ignórase del que no existen otros datos individualización. Personas precedentemente nombradas son responsables solidariamente de ejecución obras urbanización pendientes y Jorge Ovalle Charme además es responsable otorgar títulos definitivos dominio. 3° Facúltase Corporación Servicios Habitacionales asumir administración, incautamiento y disposición bajo inventario bien inmueble singularizado y en que encuéntrase ubicada población Cerro San Luis, y de bienes destinados su uso y beneficio; para este objeto ordénase prestársele auxilio fuerza pública sola exhibición copia autorizada presente resolución. 4° Adviértase pobladores y público general no pagar precios, saldos éstos, ni celebrar actos o contratos con propietario, ni loteadores, que directa o indirectamente relaciónense con población "Cerro San Luis". 5° Hácese saber pobladores hayan celebrado actos o contratos fin último o inmediato adquirir dominio un sitio en terrenos loteo "Cerro San luis" tienen plazo tres meses contados desde notificación esta resolución, para presentarse Sección Loteos Irregulares de Corporación Servicios Habitacionales, Serrano 89 Santiago con documentos acrediten derecho otorgárseles título dominio. 6° Desígnase diario "La Nación" Stgo. para publicaciones avisos deban hacerse estos autos. 7° Inscríbase esta resolución Registro Interdicciones y Prohibiciones Conservador Bienes Raíces San Antonio, departamento está situado inmueble, y notifíquesela en extracto con indicación ser loteadores nombrados Jorge Ovalle Charme y Diógenes Jara. Secretario.

C-12-37

PUBLICACION de Extractos de los Estatutos Cooperativa de producción y trabajo "Areneros del Maipo" Limitada, en (formación) de Santiago, constituida con fecha 10 de Julio de 1969, según consta en protocolización ante Notaría de Santiago, don Arturo Carvajal Escobar de fecha 8 de Septiembre de 1969. Está compuesta de 24 socios fundadores de profesión areneros y declaran su domicilio en calle Claudio Matte N° 91, Población San Pedro, Puente Alto. La Cooperativa tendrá el siguiente objetivo: proporcionar trabajo estable y en común a sus socios en el rubro de extracción y comercialización de ripio y arena del río Maipo. La duración de la Cooperativa es indefinida. Capital suscrito E° 8.880,00 dividido en 888 acciones de E° 10,00 cada una. Capital pagado E° 1.200,00. Los excedentes se distribuirán entre los cooperados en proporción a las operaciones realizadas por cada socio en la Cooperativa. Constitución de fondos: La Cooperativa formará los siguientes fondos: de reserva legal, de devolución de acciones, de educación cooperativa, de bienestar y otros que acuerde la junta según los estatutos. El Consejo de Administración provisional está formado por los titulares: Presidente: Julio Norambuena Flores; Vice Presi.: Marcos Maldonado Valenzuela; Secretario: Héctor Donoso Torres; Tesorero: Alberto Arévalo Arévalo; Director: Alberto López Acuña. Suplentes: Juan de la Cruz Arriagada Tobar, Felipe Díaz Parraguez. La Junta de Vigilancia está compuesta por los titulares Sres.: Roberto Suárez León, José Alvarado Quintanilla, Lizardo Suárez León. Suplente: Ramón Román Cáceres. Gerente Provisional: Sr. Gregorio Correa Lecaros. Ministro de Fe Sr. Agustín Moreira Cifuentes.

COOPERATIVA de Vivienda y Servicios Habitacionales "Quilapayún Ltda." cita a Junta General Extraordinaria de Socios, para el día viernes 12 de septiembre, a las 17 horas, en primera citación y a las 17.30 en segunda citación, en la sede de Erasmo Escala 1822. Tabla: Acuerdo solicitud de crédito a Ificoop Ltda. El Consejo.

A 12 42

MUNICIPALIDAD de Conchalí, da cumplimiento al Art. 550 de la Ordenanza General de Construcción y Urbanización. La I. Municipalidad de Conchalí, por acuerdo N° 7'67 de fecha 7 de junio de 1967, resolvió aceptar la modificación del plano regulador de la comuna, en el sentido de suprimir la Plaza denominada Pedro Aguirre Cerda, ubicada en la población Franklin Délano Roosevelt, y destinarla a la construcción de un Auditorium al aire libre. Esta modificación se aprueba de conformidad al informe N° 139 de fecha 12 de Mayo de 1967 de la Dirección de Obras Municipales. Se efectúan las siguientes publicaciones de conformidad a lo establecido en el Art. 550 de la Ordenanza General de Construcción y Urbanización. M. Adriana Canales Vargas, Secretaria Municipal.

C 12 38

CON fecha 9 del presente en presencia de los Inspectores del Trabajo, señores Freddy Puch Carvajal y Juan V. Fernández Moreira, en el Local Social de Merced 738 se procedió a la votación para la elección que renueva la Directiva del SINDICATO PROFESIONAL OBREROS EDIFICIOS EMPART para el periodo 1969 - 1970 resultando elegidos los señores: Enrique Araneda Valenzuela, Presidente; José Espinosa Espinosa, Secretario; Miguel Carvajal Muñoz, Tesorero; Bernardino Gajardo Zenteno, Director; Julio Barrios Pacheco, Director. El Presidente.

A/14/38

CITACION. Coop. de Viviendas y Servicios Habitacionales "Unión La Granja" Ltda., cita a Junta General Extraordinaria a efectuarse el 18 de Sep. de 1969 a las 15 hrs. en los terrenos de la Coop. Tabla: 1° Adquisición de un bien raíz para la 2a. etapa. 2° Otorgamiento de poder suficiente a representantes para materializar legalmente la operación. 3° Varios.

El Consejo.
A-13-59

NOTIFICACION. 7° Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, causa 1301 - 69, caratulada "Corporación Servicios Habitacionales con Población El Cerco". Resolución 2 septiembre 1969, declara: 1° Inmueble está ubicado loteo El Cerco encuéntrase comuna El Tabo, departamento San Antonio, Santiago; deslindes inmueble son: Norponiente, parcela El Rastrojo; Surponiente, calle nueva; Nororiente, calle nueva. Inscrito fs. 234 N° 304 año 1964 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces San Antonio. 2° Son loteadores las personas forman comunidad Claudio de la Iglesia Núñez y otros. No existen datos individualización. De conformidad arts. 6° y 7° ley 16741 personas forman dicha comunidad son responsables otorgar títulos definitivos de dominio y ejecutar obras urbanización pendientes. 3° Facúltase Corporación Servicios Habitacionales asumir administración, incautación y disposición bajo inventario bien inmueble singularizado y en que encuéntrase loteo "El Cerco" y de bienes destinados a su uso y beneficio y demás destinados a obras de urbanización; para este objeto ordénase prestársele auxilio fuerza pública con sóla exhibición copia autorizada presente resolución. 4° Adviértase pobladores y público general no pagar precios, saldos éstos, ni celebrar actos o contratos con propietarios o loteadores se relacionen con población "El Cerco" refiérese a esta resolución bajo pena nulidad esos pagos, actos o contratos. 5° Hácese saber pobladores hayan celebrado actos o contratos fin último o inmediato adquirir sitio en Población El Cerco, tienen plazo tres meses contados desde notificación esta Resolución para presentarse Sección Loteos Irregulares Corporación Servicios Habitacionales con documentos justificativos su derecho para otorgárseles título definitivo dominio conforme artículo 8° ley 16741. 6° Desígnase diario "La Nación" notificaciones por avisos deban hacerse estos autos. 7° Inscríbase esta Resolución Registro Interdicciones Prohibiciones Conservador Bienes Raíces San Antonio, departamento está situado inmueble y notifíquesela en extracto con indicación de ser loteadores personas forman comunidad Claudio de la Iglesia Núñez y otros. Secretario.

C 13 37

SINDICATO Profesional de Obreros Textiles del Dpto. Pedro Aguirre Cerda. En Stgo. calle Sta. Rosa 2629 el 10 de septiembre ante la presencia del inspector del Trabajo Sr. José Sáez Muñoz se eligió la directiva que regirá por el período 1969 - 1970, la cual quedó constituida en la siguiente forma: Presidente, Luis Bustos N.; Secretario, Osvaldo Lagos R.; Tesorero, Jorge Santis R.; Director, Rafael Díaz M.; Director Luis Osorio G. Se hace la presente publicación en conformidad con la ley. La Directiva.

A/14/37

SIENDO las 20 hrs. del día 8.9.69 ante la presencia del inspector del trabajo Sr. Patricio Soto Arellano se constituyó la nueva mesa directiva del "Sindicato Profesional de Empleados y Obreros de Establ. Comerciales M. Portugués S. A." La nueva directiva quedó constituida de la siguiente manera: Presidente, Bernard Bravo; Secretario, Carmen Arancibia; Tesorero, Zócimo Carrasco; Directores, Gabriela Abramovich y Hugo Alvarez. Se hace la presente publicación en conformidad con lo establecido en el art. 378 del código del trabajo. LA SECRETARIA.

A/14/38

POR resolución del Juez Letrado de La Calera de fecha 3 de Septiembre del año en curso, en los autos caratulados "DECOMBE VILLALOBOS JUAN ALBERTO Y OTROS", rol 0.235 se cita a comparendo a los interesados en la Constitución de Asociación de Canalistas "Canal Ovalle", para la audiencia del 24 de Septiembre de 1969, a las 9.30 horas. SECRETARIO.

A/12/42

NOTIFICACION y Requerimiento. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía. Presentóse don Orlando Johnson Godoy, Vicepresidente ejecutivo representando Instituto Seguros del Estado, Moneda 1025 - 3° piso, solicitando lo principal mandamiento ejecución embargo contra Lucía Escala de la Maza, separada bienes, comerciante calle Ecuador 112 Viña del Mar, por E° 126.639, intereses 18% anual, según escritura 6 Julio 1968 Notario Enrique Morgan Torres, constituyendo hipoteca inmueble calle Troncos Viejos 2174 Comuna La Reina, inscrita fojas 11750 número 18.913 Conservador Santiago 1968. Primer otrosí, señala bienes traba - depositario; segundo, documentos citación; tercero, patrocinio poder. Corte designó Tercer Juzgado proveyendo: Santiago, 25 Marzo 1969. Lo principal, despáchese; primer y tercer otrosíes téngase presente; segundo, como se pide. Papel E° 8.20. Rol 251 - 69. Eduardo Avello, Juez. Eugenia Yáñez, Secretaria. No ubicada demandada solicitose notificación avisos y cumplidas deligencias ordenadas Tribunal resolvió: Santiago, 20 Agosto 1969. Como se pide notificándose mediantes tres avisos diarios "La Nación", "Ilustrado" y "Diario Oficial". Avello. Yáñez. Consecuencia notifico demanda ejecutiva, providencias insertas y requiere de pago por E° 126.639 intereses y costas doña Lucía Escala de la Maza, bajo apercibimiento. SECRETARIA.

A/12/13/15/39

EL CONSEJO DE Administración de la Sociedad Cooperativa de Edificación de Viviendas "Camilo Henríquez Ltda.", cita a Junta General Ordinaria de Socios para el domingo 14 de Septiembre de 1969, a las 10 horas en primera citación y a las 10.30 horas en segunda citación, en su sede social de Pasaje Curepto 2163. Tabla: 1.- Acta Correspondencia. 2.- Memoria. 3.- Balance e inventario. 4.- Elección de consejeros y Junta de Vigilancia. 5.- Varios. El Consejo de Administración.

En camino a Melipilla 7335, el día viernes 5 del pte. a las 17.30 hrs. y ante la presencia del Inspector del Trabajo Sr. Hernán Menares se realizó la elección del nuevo Directorio del Sindicato Profesional de Empleados de Vidrios planos Cerrillos S. A. para el período 1969 - 1970. Quedando constituido de la siguiente manera:
Presidente: Mario Campos S.
Secretario: Pedro Pérez T.
Tesorero: Eduardo Carrión O.
1° Director: Bernardo López
2° Director: Pascual Romero

El Secretario.
A-13-38

CONSTITUCION De Sindicato. En Santiago, a 9 de Septiembre de 1969, en el Local de la Confederación de EE. de Industria y Comercio, de calle Catedral 1778, ante el Inspector del Trabajo Sr. Juan L. Fernández Saavedra, se constituyó el Sindicato Profesional de EE. PP. de "Maquinarias Codina Maco S. A. C. é I. "Macosaci" siendo elegido el siguiente Directorio Provisorio: Presidente: Jorge Fuentes Melo; Secretario: Marina Sepúlveda Vera; Tesorero: Raúl Droghetti Crippa; Director: Pedro Manosalva Vera; Director: Eduardo Montero Cataldo. Se hace la presente publicación, de acuerdo al Art. 378 del Código del Trabajo. El Secretario.

A-13-38

38 POSESIONES EFECTIVAS

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia José Rubilar Ugalde a Luz Elena, Julio Rafael, Adriana Josefina y José Iván Rubilar Luco, sin perjuicio derechos cónyuge Elena Luco Pérez. Beneficios Ley 16.271. Secretario.

A-12-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Humberto Villarroel Serrano a Elena Villarroel Rosales y cónyuge Sofía de las Mercedes Mella Díaz, sin perjuicio sus derechos. Beneficios Ley 16.271. Secretario.

A-12-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia César Benigno Costa Quijada a Carlos Alberto Costa Costa. Secretario.

A-13-38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia María Urra Venegas a Olga Carlina Univaso Urra, sin perjuicio derechos cónyuge Carlos Ernesto Univaso Gómez. Secretario.

A-13-38

PRIMER Juzgado de Letras de San Miguel ha concedido posesión efectiva de herencias quedada a los fallecimientos de Rafael Soto Tobar y María Jara Salazar, a Manuel Takeda Jara. Acogida a la ley N° 16271.

Z/15/38

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia María Mercedes Zúñiga y Aníbal Ruz Canales a José Fernando, Lucy del Carmen, Juan Patricio y Aníbal Ruz Zúñiga. Secretario.

A. 12-13-15/38

QUINTO Juzgado Civil amplió posesión efectiva herencia Rejina Delzo Mejía a Salvador Alamiro, Petronila Tranquilina de las Mercedes, Ruperto Emilio y Rigoberto Orlando Mejía Delzo. Secretario.

A 12-13-15/38

QUINTO Juzgado Civil 16 actual 15 horas, practicaré inventario solemne bienes María Eugenia Muckong Espinosa. Autos 6506-65. Secretario.

A. 12-13-15/38

SEPTIMO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia intestada de María Ester Ruiz del Solar, a hermano legítimo Marcelo Ruiz del Solar, quién sucede por sí, y como cesionarios derechos de Armando, María Victoria, Luz Herminia, María Berta, Gabriela y Feliciano Ruiz del Solar. SECRETARIO.

A/15/38/

POSESION efectiva Sexto Juzgado de Mayor Cuantía de Santiago, por resolución de fecha cinco de septiembre de 1969, concedió la posesión efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Juan de la Cruz Fuentes Garrido y de doña Rosalinda Maldonado González a sus hijos legítimos Virginia del Carmen, Luis Rodolfo, Guillermo Hernán, Raúl Armando, Carlos Enrique, María Adriana, Elda Elena y Celia Rosa Fuentes Maldonado.

Z. 15. 38

SEPTIMO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva herencia intestada de José Rómulo Moya Miqueles, a madre legítima Victoria Miqueles Muñoz. Secretario.

A. 12-13-15/38

39 QUIEBRAS

QUIEBRA: Inés Mujica de Pizarro. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 21 de Agosto 1969, fijó la audiencia del día 30 de Septiembre de 1969, a las 15.30 horas para remate propiedad perteneciente a la quiebra, ubicada en Comuna Viña del Mar. Población Villa Moderna, Sitio N° 3. Mínimo posturas E° 6.666. Precio remate pagadero con 50% contado, saldo a 6 y 12 meses. Demás antecedentes Cuaderno Administración mismo Tribunal. Secretario.

C—13—39

QUIEBRA: Carlos Cerda Aguilera. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 6 de Septiembre 1969, tuvo por propuesta siguientes tasaciones; para propiedades ubicadas en Comuna de San Carlos: Rol N° 157-11, en la suma de E° 9.974. Rol N° 157-13, en la suma de E° 18.700, y Rol N° 131-13, en la suma de E° 22.753. Serán aprobadas si no se objetaren dentro de tercero día. SECRETARIO.

C—12—39

QUIEBRA: Hernán Jiménez Ruz. Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 20 de agosto 1969, declaró en quiebra a don Hernán Jiménez Ruz, comerciante, domiciliado en Alameda Bernardo O'Higgins N° 1731, y/o Avenida Bulnes N° 107 depto. N° 23 de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos, dentro tercero día, al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación". Secretario.

C-14-39

QUIEBRA: Wedeles, Almaceda, Mathieu y Cía. Ltda. Cuarto Juzgado Civil. Resolución 5 de Septiembre 1969 tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con siguiente acreedor: Olivia Grez de Errázuriz por E° 25.000 valista. Secretario.

C-13-39

QUIEBRA: Sociedad Manufacturera de Parquets "So-Mapar" Ltda. Cuarto Juzgado Civil. Resolución 5 Septiembre de 1969, tuvo por ampliada nómina de créditos reconocidos con siguiente acreedor: Compañía de Seguros "La Mercantil" por E° 1.730,52 valista. Secretario.

C-13-39

QUIEBRA: Bernardo Zúñiga Oyarce. Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 28 Julio 1969, declaró en quiebra a don Bernardo Zúñiga Oyarce, comerciante domiciliado en calle San Francisco 2133 de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercer día al Síndico de Quiebras, bajo pena de ser considerados encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértase al público que no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes en el territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación". Secretario.

C-12-39

40 REMATES JUDICIALES

REMATE JUDICIAL. Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará 15 Octubre 1969, 15 horas, propiedad ubicada calle Chacabuco 257, ciudad Curicó, inscrita fojas 152 N° 219 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces Curicó año 1954. Mínimo: E° 20.000. Forma pago: a) E° 20.000 contado; b) saldo hasta enterar precio remate, dos cuotas iguales seis y doce meses plazo, interés 19,59% anual y 23,75% anual caso mora o simple retardo. Para tomar parte subasta todo interesado deberá rendir caución equivalente 10% mínimo dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal. Gastos e impuestos serán cargo subastador. Demás bases y antecedentes autos 1847-67 caratulados "Banco del Estado de Chile con Olivos María Luisa". Requerimiento. Secretario.

A. 12-13-14-15/40

EL VIERNES 12 de Septiembre a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763 efectuaré Remate de Autos Camión Bulldozer Tractores Maquinarias Muebles Materiales Varios. Orden de los señores: Francisco Varela, Robinson Manríquez, Teodosio Urrutia, Olga Alarcon, Vladimiro Martínic, Nolberto González, Bernardo Espinoza, Fernando Palma, Juan Cuadra, Eugenio Huerta, Arnaldo Heresman, María Zepeda, Enrique Camacho, Arturo Aceval, Vidrios Maule Ltda., Walterio Leiva, Francisco Carbone, Robinson Zapata, Hilda Bauerle, Pedro Rojas, José Díaz, José Silva, Luis Plaza, Carlos Castañeda, Patricia Thauby, Perfiles Colombo, Joel Baeza, Fernando Solís, Osvaldo Marín, María de Landa, Eduardo D'Halmar, Juan Cerón, Robinson García, Café Haiti, Julio Orellana, Izquierdo y Cía., Juan Bravo, Graciela Mella, Massera e Hijos, Daniel Acevedo, Alberto Conejeros, Heriberto Keim, Nolberto Beltrán, Pedro Bolgeri, Patricio Albónnoci, Luis Rojas, Amadeo Pastene. Amplios detalles de las especies a subastar en aviso comercial del diario "El Mercurio" en páginas especiales de Remates. A la vista, la Nicanor Marticorena Pereira, Martillero Público.

C-12-40

REMATE. Se pone en conocimiento del público interesado, en adquirir patentes de alcoholes, que el próximo día 12 de Septiembre a las 12 horas, en la Sala de la Alcaldía de esta I. Municipalidad de Conchalí, Avenida Independencia N° 3499, se llevará a efecto en subasta pública, el remate de 4 patentes de Bar y de patentes de Expendio de Cerveza, que no fueron canceladas en su oportunidad. Estas patentes deberán ser rematadas por el Señor Tesorero Comunal, al mejor postor, por un valor que no podrá ser inferior al mínimo de su clasificación más los derechos de inspección y reajustes que correspondan, de conformidad a las disposiciones vigentes sobre la materia.

El Alcalde 9-9-69.

A-13-40

42 LEGALES NO CLASIFICADOS

CON el aviso correspondiente queda sin efecto el cheque N° 1357.072 del Banco Chile por extraviarse.

A-12-42

HABIENDOSE extraviado cheque serie BR N° 1.066212 Banco del Estado Sucursal Bandera, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

A-12-42

HABIENDOSE extraviado Libreta 1052588 Banco del Estado, perter. perteneciente a Francisco Figüeroa Ahumada queda nula por aviso.

A-13-42

43 REMATES VOLUNTARIOS

REMATE de casimires orden Patricio Rámila, Alameda 3125, 8 al 13 de septiembre, 11 horas. German Geell Martillero.

A-9-69

52 FABRICAS Y TALLERES DIVERSOS

NOVIOS: Compren sus argollas en la fábrica más antigua de Chile. Casa Sostin, Nueva York 66.

C-30-5

55 PEINADOS Y BELLEZA

PELUCAS, pestañas, toda clase postizos, pelo natural. General Bari 115. Providencia altura 600. Fono 43145. Compro pelo largo.

C-31-55

59 CITACIONES COMPAÑIAS DE BOMBEROS

SEGUNDO Juzgado de Letras de menores Santiago. Cítase parientes audiencia 16 Septiembre a las 14.15 horas. Nombramiento tutor menor Margarita Esther Alvarez Arias y otros. Solicitante Sofía Arias García, exp. 58370. Secretaria.

A-13-59

CUERPO De Bomberos de Ñuñoa Primera Compañía "Unidos Serviremos". Cito a la Compañía a Sesión Extraordinaria para el día Viernes 12 de Septiembre a las 22 y 22.05 Hrs. en el Cuartel. Tabla: Renuncia Secretario Maquinista, elecciones a que haya lugar. Estudio del Reglamento de la Compañía. Otros Asuntos. El Secretario.

O-12-59

"CUERPO de Bomberos de Santiago. Tercera Compañía, Bomba Claro y Abasolo. Unión, Constancia y Disciplina. Por orden del señor Capitán, cítase a la Compañía a Ejercicio para el domingo 14 de septiembre del año en curso, a las 10 hrs. Punto de Reunión: El Cuartel. Uniforme de trabajo. El Ayudante.

KOSYGIN Y CHOU EN-LAI SE REUNIERON EN PEKIN

● Radio Moscú calificó esta entrevista como "mutuamente provechosa"

MOSCU, 11 (UPI) — La Unión Soviética anunció esta noche que el Primer Ministro Alexei N. Kosygin conferenció hoy en Pekín con su colega de la China Roja, Chou en Lai, consumando así la primera reunión en la cumbre celebrada desde hace cuatro años por las dos potencias gigantes del comunismo mundial.

Radio Moscú informó en su noticioso de las ocho de la noche (1500 GMT) que "ambas partes intercambiaron opiniones francamente y tuvieron una conversación mutuamente provechosa".

El anuncio de Radio Moscú, retransmitiendo un despacho de la agencia noticiosa oficial, TASS, sorprendió a los diplomáticos de esta capital.

Fuentes autorizadas habían informado horas antes a la United Press International (UPI) — sobre la reunión y algunos círculos diplomáticos expresaron sus reservas al respecto, debido a la profundidad de la división chino-soviética y al hecho de que Chou pareció haber desairado a Kosygin en Hanoi, durante los funerales del Presidente nordvietnamés Ho Chi Minh.

El despacho de TASS precisó que la entrevista había sido "cordial".

La información oficial agregó que ambos líderes conversaron sobre problemas internacionales, pero estos no fueron definidos y algunos observadores presumieron que la tensión reinante en la frontera chino-soviético ocupó el primer plano de la conferencia.

Chou viajó a Hanoi el viernes pasado para rendir tributo a la memoria de Ho, pero abandonó la capital nordvietnamesa horas antes de la llegada de la misión soviética, encabezada por Kosygin.

TASS informó anoche que el Primer Ministro había llegado a Dushanbe, capital de la República Soviética de Tadzhikistan, viajando vía Calcuta y posiblemente sobre territorio chino, pero durante varias horas no se dio noticia alguna sobre su paradero.

Ciertas fuentes diplomáticas estimaron esta noche que Kosygin no voló directamente de Hanoi a Pekín, sino que sobrevoló China y llegó realmente a Dushande, donde recibió instrucciones de dirigirse hoy a Pekín.

Las relaciones Chino-soviéticas habían empeorado progresivamente desde que Kosygin visitó Pekín en 1965 y tuvo una recepción que fue descrita entonces como "Frígida".

Desde marzo de este año, sin embargo las relaciones llegaron a su peor estado trás los choques armados de tropas de ambos países en el lejano Oriente, a lo largo de su frontera común del Río Ussuri.

Los periódicos de esta mañana publicaron una larga declaración denunciando que los chinos provocaron 488 incidentes fronterizos "Premeditados" desde entonces.

Confirmada la entrevista Kosygin-Chou, los diplomáticos consideraron que ambos líderes habrían tratado la posibilidad de disminuir la tensión fronteriza, pero observaron que las diferencias políticas y económicas son demasiado grandes entre las dos superpotencias comunistas como para suponer algo más que una posible preparación de futuras conversaciones entre sus máximos dirigentes.



Francia Redujo sus Gastos Espaciales

PARIS, 11 (ANSA) — Para estar a tono con el presupuesto de saneamiento económico Francia reducirá sus gastos en lo que se refiere a la actividad espacial. La disminución del presupuesto de 1970 sería del 15 por ciento. Los créditos al Centro Nacional de Estudios Espaciales serán de 455 millones de francos.

A 1969 la suma es de 530 millones. Estos cortes afectarán, aparte de los programas nacionales, la participación francesa en los organismos espaciales europeos, especialmente el "ESRO", por cuanto la cuota de Francia se reduciría más de la mitad.

Entregarán a su Familiares los los Restos de Inti Peredo

LA PAZ, 11 (ANSA). El cadáver de Guido Alvaro Peredo Leigue será entregado a sus familiares, según anuncio hecho por el Ministro del Interior, Eufronio Padilla quien dijo al respecto "somos cristianos y obramos como tales".

El cadáver de Peredo permaneció durante toda la jornada anterior en las dependencias policiales y familiares suyos entrevistaron a las autoridades reclamando el mismo. Entre los parientes del jefe guerrillero se contaba al senador de la falange socialista boliviano Guillermo Tineo Leigue.

Entretanto se conocían también noticias provenientes de Santiago en las cuales el hermano mayor Antonio Peredo, sostenía que no deseaba recibir el cadáver de Guido, por cuanto con ello el Gobierno trataba de demostrar una humanidad que no la sentía dejando entrever que "Inti" había sido capturado vivo y asesinado después.

Sobre este último aspecto, en la víspera se han tejido una serie de comentarios y que sobre todo tuvieron lugar luego que los agentes que tuvieran a su cargo la captura de Peredo, fueran rigurosamente encuartelados, prohibiéndoseles todo contacto con los periodistas.

El periódico "Presencia" sostiene en su edición de la fecha que Peredo murió y eso es lo que importa, por cuanto no se sabe ahora si el movimiento guerrillero ha sido extinguido y porque será muy pero muy difícil que vuelva a presentarse un líder que pretenda arriesgar la vida en una odisea como en la que estuvieron empañados el "Che" Guevara y sus hombres, incluyendo a Inti Peredo.

Detenidas 30 Personas por Rapto de Embajador

RIO DE JANEIRO, 11 (UPI) — Fuentes autorizadas dijeron que dos de las personas que participaron directamente en el secuestro del Embajador Norteamericano C. Burke Elbrick, hace una semana, han sido arrestadas hoy por la policía.

Según los informantes, las dos personas fueron identificadas por las huellas dactilares dejadas en el automóvil en que viajaba el diplomático con su chofer, cuando fue interceptado por otro vehículo del cual bajaron cuatro jóvenes que los secuestraron a punta de pistola.

El automóvil de la Embajada fue abandonado posteriormente y el conductor, una vez liberado, fue el primero en dar la alarma y proporcionar detalles del secuestro.

El lunes, en rueda de prensa, el Embajador Elbrick dijo que seis o siete personas habían tomado parte en el secuestro. Los dos detenidos, según las fuentes, son hombres a quienes el Embajador no habría podido identificar por fotografías.

Un número no determinado de personas han sido arrestadas por los Servicios de Inteligencia del Ejército y la Marina, que son los dos grupos aparentemente más activos en las operaciones destinadas a dar con los secuestradores. El número de presos no fue dado a conocer, pero las especulaciones de algunos periódicos y oficiales de las Fuerzas Armadas los hacían ascender hasta 300 algo más.

El martes en la mañana el Primer Ejército en Río distribuyó las descripciones de siete hombres y una mujer, en su mayoría jóvenes, diciendo que habían sido identificados como los secuestradores del Embajador.

El coronel Carlos Pinto, del Servicio Secreto del Ejército, dijo que la fisonomía de ellos fue descripta por los agentes de inteligencia de la Marina que tuvieron bajo vigilancia la casa de la calle Barón de Petrópolis donde estuvo el Embajador desde cuatro horas después que fuera llevado ahí el día jueves. La casa no fue invadida de inmediato, dijo el ejército, a fin de proteger la vida de Elbrick, a quien los extremistas amenazaban asesinar.

INFORME LATINOAMERICANO

Estancamiento en ALALC

MONTEVIDEO, (Inter Press Service) - La formulación de dos tesis inconciliables, prácticamente ha estancado la evaluación del proceso integracionista que viene realizando el Comité Ejecutivo permanente de la Asociación Latinoamericana de libre comercio (ALALC). Las previsiones en cuanto a una cada vez más tajante división entre "Desarrollistas" y "Comercialistas" quedaron totalmente confiadas cuando Brasil y México presentaron un proyecto de protocolo que, en los hechos significa una reforma al tratado de Montevideo y la prolongación de los plazos establecidos en él para el perfeccionamiento de la zona de libre comercio. Además, la iniciativa es una contundente respuesta al proyecto presentado por los países (del acuerdo Subregional Andino (Chile, Colombia, Perú, Ecuador y Bolivia), por el que se establecerían normas para acelerar la constitución del Mercado Común Latinoamericano y dinamizar los mecanismos de liberalización comercial.

Brasil y México proponen extender, hasta 1980, la estructuración de la lista común, o sea el rol de productos que, constituyendo lo "esencial" del comercio zonal, deberían estar liberalizados en 1973, es decir, la fecha prevista originalmente por el tratado de Montevideo. Los proponentes sostienen que, además, es necesario modificar los mecanismos por los que se elabora la lista común y el proyecto establece que los países miembros tendrán plazo hasta 1972 para estudiar el problema y sugerir fórmulas.

Voceros de la delegación brasileña declararon que la evaluación del proceso integracionista, que se viene realizando desde junio, ya ha demostrado la imposibilidad de acelerar el perfeccionamiento de libre comercio. En este sentido, se reclama "prudencia" y cuidadosas negociaciones que tiendan a incrementar el intercambio, pero no ir más allá en las actuales circunstancias. La posición de Argentina, México y Brasil en cuanto a otorgar prioridad a sus propios procesos de desarrollo encuentra en este proyecto de protocolo su concreción definitiva. Incluso se cree que la necesidad que tienen naciones como Chile y Colombia de ampliar los mercados para sus incipientes industrias liviana y media quedará postergada. En efecto, dentro de la actual estructura de ALALC difícilmente se avanzará —opinan los observadores— si se mantienen las reticencias de los "tres grandes". Y la modificación del tratado extendiendo los plazos aparece como la única salida posible. Esto implicará, entienden las fuentes mejor informadas, del proceso integracionista, que Chile y Colombia procurarán impulsar a Perú, Ecuador y Bolivia a prestar preferente atención al acuerdo Subregional Andino y a la ampliación de los mercados en este ámbito. No se separarían de ALALC, pero este organismo pasaría a ocupar un lugar secundario en la estrategia continental de los países del pacífico.

Todo esto demuestra —según los analistas— la crisis profunda que afecta a la ALALC. La prolongación de los plazos la mantendrá en el estancamiento que comenzó a insinuarse en 1966, y pasará a constituirse en un instrumento de reserva a la espera de que se modifiquen las circunstancias económicas y políticas, imperantes en el continente.

"S. A. ESTADIO ESPAÑOL"

Decreto Supremo N.o 4.400, de fecha 11 de Octubre de 1945.— Aumento de capital, D. Supremo Hda. N.o 2.503, de 11 de Septiembre 1965.

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1969

Capital Autorizado E°	800.000.00
Capital Suscrito ..	800.000,00
Capital Pagado	800.000.00
Reservas	2.872.745,93

Activo	Ejercicio Actual Parciales	Ejercicio Actual Totales	Totales Ejercicio Anterior
I.—DISPONIBLE:			
Caja	E° 60,00		
Banco	2.165,51	E° 2.225,51	E° 2.165,51
II.—REALIZABLE:			
Valores por Cobrar:			
Ls. x Cob. Deportes E. Español	E° 69.380,00		
Inversión fácil Liquidación:			
Acciones	586,00	69 966,00	458,00
SUMAS PARCIALES		E° 72.191,51	E° 2.623,51
III.—INMOVILIZADO:			
Bienes Raíces	E° 2.901.741,25		
Construcciones	681.586,00		
Planta Máquina Piscina	24.830,32		
Muebles, Utiles y Enseres	1.303,05		
Ajuste Mayor Avalúo Fiscal	5.326.032,75		
	E° 8.935.493,37		
MENOS:			
Depreciaciones Acumuladas	— 8.906,20	8.926.587,17	7.099.844,07
TOTAL ACTIVO		E° 8.998.778,68	E° 7.102.467,58

Pasivo	Ejercicio Actual Parciales	Ejercicio Actual Totales	Totales Ejercicio Anterior
IV.—EXIGIBLE:			
No existe	E° —,—	E° —,—	E° —,—
SUMAS PARCIALES	E° —,—	E° —,—	E° —,—
V.—NO EXIGIBLE:			
a) Capital Suscrito y Pagado	800.000,00	800.000,00	730.620,00
b) Reservas Sociales:			
Fondo Reserva Legal ..	E° 970,90		
Fondo Reserv. Extraordinar.	3.049,09		
Otras Reservas, Dividendos y Venta de Acciones	206.725,05	210.745,04	210.557,04
c) Reservas Reglamentarias:			
Fondo Rev. Cap. Propio	E° 2.662.000,89	2.662.000,89	1.695.331,89
d) Otras Reservas:			
Ajuste Mayor Avalúo Fisc.	E° 5.326.032,75	5.326.032,75	4.465.958,65
TOAL PASIVO—ACTIVO		E° 8.998.778,68	E° 7.102.467,58

CUENTAS DE ORDEN

Debe			
Acciones del Directorio en Garantía	E° 1.200,00	E° 1.200,00	E° 1.200,00
TOTALES		E° 1.200,00	E° 1.200,00

Haber			
Garantía del Directorio	E° 1.200,00	E° 1.200,00	E° 1.200,00
TOTALES		E° 1.200,00	E° 1.200,00

CUENTAS DE RESULTADO

Pérdidas			
GASTOS GENERALES:			
Sueldos y Leyes Sociales	E° 17.518,48		
Varios	3.636,51	E° 21.154,99	E° 17.402,72
TOTALES		E° 21.154,99	E° 17.402,72

Ganancias			
Recuperación de Gastos por cuenta de "DEPORTES ESTADIO ESPAÑOL"	E° 21.154,99	E° 21.154,99	E° 17.402,72
TOTALES		E° 21.154,99	E° 17.402,72

SERGIO OYARZUN OYARZUN
CC. 12.165 — Lic. 9.863

FRANCISCO VAZQUEZ AMBROSIO
Gerente

Certificado de los Inspectores de Cuentas

Los suscritos certifican haber revisado el presente Balance General y sus respectivas cuentas de Pérdidas y Ganancias, encontrando sus saldos conformes con los del Libro Mayor.

FERNANDO JIMENEZ BLANCO
Inspector de Cuentas

JAVIER UBACH SABATE
Inspector de Cuentas

Santiago, 30 de Junio de 1969

BANCO DE CHILE

MERCADO BANCARIO	Comp.	Vend.
DOLAR	E° 9.62	E° 9.64
LIBRA	22.895	23.136
MARCO ALEM.	2.428	2.435
MERCADO DE CORREDORES		
DOLAR CH.	E° 10.86	E° 10.88
DOLAR BILL	11.01	11.08
LIBRA	25.846	26.112
MARCO ALEM.	2.741	2.748

Santiago, 11 de Septiembre de 1969.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y TRANSPORTES

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

AVISO

Se comunica a los Sres. usuarios del Túnel Chacabuco, ubicado en el camino Santiago- Los Andes, que a contar desde el 15 de Septiembre del Pte. año, será modificado el horario de tránsito en la siguiente forma:

1) Los primeros 50 minutos de cada hora impar, podrán pasar los vehículos que viajan desde Los Andes a Santiago. (de 7 a 8; 9 a 10; 11 a 12 horas, etc., hasta las 21 hs., hora del cierre), únicamente en dicho sentido.

2) Los primeros 50 minutos de cada hora par, podrán pasar los vehículos que viajan desde Santiago a Los Andes, de 8 a 9; 10 a 11; 12 a 13 horas, etc., hasta las 21 hs., hora del cierre), únicamente en dicho sentido.

Esta modificación se ha tomado a fin de otorgar una mayor seguridad y regularizar la pasada por dicha obra.

Se solicita a los usuarios la mayor cooperación a fin de otorgarle un mejor servicio.

EL DIRECTOR GENERAL.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS Y TRANSPORTES

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

AEROPUERTO DE ANTOFAGASTA

"Llámase a Inscripción Especial de Contratistas a las firmas inscritas en 1a. Categoría en las Especialidades de Obras de Pavimentos de hormigón y asfaltos, del Registro General de Contratistas de Obras Públicas, para la primera etapa de la Construcción de la Plataforma Estacionamiento de Aviones y Calles de Rodajes del Aeropuerto Internacional de Cerro Moreno en Antofagasta.

El Presupuesto estimativo para estas obras asciende a la suma de E° 7.000.000.

Esta Inscripción se cerrará el día 15 de Octubre de 1969.

Bases para esta Inscripción Especial estarán a disposición de los interesados a partir del día 12 de Septiembre, en el Departamento de Construcción y Mantención de la Dirección de Aeropuertos, Calle Morandé N° 71-11° piso, diariamente de las 14.30 a 16.30 horas.

ALCANTARILLADO DE FREIRINA

Llámase a Propuestas Públicas para la ejecución de las Obras de Alcantarillado de Freirina, Planta de Tratamiento de Aguas Servidas y Red de Cañerías y Emisario.

PROYECTOS N°S 6961 y 6961-A.

PRESUPUESTO OFICIAL OBRAS POR CONTRATAR: E° 1.038.575,10.

APERTURAS DE LAS PROPUESTAS: El día 15 de Octubre de 1969 a las 15.30 horas en la Oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Construcción de la Dirección de Obras Sanitarias.

CATEGORIA: 2a.

ANTECEDENTES: Se entregarán en la Oficina de Propuestas de la D.O.S., Departamento de Construcción, Oficina N° 10, en el 3er. piso de Morandé 71, a contar desde el 15 de Septiembre de 1969.

ART. 19 del Reglamento: Se recibirán en esta misma Oficina N° 10 hasta el día 10 de Octubre de 1969.

FINANCIAMIENTO: Art. 20 de la Ley 16.623 y Fondos Presupuesto Fiscal.

LICEO DE HOMBRES DE RANCAGUA

Solicítanse Propuestas Públicas a Suma Alzada para la construcción de la obra gruesa y terminaciones del LICEO DE HOMBRES DE RANCAGUA (PABELLONES A, B y F).

Podrán participar los Contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro General de la Dirección General de Obras Públicas, especialidad "j" (Obras de Arquitectura).

Las propuestas se abrirán simultáneamente en la Oficina del Arqto. Zonal de O'Higgins y Colchagua en Rancagua y en el Despacho del Arqto. Jefe del Dpto. de Construcciones y Reparaciones de esta Dirección el día Martes 14 de Octubre de 1969.

Bases y antecedentes en el Dpto. de Construcciones, Oficina N° 7.

LICEO DE HOMBRES DE OSORNO

Llámase a inscripción en Registro Especial a los contratistas inscritos en Primera Categoría del Registro General de la Dirección General de Obras Públicas, especialidad "j" (obras de Arquitectura) para la construcción de los PABELLONES DE ADMINISTRACION, SALAS ESPECIALES Y PATIO CUBIERTO DEL LICEO DE HOMBRES DE OSORNO.

El pliego de requisitos para optar a esta inscripción puede ser retirado del Departamento de Construcciones de la Dirección de Arquitectura.

Las inscripciones se recibirán en la Oficina de Partes de la Dirección hasta las 16 horas del día Viernes 26 de Septiembre de 1969.

EL DIRECTOR GENERAL

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

A LOS PENSIONADOS Y MONTEPIADAS

Se comunica a los jubilados, pensionados y montepiadas cuyos beneficios les son depositados en sus cuentas bancarias, que el día Lunes 15 de Septiembre en curso, se efectuará el depósito de la pensión correspondiente al mes de Septiembre, pudiendo, en consecuencia, disponer de sus haberes a partir del 17 del mismo mes. Los detalles individuales de las pensiones depositadas en esta oportunidad, se encontrarán a disposición de los interesados, hasta el día 30 de septiembre en curso, en la Oficina 909 de esta Central. Con posterioridad al día señalado, dichos detalles serán remitidos por correo a los domicilios respectivos.

Santiago, Septiembre de 1969.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.

THE LONDON & LANCASHIRE INSURANCE COMPANY LIMITED

CASA MATRIZ: 7 CHANCERY LANE-LONDON-INGLATERRA

AGENTES Y APODERADOS PARA LA REPUBLICA DE CHILE

SOCIEDAD COMERCIAL COMINSA LIMITADA

AGUSTINAS Nº1055 - 5º PISO - TELEFONOS: 85306 y 83234 CASILLA Nº178-D TELEGRAMAS "COMINSEG" - SANTIAGO

BALANCE GENERAL DE LA AGENCIA EN CHILE AL 30 DE JUNIO DE 1969

ACTIVO	Ejercicio actual PARCIALES	Ejercicio actual TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
INVERSIONES			
Representativos de Garantía			
Bonos		629.265,91	344.454,18
Representativos de Reservas Técnicas			
Bonos	141,96		
Acciones	549.213,56		
Bancos Depósitos a Plazo (Mon.Nacional)	5.342,11		
Certificados de Ahorro Reajustables	677.684,94	1.232.382,57	730.539,63
Plan Habitacional (Aportes Obligados)			
DFL. N° 2	6.805,00		
Ley 15.228 Art. 7°	8.634,64	15.439,64	5.001,36
Inversión Libre Disposición			
Acciones	10.951,00		
Certificados de Ahorro Reajustables	183.618,00	194.569,00	150.000,00
FONDOS			
Bancos: Cta. Cte. (Moneda Nacional)	355.941,24		
Caja	4.661,23	360.602,47	250.087,76
- SUMAS -		2.432.259,59	1.480.082,93
DEUDORES POR RESEGUROS			
Deudores por Siniestros		34.113,53	25.802,25
DEUDORES POR PRODUCCION			
Primas Pendientes (Productores)	165.347,16		
Cuentas Corrientes (Productores)	932,57		
Primas por Cobrar	38.455,54		
Documentos Responsabilidad Asegurados	174.200,96	378.936,23	315.950,44
DEUDORES DIVERSOS			
Documentos otros Rubros	10.535,41		
Compañías Asociadas	811.833,59		
Cuentas Varias	7.699,10	830.068,10	659.464,51
ACTIVO NOMINAL			
Fluctuación de Valores		-o-	11.733,42
- TOTAL DEL ACTIVO -		3.675.377,45	2.493.033,55

PASIVO		Ejercicio actual PARCIALES	Ejercicio actual TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
		E°	E°	E°
RESERVAS TECNICAS				
De Riesgos en Curso (Mon. Nacional)		852.936,75		
De Riesgos en Curso (Mon. Extranjeras)		47.700,58	900.637,33	805.661,2
ACREEDORES POR RESEGUROS				
Caja Reaseguradora de Chile		25.969,30		
Acreedores por Siniestros		292.535,11	318.504,41	296.98
ACREEDORES POR PRODUCCION				
Primas por Devolver (Productores)		19.329,86		
Cuentas Corrientes (Productores)		26.032,50		
Devolución de Primas por Cobrar		1.947,74	47.310,10	40.28
ACREEDORES DIVERSOS				
Compañías Asociadas (Ctas. Ctes.)		307.554,10		
Retenciones y Provisiones de Impuestos		394.416,60		
Cuentas Varias		31.710,01	733.680,7	510.74
- TOTAL DEL PASIVO -			2.000.132,55	1.653.77
GARANTIA Y RESERVAS				
Garantía Inicial	1.398,00			
Fluctuación Garantía	321.217,67			
Revalorización Capital Ley 15.564	322.891,54	645.507,21		
Acciones recibidas por Revalorización		195.769,76		
Diferencia en Venta de Bienes		9.644,07		
Revalorización Capital Ley 15.564		35.305,12	886.226,16	509.79
RESERVAS REGLAMENTARIAS				
Fluctuación de Valores		103.283,07		
Fluctuación de Cambios		692,89		
Fluctuación Plan Habitacional		210.565,52	314.541,48	67.60
OFICINA MATRIZ				
Cuenta Corriente			232.337,74	69.51
GANANCIAS Y PERDIDAS				
Utilidad del Ejercicio			242.139,52	192.36
- TOTAL IGUAL ACTIVO -			3.675.377,45	2.493.03

CUENTAS DE ORDEN

DEBE	Ejercicio actual	Ejercicio anterior
	E°	E°
Cumplimiento 5 % DFL. N° 2	21.198,64	6.467,39
Cumplimiento 5 % Ley 15.228 Art. 7°	10.522,39	4.438,16
	31.721,03	10.905,55

HABER	Ejercicio actual	Ejercicio anterior
	E°	E°
Obligación 5 % DFL. N° 2	21.198,64	6.467,
Obligación 5 % Ley 15.228 Art. 7°	10.522,39	4.43
	31.721,03	10.90

CUENTAS DE RESULTADO

PERDIDAS	Ejercicio actual PARCIALES	Ejercicio actual TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
Primas de Reseguros Cedidos		529.695,84	520.257,41
Reserva de Riesgos en Curso Ej. Actual		900.637,33	805.661,23
Costo de Productores		448.249,02	306.337,14
Descuento de Reseguros Aceptados		228.343,79	242.704,24
Siniestros Directos	395.149,07		
Siniestros Reseguros Aceptados	71.053,18	466.202,25	293.942,08
Gastos:			
De Administración, Cobranza y Producción	742.389,44		
Castigos	9.862,87		
Tributación DFL. 251	169.017,35	921.269,66	892.878,06
Impuesto Renta Ley 15.564		143.878,28	64.991,09
Diferencia por enajenación de Valores Mobiliarios			4.579,48
- SUMAS -		3.638.276,17	3.131.350,73
- UTILIDAD DEL EJERCICIO -		242.139,52	192.364,07
- TOTALES -		3.880.415,69	3.323.714,80

GANANCIAS	Ejercicio actual PARCIALES	Ejercicio actual TOTALES	TOTALES EJERCICIO ANTERIOR
	E°	E°	E°
Primas de Seguros Directos		2.227.429,87	1.951.8
Primas de Reseguros Aceptados		523.833,69	557.5
Reserva de Riesgos en Curso Ej. Anterior		805.661,23	562.4
Descuento de Reseguros Cedidos		159.423,94	165.3
Otras entradas en Seguros:			
Intereses Primas a Plazo		44.756,12	38.4
Producto de Inversiones			
Valores Mobiliarios	37.770,59		
Otras Inversiones	81.540,25	119.310,84	48.2
- TOTALES -		3.880.415,69	3.323.71

J. S. TORREGROSA F.
Contador
Licencia N° 7533 - CC N° 6982

SOCIEDAD COMERCIAL COMINSA LIMITADA
AGENTES Y APODERADOS PARA LA REPUBLICA DE CHILE

ARTURO TORREALBA LABBE
GERENTE GENERAL

ESTADO DE LAS INVERSIONES SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1969

VALORES MOBILIARIOS	COTIZACION E°	VALOR E°
BONOS		
£ 23.600,-- (NOM) Gob. de Chile Deuda Externa 1905 93 % y	21,420360	470.134,06
£ 4.200,-- (NOM) Gob. de Chile Deuda Externa 1910 77 % y	21,420360	69.273,44
£ 6.000,-- (NOM) Gob. de Chile Deuda Externa 1926 60 % y	21,420360	77.113,30
£ 1.400,-- (NOM) Gob. de Chile Deuda Externa 1912 42,5 % y	21,420360	12.745,11
E° 169,-- (NOM) Gob. de Chile Deuda Interna 7-1 % y	0,84	141,96
ACCIONES		
2.250 Soc. Ganadera Laguña Blanca	1,17	2.632,50
1.679 Soc. Ganadera Tierra del Fuego	0,68	1.141,72
59.298 Compañía Cervecerías Unidas	1,50	88.947,00
92.965 Compañía Industrial	0,78	72.512,70
75.052 Chiprodal	0,78	58.540,56
365.771 Fábrica Nacional de Loza de Penco	0,18	65.838,78
70.095 Empresas Industriales "El Melón S.A.	1,00	70.095,00
87.265 Cía. Manufacturera de Papeles y Cartones	0,90	78.538,50
24.240 Refinería de Azucar de Viña del Mar	2,95	71.508,00
Al frente		1.139.162,63

	COTIZACION E°	VALOR E°
Del frente		1.139.162,
15.416 Soc. Renta Urbana Pasaje Matte	1,30	20.040,
19.418 Soc. Constructora Establecimientos Educacionales	1,00	19.418,
10.951 Soc. Inmobiliaria "Asochiseg"	1,00	10.951,
CERTIFICADO DE AHORRO REAJUSTABLES		
Banco Central de Chile (CAR)		861.302,
		2.050.875,
PLAN HABITACIONAL		
5.084 Empresa Nacional de Construcciones "Enaco"	1,00	5.084,
1.721 Empresa Constructota "Eurochile"	1,00	1.721,
952 Cuotas Corvi	9,07	8.634,
		15.439,

Un Polaco que Vino a Sembrar...

● "Chile puede tener atletas a nivel mundial"
● "No es cuestión de raza, sino de preparación"
● "¿De dónde salieron Anita Lizana, Claudio Arrau, los equitadores, los tiradores chilenos de fama internacional?"



—¿El señor Vladimir Luzio?

— Sexto piso, departamento 602, por favor. . .

— Gracias

— Espere un momentito. Mejor voy a avisar. . ¿De parte de quién?

— De LA NACION

— Que suba y que lo espére 10 segundos porque se está bañando.

— No hay problemas, gracias

— El "gringo" no había fallado. Era yo el adelantado. También el adelantarse es falta de puntualidad dicen las reglas de la urbanidad. El dijo a las 19.45 yo llegué a las 19.40. Total, más vale perder cinco minutos en la vida, que perder la vida en cinco minutos.

— Pase, adelante. Perdone que lo haya hecho esperar, pero como usted me había dicho que vendría a las 19,45 hrs. por eso yo no estaba listo antes.

— Disculpe usted, don Vladimir. En realidad la culpa es mía.

— Tome asiento, póngase cómodo y estoy a su disposición.

(Finísimo en el trato, muy amable e impecablemente vestido. Tal vez 1.75 de estatura, 72 kilos de peso, ojos azules (pa'variar), y fijo 49 anos de edad).

— Me interesa, don Vladimir, saber cómo se gestó su viaje a Chile.

— En Varsovia hubo una reunión de jefes olímpicos donde participó Sabino Aguad representando a Chile. El tenía antecedentes míos, conversó con el Ministro de Deportes de mi Patria y a solicitud de Aguad, el Ministro determinó que yo viniera a este país a dictar cursos de entrenadores por un período de tres meses.

— ¿Nada más que tres meses?

— Sí, y creo que para dictar cursos es suficiente. Claro que me limitaré a trabajar en Santiago solamente. Iré a Valparaíso, Concepción y Antofagasta, donde hay institutos de educación física.

— Yo tenía entendido que usted venía a preparar atletas con miras a los próximos Juegos Panamericanos.

— No. Mi trabajo específico es dictar cursos de entrenadores y ellos después se encargarán de enseñar lo que puedan aprender de mí.

— ¿O sea que no será el mismo trabajo que usted desarrolló en Cuba en 1962 y en México en 1969?

— Eso fue diferente porque yo fuí a Cuba a preparar atletas. Lo mismo a México. A este último país fuimos seis entrenadores: tres norteamericanos y tres polacos. Hicimos un trabajo amplio e intenso. De partida nos repartimos los atletas en grupos. Cada entrenador con el suyo.

—¿Y cómo le fue?

—Creo que bien, porque con mi grupo quebré 54 records mexicanos en dos años y medio de trabajo.

—¿Y en Cuba?

—Bueno, guardo grandes recuerdos a raíz de mi permanencia como entrenador. Tuve a Figuerola y a Miguelina Covian entre mis dirigidos.

— Figuerola es un astro de categoría mundial ¿no?

—Sí, un astro y un gran muchacho. Fíjese que cuando ellos partieron a Tokio yo estaba en Polonia de regreso. Al comenzar las Olimpiadas caí enfermo en cama, pero casi me mejoré cuando recibí una carta de Figuerola. . ."Amigo Luzio: ***Mientras corría los 100 metros, lo hacía pensando mucho en usted. Y me imaginaba la alegría que le iba a dar cuando supiera que los cronómetros se habían detenido en los 10 segundos para mí. Creo que triunfó el plan que me dejó en Cuba. Gracias".***

—¿Usted cree que en Chile puedan salir atletas a nivel mundial como en Europa?

—¿Pero, ¿por qué no? ¿De dónde salieron los equitadores, los tiradores, Anita Lizana y el gigante del piano Claudio Arrau? ¿Acaso no son de la misma raza?

—Son la excepción

—¡Qué va, hombre! Preparación y dedicación. Incúlqueles una disciplina y verá que llegan a nivel mundial. Los latinos tienen muchas aptitudes y temperamento de sobra. Si el europeo ha ido lejos es porque trabaja más y soporta de todo. Pero le cuesta más que a la gente de estos lados.

—¿En el poco tiempo que lleva en Chile ha visto material humano (niños) como para pensar con optimismo?

—Sí, señor. Y con una conformación física espléndida. Si a ellos se les empezara a preparar desde ya se obtendrían grandes resultados en las competencias internacionales, incluyendo torneos mundiales.

—¿Ha visto la tabla de records chilenos?

—Sí, son má o menos.

—¿Se pueden superar?

—Ya le dije. El trabajo constante lo puede todo. Aquí hay mucho entusiasmo e interés por cultivar el atletismo. Sólo falta el sacrificio para emprender el plan que los ubicarán en el futuro. Y antes que se vaya, amigo periodista, sepa que ustedes, la prensa, tienen una gran responsabilidad en esto de salir adelante con el atletismo. La prensa representa una fuerza poderosa que influye grandemente en los buenos resultados deportivos.

—Muy amable don Vladimir, y no lo molesto más porque ya le he quitado mucho tiempo de su descanso. Ojalá se quede en Chile mucho más de tres meses para que repita en este país lo que hizo en Cuba y México.

—Vuelva cuando quiera, tenemos muchos que conversar. Ojalá participe en los cursos que voy a dar. Lo invito.

— Hasta luego, gusto de conocerlo y perdone las molestias.

—No ha sido ninguna molestia. O en todo caso, una molestia muy agradable.

EL FLACO

Atletismo de Colo Colo Reanuda sus Actividades

Con el fin de reanudar normalmente las actividades de la rama de atletismo del Club Colo Colo, sus asociados se reunieron para programar sus actividades partiendo desde la elección de una nueva Directiva para el periodo 1969-70.

La nómina completa del nuevo equipo directivo es la siguiente:

Presidente: Humberto Grecco; Vicepresidente: Andrés Ligetti; Tesorera: María de Malchafsky; Secretaria: María Patricia Flores; Secretaria de estadísticas: Mónica Muñoz; Directores: Sergio Alejandro Campos, Jaime Ibsen y Elsa de Manriquez; Delegado ante la Asociación: Omar Malchafsky; Suplente: Andrés Ligetti; Capitán equipo de damas: Rosa Manriquez; suplente: Margaret Buchell; de Varones: Higinio Bustos y Suplente: Pablo Vega.

Atletismo escolar:

20 Equipos en el Nacional Femenino

Bajo la organización del club Atlético Santiago, se realizará este fin de semana en el Estadio Nacional, el XXIII Campeonato Inter-Escolar Femenino de Atletismo, torneo tradicional en el calendario atlético y que año a año logra mayor entusiasmo y mayor solidez en materia organizativa, por una parte, y en marcas y números de participantes por otra.

Luego de varios meses de intensa preparación, los planteles atléticos de los establecimiento secundarios particulares, llegan a esta tradicional competencia femenina dispuestos a superar con largueza actuaciones precedentes y con la firme decisión de lograr o mejor exhibir una notable mejoría en cuanto a rendimiento y preparación. De ahí que se espere que la tabla de records escolares sufra importantes variaciones después del Campeonato.

El torneo contará este año con la participación de aproximadamente veinte colegios, destacando entre ellos los provincianos, especialmente los de Calama por el norte y Juan Bosco de Cunco por el sur, equipos que han debido vencer una serie de obstáculos para poder estar presentes en esta cita del atletismo escolar.

El campeonato se desarrollará en tres etapas: sábado de 14 a 17 hrs. y domingo en la mañana y en la tarde. El torneo finalizará con el desfile de las delegaciones participantes y con la entrega de premios a los equipos vencedores.

Ayer partió a Buenos Aires

Mentasti Rescindió Contrato con Magallanes



Iván Moreno

Una baja en Magallanes.

Ayer partió de regreso a Buenos Aires el delantero albiceleste Héctor Mentasti. Llegó a un acuerdo con la directiva de Ramón Fernández y se le rescindió el contrato.

¿Las razones?

Las oficiales, problemas surgidos con sus negocios en Buenos Aires.

Las "firmes". Exceso de lesiones que lo imposibilitaban actuar domingo a domingo, encareciendo de esta manera el costo de la planilla mensual de Magallanes.

Además, el rendimiento de Mentasti no había sido el mejor. Venía precedido de buenos antecedentes, pero desgraciadamente no los pudo ratificar en sus presentaciones en el torneo chileno.

La última reunión entre los dirigentes magallánicos y Mentasti fue cordial. Se llegó a un acuerdo que satisfizo a ambas partes.

Para el 25 y 26 de Octubre:

"Atlético Santiago" Organizará Torneo Internacional

"Atlético Santiago" organiza este año la tradicional competencia atlética con "Gimnasia y Esgrima" de Buenos Aires y "Pinheiros" (recién incorporado) de Sao Paulo (Brasil).

Esta competencia data desde hace más de veinte años y hasta 1968 sólo se circunscribía a la participación de argentinos y chilenos. Pero desde el año pasado se agregó a la competencia el club brasileño "Pinheiros", que vino a ser un buen aporte para la competencia y una plaza más para el desarrollo de la misma.

José Núñez Director del club, en visita a La Nación nos dijo que entre 25 y 26 de Octubre los atletas extranjeros estarán en la pista del Estadio Nacional, disputando con los chilenos los puntos correspondientes a un año más de competencia y confraternidad americana.

Para esa fecha pensamos reunir no menos de 150 atletas entre hombres y mujeres.

Accidentado Eddy Merckx

PARIS, 10 (ANSA).— Eddy Merckx, el campeón belga de ciclismo que ayer resultó víctima de una caída en Blois, tiene conmoción cerebral y la prognosis es reservada por cuarenta y ocho horas: Así afirma el boletín médico dado a conocer esta mañana por la clínica en la que está internado el corredor, el informe contrasta en parte con el optimismo manifestado anoche por el mismo Merckx, después del accidente.

Como es notorio, en la caída resultaron envueltos corredores y entrenadores: uno de estos últimos falleció por fractura del cráneo.

Pimpón:

Se Inauguró Torneo de Fiestas Patrias

Con una sencilla ceremonia, se inauguró el torneo de pimpón de Fiestas Patrias organizado por el club deportivo "Manuel Véliz Sánchez". Guillermo Henriques B., fundador de la institución hizo uso de la palabra y agradeció la participación de los competidores. Luego se cantó la canción nacional con lo que puso término a la ceremonia.

La primera noche de competencia contó con diez interesantes partidos que se resolvieron de la siguiente manera:

Germán Díaz, (Santa Elisa) venció a Enrique Mery, (S. Ceppi) 2 x 0.

Carlos Pérez, (U.D. Española) derrotó a Manuel Soto, (S. Ceppi) 2 x 1

Roberto Hérnandez, (S. Ceppi) superó a Martín Pinto, (M. Véliz S.) 2 x 1

Rafael Rivero, (U.D. Española) ganó a Juan Baeza, (Sta. Elisa) 2 x 0

Juan León (Sta. Elisa) a Jaime Ortega, (J. Progreso) 2 x 0

Benjamín Baeza, (Sta Elisa) derrotó a Orlando Hernández (Lautaro) 2 x 0

Guillermo Contador, (J. Progreso) venció a Gregorio Gaete, (S. Ceppi) 2 x 0

Ricardo Contreras, (Pobl. Biaut) superó a Juan Arizmendi, (M. Véliz S.) 2 x 1

Luis Gallardo, (P. Biaut) a Francisco Cruz, (Sta. Elisa) 2 x 0

G. Van-Diest, (S. Ceppi) derrotó a Víctor Bulboa, (Unión 23) 2 x 0

Se jugará durante toda la semana hasta el sábado 13, acto de clausura y repartición de premios.

La atracción del Jueves, será la actuación del campeón del año pasado Osvaldo Flores, (el chino Flores) de clase internacional que defiende los colores de la U. D. Española.

Fue Fundado el Depvo. 'Cabo de Hornos"

"Cabo de Hornos" se llama nuevo Club deportivo. En efecto, un grupo de deportista de una repartición de Santiago tuvieron la feliz iniciativa de formar un club deportivo y en homenaje a una apartada región de Chile, le pusieron "CABO DE HORNOS".

La fundación tuvo objeto el viernes 5 de septiembre en una reunión que contó con la totalidad de los socios.

Se eligió el primer directorio recayendo las responsabilidades directivas en las siguientes personas:

Presidente: Domingo Villane Silva

Vice-Presidente: Héctor Díaz Mella

Secretario: Julio del Canto Ramos

Tesorero: José Isla Vega

Directores: Francisco Fuentes y Héctor Madrid

Programa "ADIF": Segunda Fecha

En reunión del martes pasado, la Directiva de la Agrupación Deportiva de Instituciones Fiscales "ADIF", efectuó el sorteo de los partidos a jugarse el próximo sábado correspondientes a la segunda fecha de la primera rueda.

ESTADIO MILITAR

10.00 hrs. CORA/ SONACAP

CANCHA Nº 5 ESTADIO NACIONAL

10.30 hrs. SAG/ ICIRA

CANCHA Nº 1 RADIO NAVAL

10.00 hrs. MINISTER. DEL INTERIOR/ CIA DE GUARDIA

CANCHA ARROCERA TUCAPEL

10.00 hrs. INDAP/ GOB. P. A. CERDA

Mañana Otra Fecha del Campeonato de Farmacias

Con un interesante programa continúa mañana el campeonato de baby-fútbol organizado por el Sindicato de Empleados de Farmacias, en cancha de Ferroviarios, calle Exposición 245.

El programa elaborado para mañana es el siguiente:

15.00 hrs. Farmacia Reccius versus Los Novina

16.00 hrs. Farmacia Salamovich con Franco Inglesa

17.00 hrs. Farmacia Colón versus Clan 69

18.00 hrs. Selección "SEF" con Alcalinos Volta



Carlos Kuschel, de Audax, corre a ganador en la Doble Valparaíso-calera. De ser cierto su pronóstico, prolongaría por otro año la supremacía itálica en esta prueba.

El Ciclismo sale al camino:

Promete la Doble Valparaíso-Calera

Este domingo con ocasión de disputarse la Doble Valparaíso Calera, el ciclismo sale por primera vez en esta temporada al camino.

Sin duda que este debut en la ruta será una brava carta para los pedaleros, ya que hasta este momento- al menos aquí en la capital- las competencias se habían suscrito a circuitos, de corto kilómetraje, que si bien tienen emoción y sirven para que los ciclistas demuestran su velocidad y dominio de máquina, no tienen la incertidumbre ni la "salsa" que ofrece el camino, con su cuota elena de imprevistos.

LOS QUE ESTARAN

Desgraciadamente en este inicio, no estarán presentes los hombres (a excepción de Arturo León) que han capitalizado las últimas jornadas, ocupando los puestos de avanzada. Carlos Fernández, Orlando Guzmán, Augusto Silva y Juan Valdés, viajan a Mendoza para participar en la Semana de Chile, cuyo programa contempla un torneo ciclistico y en el cual los muchachos antes nombrados tendrán la responsabilidad de defender los colores nacionales ante las mejores figuras transandinas. Esta selección debilita enormemente la potencialidad del club Bata, que se ha constituido en gran animador de las últimas competencias.

Sin embargo, no creemos que por esto, pierda interés la prueba porteña. En ella estarán presente los mejores elementos nacionales (principiando por Audax el gran ganador del año pasado. Los viñamarinos, que cuentan en sus filas con excepcionales cracks y que por lógica se conocen el tramo en disputa como la palma de la mano. También estará presente Curicó, con sus mejores hombres, los cuales vienen capitaneados por Guillermo Vargas, que sigue cosechando victorias, como en sus mejores tiempos. Otro de los "grandes" favoritos será Concepción, que como una manera de buscar mayor horizonte para sus corredores ha prometido estar en el punto de largada de todas las "clásicas" que figuran en el calendario nacional. Con esta abundante cantidad de participantes y por la calidad y cartel que cada uno de ellos luce, la Doble Valparaíso - La Calera, promete ser el verdadero comienzo del gran espectáculo que ofrecerá el ciclismo en el presente año.

Este sábado se llevará a efecto en la Cancha Las Rejas, el match "clásico" que, por el fútbol industrial, animarán los conjuntos superiores de Hojalateros y Caldereros de la firma Felipe Chacón.

DEFUNCION



Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, suegra y abuelita

ZENAIDA ARREDONDO HEVIA
(Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo de su casa-habitación Conde del Maule Nº 4676.

Hijo, Yerno y Nieta

DEFUNCION

†

Ha dejado de existir nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita. Sra.

GUILLERMINA BRAVO MOLINA

Sus restos serán sepultados hoy en el cementerio General, entrada puerta Recoleta. El cortejo partirá desde la parroquia de Andacollo, ubicada en Mapocho entre Cautín y Cumming a las 10 horas.

Se oficiará una misa por el eterno descanso de su alma a las 9 horas.

LA FAMILIA

IN MEMORIAM

†

ERNESTO MADARIAGA CUEVAS
(Q. E. P. D.)

Mañana 13 de Septiembre, se cumple el 24a. aniversario del viaje sin retorno de nuestro inolvidable esposo, padre y abuelito don Ernesto Madariaga C., por tal motivo nos reuniremos ante su tumba para ofrecerle las flores de nuestro afecto y las plegarias de nuestra fe por su eterno descanso.

Invitamos a los que fueron sus amigos, a una misa y honras fúnebres en la capilla del Cementerio General, mañana a las 9.30 horas.

Ester R. vda. de Madariaga e Hijos



HECTOR GALVEZ. "Toda la lista de Lepe está viciada"

HUGO LEPE. "Los colocolinos deben resolver"

El "Affaire" Colo Colo

TRES FRENTES PARA UN INFORME IMPACTANTE

Aunque los protagonistas señalen que se "encuentran tranquilos", lo cierto es que el dictamen del Consejo de Defensa del Estado, sobre la elección de la Directiva de Colo ha provocado un tremendo impacto entre ellos y en todo el ambiente futbolístico nacional.

Y ello por razones muy simples. El informe podrá tener inmediatas consecuencias en cuanto a sanciones contra la Asociación Central, por exederse en sus atribuciones en la interpretación de los reglamentos de Colo Colo, o para la actual directiva, pero tiene una tremenda fuerza moral y jurídica, por la jerarquía del organismo que lo emitió, por la imparcialidad del mismo y por la capacidad de los abogados que lo integran. Y tendrá indudable peso, si los reclamentes, el grupo Lepe, lo utiliza como fundamento de una demanda ante los Tribunales de Justicia.

LA NACION, entregó a las pocas horas de emitido el dictamen una completa versión del pensamiento del Consejo de Defensa del Estado a través, del cordial presidente de ese organismo Paulino Varas Alfonso.

Ahora, transcribimos las opiniones de los interesados. De aquellos que de algún modo se han visto afectado por este famoso dictamen, convertido en primera noticia.

La Asociación Central, Héctor Gálvez y Hugo Lepe, dan "sus versiones" sobre problema. Profunda preocupación provocó el informe del Consejo de Defensa del Estado

Los reclamantes sostienen que esta situación debió haber sido resuelta por una Asamblea de Colo Colo y que esa asamblea no se realizó. Ese parece ser el criterio que acogió el Consejo de Defensa del Estado. ¿Que hay de verdad en ello?

"La Asociación Central fue tal como el "Chivateo" que Leoncio Provoste que la presidia, debió supenderal y luego, en reunión con los TRES CANDIDATOS se acordó que la Asociación adoptara el camino a seguir. Hugo Leppe hizo una sola exigencia: Que cualquier acuerdo se le comunicara a él antes que a cualquier otra persona.

Nuestro procedimiento, que el Consejo de Defensa califica de poco equitativo, se basó en la necesidad de que ante lo difícil de la situación institucional de Colo Colo, fuera un grupo compacto y homogéneo el que administrara el club".

Toda esta conversación, en el caso de Leoncio Provoste, se vió dificultada e interrumpida por muchos llamados telefónicos en que dirigentes requerian la opinión jurídica del abogado Provoste, revelando la preocupación provocada por el informe.

LA ASOCIACION CENTRAL "ESTAMOS ESTUDIANDOLO"

Conversamos con Leoncio Provoste, vicepresidente de la Asociación Central de Fútbol, de profesión abogado, y con el secretario de la Gerencia del mismo organismo Enrique Humeres, hombre muy conocedor de los reglamentos de esta entidad. Ambos opinaron en forma coinciente.

¿Cuáles son los primeros pasos de la Central luego de este informe?

"Mire, primero esperamos tener el texto completo del mismo. Luego estimamos que el problema fundamentalmente es de Colo Colo y no de nosotros".

Vamos por partes. Eso no es tan efectivo, porque el dictamen tiene observaciones muy claras y enfáticas, sobre la actuación de la Central en el proceso electoral de Colo Colo y denuncia un abuso de atribuciones. ¿Eso no tiene nada que ver con Uds?

"Calo que nos interesa. Pero al respecto el informe, por lo que Uds. han publicado no parece tomar en cuenta hechos muy importantes, como el siguiente. Los tres candidatos, Lepe, Cañas y Gálvez, aceptaron el procedimiento utilizado en sucesivas reuniones realizadas con la directiva de la Asociación. La más clara prueba de ello es que el reclamo se formuló al Ministerio de Justicia varios meses después de efectuado el acto electoral".

¿En definitiva que camino seguirán Uds?

"Para nosotros no existe problema. Actualmente es vez el presidente y lo recibimos como tal. Si más tarde un Tribunal de Justicia o arbitral, resuelve que otro es el presidente, LO RECIBIREMOS IGUALMENTE con gusto.

"Por otra parte, esta noche, (ayer) nos reuniremos con la directiva de Colo Colo para estudiar el asunto".

HECTOR GALVEZ: "ESTAMOS TRANQUILOS Y ESPERANDO"

En su industria de lamparas, allá por Mapocho al ..., Hector Gálvez, el ahora cuestionado presidente del C..., atiende sus actividades particulares con absoluta calma y ... ciencia. Se nota interesado en el problema, pero no le ... do caracteres de tragedia.

"Estoy empezando a interiorizarme del asunto por lo que dicen Uds., pero aún no conozco el texto completo del dictamén. Esta tarde conversaré con mi amigo y abogado ... gunos antecedentes de carácter legal. Luego emitiremos, después de conversar con el directorio de la Central una declaración oficial al respecto". ¿En principio que opina del dictamén?

"Hay factores que no han sido tomados en cuenta. Uno de ellos es el hecho de que los electores votaron por ... fundamentalmente, ya que el resto de la nómina de candidatos de su lista sólo se conoció el mismo día de la elección. ¿Y ... por qué? Porque no podian formarla. SIETE de los candidatos no podian serlo. O habian sido expulsados de Colo Colo hace mucho tiempo, o no eran socios o no estaban con sus cuotas al dia. No nominaron a los 26 directores a que tenían derecho ... lista fue apenas de 18. El mismísimo candidato a ... presidente, que el Consejo de Defensa dice debió haber ... designado presidente, también estaba inhabilitado por ... sido expulsado del Club. No por nosotros, sino hacia mucho tiempo. Por lo tanto, en nuestra opinión, toda la trunca lista de candidatos que acompañan a Lepe, estaba VICIADA".

"Por todas estas razones, es que pensamos que no se ha dicho la última palabra ni mucho menos".

HUGO LEPE: "ESTO LO DEBEN RESOLVER LOS COLOCOLINOS"

Por último, Hugo Lepe, que encabezaba la lista que ... "pero perdió", fue muy parco.

"No me extraña lo que ha determinado un organismo respetable e imparcial como el Consejo de Defensa del Estado. Ellos se ajustaron a derecho y han llegado a la misma conclusión que la gente de mi lista que ha reclamado, ya que he sido el autor del reclamo acogido por ese organismo.

Pero lo que yo sigo sosteniendo y es lo único que importa, que este es un problema de Colo Colo, que debe ser resuelto exclusivamente por los colocolinos en una Asamblea que sea soberana y representativa de su pensamiento".

Juan Carlos Fr...

Con Everton en el Nacional:

Colo Colo Puede Pasar a la Punta

A primera hora, Palestino - Unión Calera

Esta tarde, en reunión excepcionalmente vespertino-nocturna, se inicia la disputa de la quinta fecha del fútbol de primera división. Juegan, en el Estadio Nacional, a las 17.45 horas, Palestino y Unión La Calera (Serie B) y de fondo, a las 19.45, Colo Colo con Everton (Serie A).

PRELIMINAR

Los caleranos vienen de repechaje, luego de ingresar al Nacional apenas con un punto de "bonificación", acumulando cinco hasta la fecha, contra tres que tenia Palestino más dos que ha logrado ganar en cuatro presentaciones. Calera acaba de empatar con Huachipato a un gol en Quillota, mientras que los tricolores, después de la huelga no han levantado cabeza, perdiendo el domingo pasado con Antofagasta uno a cero, en el "interserie".

Sin embargo, tanto Calera como Palestino van con cinco puntos y el cotejo promete alternativas parejas.

COLO COLO—EVERTON

Los albos, que partieron bastante desmejorados en relación con los punteros, ya están encima de Rangers, que comanda el grupo "A" con 10 puntos. Esta tarde se les presenta la gran oportunidad de pasar a la punta. La semana pasada, en apretado encuentro, ColoColo venció a Unión Española 4 a 2. Por su parte, el ocasional rival, Everton, cayó frente a Rangers por 2 a 1, y suma en la tabla cinco puntos (inició el Nacional con 3).

No aseguramos mucha calidad técnica, pero podemos adelantar buena cuota de goles.

JORGE INFANTE. Aportará su fuerza al ataque de Palestino.

Confirmada Gira de la "U" a México

Universidad de Chile hizo fútbol con Universidad Técnica en el Estadio Pecoleta.

La novedad en el trabajo azul fue la ausencia de Pedro Araya quien después de ser revisado por los médicos es posible que sea operaoo de pólipos el próximo lunes.

Sobre el viaje a México el entrenador Ulises Ramos señaló:

"La gira tuvo confirmacion de parte de la Federación mexicana ya que los encuentros serán con el conjunto preseleccionado nacional".

¿Viaja Marcos?

"No tengo conocimiento del motivo que impida el viaje de Rubén. El está dentro de la nómina de los 15 jugadores que llevaremos".

¿Hay problemas con Araya?

"Sólo se que es posible que lo operen, pero si esto no sucede y Pedro está físicamente bien, yo lo llevo a la gira.

El cuadro estudiantil volverá a practicar hoy en la tarde con las divisiones inferiores.



VICTOR ZELADA.

¡Fabuloso!

EUSEBIO RENOVO CON BENFICA POR MIL SEISCIENTOS MILLONES

LISBOA, 11 (UPI). El astro de fútbol portugués Eusebio Ferreira Da Silva firmó un nuevo contrato con Benfica luego que el club aceptó la exigencia del jugador de pagarle cuatro millones de escudos en los próximos tres años.

El abogado de Eusebio, Silva Resnde, dijo que el contrato por tres años fue firmado anoche después Benfica aumentó su oferta original de 3,5 millones de escudos.

Añadió que una de las condiciones del contrato establece que Eusebio, de 27 años, recibirá la recaudación integra, con un mínimo garantizado de 21.430 dólares, del último partido que juegue con Benfica antes de retirarse.

Advirtió, empero, que eso no significa necesariamente que Eusebio, uno de los más famosos futbolistas de Europa, se retiraria dentro de los próximos tres años.

La actuación de Eusebio en la nueva temporada del fútbol portugués, que comenzó el domingo último, permaneció dudosa hasta la firma del contrato.

El abogado dijo que ambas partes "cedieron un poco cada una" sobre otros aspectos del contrato, pero rehusó dar detalles posteriores.

Durante las gestiones para la renovación del contrato Eusebio exigió siete millones de escudos por un nuevo período de tres años con Benfica, el 10 por ciento de la recaudación de los partidos amistosos internacionales del equipo y que el club pagara todos sus impuestos.

Benfica rechazó la pretensión considerándola "absolutamente irrazonable".

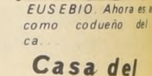
Debido a que se encontraban aún pendiente las discusiones por el nuevo contrato, Eusebio no acompañó en julio último al Benfica a su nativo mozambique para participar en un torneo junto, con Racing, de la Argentina y Sporting.

Nunca fueron revelados los detalles del contrato anterior de Eusebio con el Benfica, para el cual jugó durante nueve años desde que salió de Mozambique, donde había aprendido a jugar fútbol pateando una pelota en la calle con los pies desnudos.

Durante el periodo de negociación del nuevo contrato Eusebio recibió ofertas de importantes clubes de la Argentina, Brasil, e Italia, pero las rechazó todas diciendo que prefería terminar su carrera profesional con el Benfica.

La presencia de Eusebio atrajo multitudes en las series finales de la Copa Mundial de 1966, disputada en Gran Bretaña, en las cuales Portugal se clasificó en tercer lugar de Inglaterra y Alemania Occidental.





EUSEBIO. Ahora es algo como codueño del Benfica.

En Everton quieren su cabeza

SE LE MUEVE EL PISO AL "GALLEGO" LOURIDO

El "gallego" Lourido necesita el apoyo y la ayuda de hombres de la experiencia y calibre de Manuel Rojas y Cía. Pues, los suplentes no están "preparados" para tomar la batuta de un cuadro que ejerce una idea clara del fútbol bien conceptuado. Y eso es falta de PLANTEAMIENTO. Lourido tiene que trabajar en esa medida con todo el plantel.

VALDES

VALPARAISO.- (Por Armando Jorquera Márquez). (Gentileza Turisauco). El rio, está revuelto. Surgen interrogantes. ¿Qué pasa en Everton? Es la pregunta que rebota en el ambiente deportivo. Todos aportan con una respuesta. Nosotros después de ver a la escuadra ruletera ante Rangers, de Talca solamente le consideramos al asunto la importancia que realmente puede tener. Pues, no podemos hacer abstracción de un hecho concreto. Everton, por la mentalidad del fútbol que exponen sus jugadores, no podrá nunca desentenderse de un factor vital: irregularidad. Incluso lo hemos sostenido en innumerables oportunidades. Nunca se sabe cuando cumplirá una presentación verdaderamente efectiva. Aunque con ello queremos significar que es indispensable que exista plena tranquilidad en los principales actores, ya que de lo contrario, la inquietud será una confabulación más en perjuicio de sus posibilidades latentes. Estimando también ese otro aspecto que dice relación con la presencia de los hombres claves que ahora en su totalidad no están. Llámense Manuel Rojas, Roberto Bonano o Pedro Alvarez. Es decir, Everton sujeto a la irregularidad comentada dispone de un fútbol que resulta grato en espectáculo y potente en la práctica porque trasunta en beneficios, no siempre permanentes, en todo caso.

De los últimos acontecimientos es que muchos creen que éxisten problemas irremediables. Por lo pronto uno concreto: José María Lourido no debe seguir en la dirección técnica. Eso lo piensan los detractores que buscan un "cabeza de turco", quienes acrecientan su incapacidad mental, señalando que Eladio Rojas sería el hombre indicado.

Otro error. No hay que olvidar que un buen entrenador lo es luego de un proceso de trabajo que comienza en divisiones inferiores para llegar al equipo superior en la plenitud de una experiencia. Eladio no la tiene. Más aún, se dice que los "jugadores no quieren a Lourido". Totalmente falso. Creemos que hasta ahora no ha sabido en Everton un técnico que le haya otorgado mayores facilidades, teniendo en cuenta, no obstante que el "gallego" se sobrepasa en sus momentos de ofuscación aunque ese estado temperamental es eso: momentáneo. Pasa inmediatamente. Algo indiscutiblemente que todos conocen. Con esto no lo queremos acusar de culpabilidad. Incluso, se lo criticamos oportunamente. Pero, es asunto de carácter.

La verdad es una sola. En Everton, SON MUCHOS LOS QUE OPINAN. Ahí si que Lourido tendría responsabilidad porque acepta INTROMISIONES. Y esta circunstancia ha sido perjudicial al club, ya que no por algo el déficit del Everton supera los 300 mil escudos, por contrataciones improcedentes. Argentinos que vienen y van. Por fortuna Sosa y Garro han conformado plenamente.

No así Inocentti y Paz que debieron volver a Buenos Aires. Hubo también otras contrataciones de jugadores que cobraban sueldo, pero tampoco estaban en situación de actuar en primera división y por eso se fueron. Esas son verdades. Y como tales hay que decirlas.

Nosotros conocemos pefectamente bien a José Lourido. En la emergencia es el hombre indicado para solucionar cualquier anormalidad. Lo ha hecho ya en dos ocasiones en Everton e igualmente en Unión Calera. Sin embargo, insiste en una apreciación de concepto que estimamos radica su problema substancial. NO ACTUA COMO ENTRENADOR.

Esta profesión no siendo para él una necesidad no la acrecienta en conocimientos y trabajo. Se vale de su experiencia. Prueba de ello es que ha dicho: "No quiero perjudicar a Everton. Si creen que yo tengo la culpa de lo que pasa renuncio. Yo no juego. Yo no hago los goles ni tampoco puedo evitarlos".

Justo. No quiere sacrificarse por una causa. Pudiendo perfectamente hacerlo. El fútbol, ya muy atrás esa etapa de jugadores excepcionales, necesita de planificación de trabajo. Sin planteamiento no se puede lograr nada. Es lo que resurge en Everton. Mientras están en el cuadro los hombres elementales no se aprecian en toda su magnitud imperfecciones que si se perciben en presencia de los jóvenes suplentes que teniendo cualidades se diluyen dentro del campo. ¿Por qué? Los anteriores sacan provecho de una experiencia forjada. Hacen lo que han venido haciendo siempre. El resto claudica porque el "orientador" no les ha inculcado una idea que no puede ser permanente, sino dispuesta a circunstancias variadas.

Everton practica un fútbol esencialmente ofensivo.

Para ello se requiere habilidad, fuerza y velocidad.

Hacerlo todo a **ochenta** kilómetros por hora. ¿Qué sucede en Everton? Su medio campo —incorporando la dupla Durán - Martínez— no dispone de fuerza y velocidad. Ellos son exclusivamente hábiles e inteligentes. Para lograr los otros ingredientes es necesario trabajar físicamente. Se dio igualmente la oportunidad a los laterales Lobos y Aravena. El mismo problema. ¿Consecuencias? Falta trabajo orientador en Everton que es responsabilidad José María Lourido. Con el resto de los jugadores no tendrá dificultad alguna porque saben lo que tienen que hacer. Están Sosa, Sánchez, Alvarez, Rojas, Gallegos, Garro, Escudero y Henry que cumplen sus funciones admirablemente. No así los otros porque no han adquirido la experiencia de éstos por falta de la inculcación de un PLANTEAMIENTO.

Luego después, es inconveniente que Lourido pretenda dimitir en un instante donde lo que se requiere es colaboración. Por cuanto si insiste en renunciar, entonces, si que quiere decir que NO QUIERE NADA CON **EL FUTBOL.**

Reina Armonía Entre Dirigentes y Cracks de Colo Colo

Con el producto de los encuentros amistosos de Septiembre serán pagadas las deudas

Han continuado en calma las conversaciones entre los dirigentes del publicista club Colo Colo con el plantel de Honor. Como se recordará existe un serio problema planteado por los jugadores que desean que el club se ponga al día con algunos pagos atrasados, entre los cuales se incluyen primas y premios, estos últimos correspondientes al último certamen internacional del verano pasado.

En la última reunión se habló claro analizando la situación financiera actual de Colo Colo. El sueldo del mes de Julio fue cancelado con documentos a fecha, que si bien no es la manera cómo los dirigentes albos quieren cumplir con sus compromisos, tienen el dinero para respaldar en el momento oportuno esos documentos.

Los jugadores solicitaron que esos premios y primas atrasadas fueran cancelados también con documentos a fecha, a lo cual respondió la directiva de "Aladino" Gálvez en forma terminante que no.

Se llegó al acuerdo de pagar estas deudas con el producto de los encuentros amistosos a jugarse en el mes de septiembre, con la posibilidad que pueda ser ampliado este plazo para incluirlos con los partidos del mes de octubre. Los jugadores aceptaron este predicamento considerando la situación actual del club que en lo económico sigue siendo dramática pese al empeño de los dirigentes por sacarla a flote.



Casa del Tabo Abre Para el "18"

Se comunica a los socios ... Circulo de Periodistas Deportivos, que la directiva ... a determinado abrir la ... de descanso que la ... tución posee en el ... balneario de El Tabo, ... te las Fiestas Patrias y ... tar del 18 al 21 del presente mes. Los insteresados ... concurrir a ella deben ... pasar por la secretaria ... Círculo a inscribirse ... los dias hábiles de 11 a ... horas.

Dos Nuevos Jugadores Extranjeros

Los probarán en el resto del año

¡Más extranjeros al fútbol chileno!

No es una critica, pero ... hecho que viene a ... aquello que los dirigentes ... ran con mayor simpatía ... jugadores que están en el ... extranjero que a los de casa.

Unión Española esperaba para ayer en la tarde el arribo de dos jugadores argentinos: JULIO ELIAS OJEDA y VICTOR KAPELINSKI, ambos de 19 años de edad, ... primero medio campista y el segundo ... zaguero central. Vienen a probarse en el cuadro rojo por el resto del ... Son jugadores que ... recomendado Pedro ... que los tuvo bajo sus órdenes en un club argentino.

Los rojos han tomado el "toro por las astas". No ... conforme con el rendimiento de varios de sus cracks ... lares. Según el decir de ... dirigentes parace que la ... ca" a echado sus raíces ... equipo español. Desean ... ducir un remezón ... Como se encuentran abocados al problema de no tener ... a quién recurrir, han ... tado el proceso de ... que se hace generalmente ... principios de año, en ... meses. Con esta ... cobra nuevamente ... la idea de ir a una ... realización de varias ... llas" que se sienten ... tuibles, a fin de año ... que adelantara La Nación ... ce un tiempo.

(deportes, hípica y espectáculos)

LA NACION

Santiago, Viernes 12 de Septiembre de 1969

el diario de los deportistas



"Mejor es Sonreir..."

EL DERECHO O COMENTARIO" es patrimonio de muchos —por no decirlo de todos— en la hípica. Una idea, un campeón, una ambición, siempre tendrá alguien en contra.

Días atrás escuchamos un comentario. **Un comentario que tiene intención.**

"**Cuando van a llegar los remates, muchos valores mejoran los tiempos**".

Encargados de tomar los tiempos, en el Club Hípico (donde escuchamos el comentario) está Juan Francisco Orellana (39 años, ex jinete de plano y de salto, y también Jefe del Grupo de Cronometristas de la semana) quien, al conocer la inquietud de muchos, nos respondió:

"Eso es falso. Yo jamás se quien va a ganar para estar interesado en algo. Quien haga un comentario de este tipo, permítaneme llamarlo un ruin".

—¿Cómo se toman los tiempos durante una competencia?

"Es una máquina. Se hecha a andar cuando se abren las puertas del partidor automático".

—¿No puede fallar la máquina?

"Yo no lo creo. He controlado carreras con dos relojes. El automático y mi propio cronometro. No hay diferencias. Una vez hubo profesionales que también duraron. Trajeron sus propios relojes y ellos, en más de un caso, tomaron menos tiempos aún, que el que yo controlaba".

—¿Tiene usted colaborado...?

"¡No!, todo bajo mi sola responsabilidad".

—¿Nada ni nadie influye, entonces, en su labor?

"Absolutamente nada ni nadie".

Juan Francisco "Gato" Orellana, cuando estuvo en la pista, ganó nada menos que 250 carreras. Fue jinete de salto y también una figura. Una vez jubilado tomó a su cargo (desapareció el ex cronometros Luis Galdámez) el control de los aprontes durante las mañanas. Allí trabaja hace un largo tiempo.

—¿Su labor también es solitaria o con un equipo de cronometristas durante los jornadas de aprontes?

"Está a miclado otro ex jinete Jorge Castro, y un hombre que también conoce mucho de caballos como es José Delgado. Ellos forman parte del trabajo diario".

—¿Por qué motivo ustedes solo controlan aprontes los lunes, jueves y viernes, cuando ahora se trabaja Todos los días?

—¿Los caballos que trabajan Domingo, Martes, Miércoles, y también sábado no pueden ser conocidos por el público?

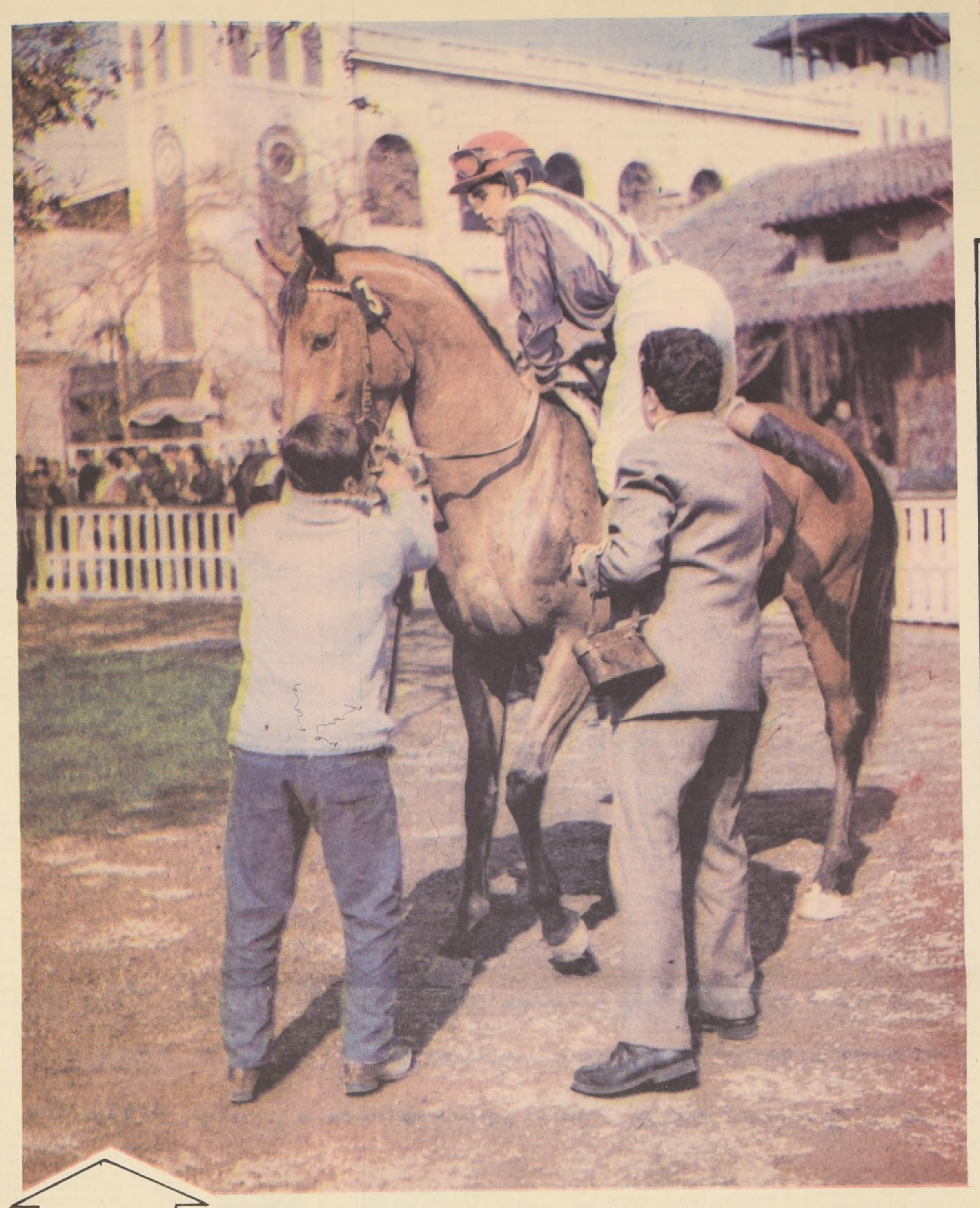
"Así está dispuesto. Yo creo que se debería entregar una información diaria. Tienen razón ustedes cuando señalan que los sistemas de preparación han cambiado. Han variado. Creo que debería haber control diario".

Y lo creen también los aficionados que no conocen los aprontes que se realizan durante muchas días. Para el apostador para el aficionado los **cotejos, aprontes o trabajos**, como los llamen, tienen valor.

—¿Orellana, cuando hay un records, le preocupa?

"Lo dicen los cronómetros. El resto no me importa. En la hípica se dicen tantas cosas que más vale son reír".

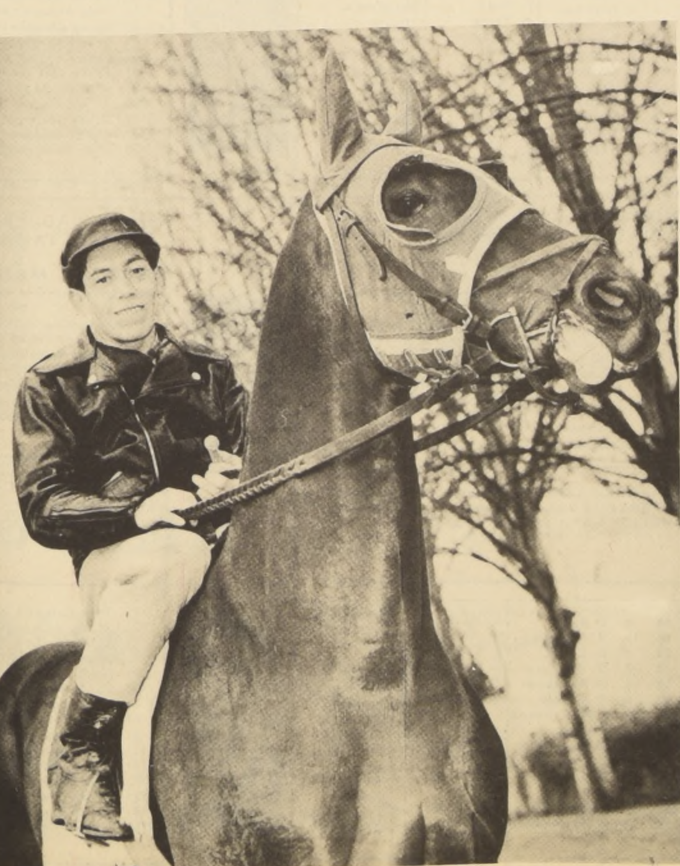
Y de verdad sonríe.



CONTRATODOS, uno de los mejores caballos de la cancha, vuelve en el clásico Club Hípico de Santiago, que se disputará el jueves 18. Su jinete, Pedro Ulloa, y el preparador Pedro Medina tienen amplia confianza en el desempeño del hijo de Apolo

Y Volvió...

●Galvarino Jorquera: el triunfo de la constancia



GALVARINO JORQUERA creyó que no podría volver

LOS DURAZNOS en flor se están cubriendo. Es su temporada.

Los duraznos en flor estan vestidos de un ropaje rosado con rayas cafe. La chacra tiene algunos, mejor dicho varios, duraznos en flor. El muchacho iba de uno en uno, mirándolos. Se afirmaba en un bastón. A lo lejos corría su hija, miraba su esposa.

Al principio se dijo "ES ALGO RAPIDO". Los duraznos en flor perdieron su hermosura, desapareció su encanto. La ramas dieron paso a los troncos. Paso el tiempo hasta que, nuevamente, han aparecido otra vez las flores. El muchacho del bastón, vio -también- pasar aquel tiempo. Vio caer las hojas. Vio desaparecer y aparecer las flores. Largó el bastón, pero aún cojea, aunque ha vuelto a la actividad. Su hija corre. Su esposa mira. El no puede seguir a su hija: cojea, pero mantiene la esperanza de luego estar bien.

La historia es cierta. Galvarino Jorquera, desde su ventana vio pasar los dias, vió caer las hojas y las flores de los árboles y no mejoraba.

Cayó en el mes de Marzo. Para ser más precisos, el 16 de marzo. "NO ES NADA" dijeron muchos. La verdad era distinta, pasaron seis meses para poder volver.

"La verdad es que ya estaba cansado. Miraba a través de mi ventana el paso acelerado de la vida, y yo me veía detenido. Creo que aquello duele mucho más que la misma lesión".

No es la primera vez que lo escuchamos. Antes habíamos sido aquel comentario. El estar inactivo "MATA" al jinete. El saber que está alejado de la pista, del apronte, de la chaquetilla, del apero, de la fusta... del triunfo, o la derrota, le inhibe. Le hace sentirse empequeñecido.

"En un momento creí que no volvía jamás. Que ésta era mi despedida. El decir adios a mi oficio, que me lo ha dado todo, estaba muy cerca. Felizmente me fuí recuperando. Adquiriendo más confianza, hasta poder, una vez más, estar otra vez en actividad..."

No está totalmente recuperado. Aún pisa con dificultad (curioso, pero todos los últimos jinetes que han sufrido fracturas en nuestro medio han quedado rengueando), pero sabe que el PRIMER PASO ya lo dio. No fue en falso. Fue firme. Figuró de inmediato.

"Mucha gente me ayudó. Me estimuló. Corría el domingo y fuí tercero, como para volver a tener confianza. La fe mueve montañas, y la verdad es que hay que creerlo..."

Todos se alegraron cuando lo vieron otra vez en actividad. Galvarino Jorquera es un muchacho estimado. Cuando el domingo salió a la pista, muchos compañeros se acercaron instantes antes para desearle suerte. La suerte ya estaba con él. Volver a su pista, a su público, ya era un triunfo. El resto vendría solo.

Hoy, alla en su pequeña chacra, se levanta temprano y mira hacia las plantaciones. Los duraznos en flor otra vez se estan cubriendo. Va hacia ellos. Ya no los mira desde su cama. Se para bajo ellos y recibe su aroma. Las flores al llegar su temporada nacen. Vuelven a la vida... algo como lo suyo.

Triunfa en Caracas

Víctor Muñoz, preparador chileno

HACE 18 AÑOS que partió de Chile. Fue jockey, en 1950. No creía tener muchas condiciones, y Víctor Muñoz -ese es su nombre- lo dice abiertamente:

—Como látigo no era gran cosa, en dos o tres años de actuación, escasamente logre 17 victorias.

Sí. No era gran látigo. No hizo noticia. No estremeció a los públicos y no impresionaba sobre un fina sangre. Prefirió emigrar, sin abandonar la actividad hípica, porque la llevaba muy adentro. Partió en 1951 a Venezuela:

—Me fui en busca de mejores horizontes. Me "enganché" como capataz de Carlos Quezada y partí a Venezuela.

—¿Cuántos años trabajando como tal?

—Varios. Sólo en 1965 me atreví a sacar patente de entrenador.

—¿Cómo le ha ido en su actividad?

—No me quejo. Acostumbro a llegar entre la primera decena...

—¿Cuántos animales tiene a su cargo?

—Veinte productos.

—¿Cuál es el mejor, o cual ha sido el mejor?

—Codorniz. Con ella gané ocho carreras sobre un total de diez. Actualmente lo mejor que tengo se llama Chen Yu, un animal que siempre me da satisfacciones.

—¿A que obedece su vuelta al terruño?

—Razones familiares. Los niños querían ver a su abuela. Había un tiempo disponible y aquí estamos.

—¿Cómo le ha ido a los profesionales chilenos?

—A todos bien. Se nos quiere y se nos tiene en alta estima.

—¿Los más destacados?

—Cruz y Quezada. Jacial es otro que hace noticia a menudo.

—¿Cuál es la situación previsional del profesional en Venezuela?

—Igual que en Chile. Carlos Quezada se ha preocupado del problema y prácticamente ha copiado la legislatura.

—¿Cuánto gana un entrenador comúnmente?

—Con un máximo de seis caballos y sin ganar, saca de su caja alrededor de cien dólares. Con más elementos, no tiene derecho a paga alguna.

—¿Se vive en Venezuela con cien dólares?

—Bueno, vivir, lo que es vivir, no exactamente, pero se sobrevive.

—¿Cómo lo ha tratado la hípica, económicamente hablando?

—No me quejo, tengo departamento, auto, propiedades en Estados Unidos, y algo para los malos tiempos.

—¿Algún parentesco o amistades que lo liguen a Chile?

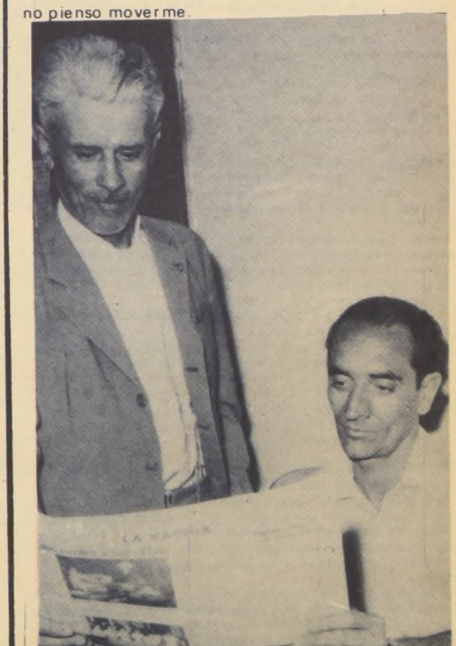
—Desde luego, mi padrino, Juan Troya; Agustín Gutierrez, tantos amigos a quienes uno no olvida nunca.

—¿Proyectos futuros?

—Seguir en la brecha y tratar de juntar algo para la vejez.

—¿Volvería a Chile?

—Sí, a descansar. Y lo haré cuando pueda, por ahora, mi "negocio" está instalado en Venezuela, una tierra maravillosa y acogedora, y no pienso moverme.



VICTOR MUÑOZ la foto es de 1962, pero no importa porque lo importante es que está con su padrino Juan Troya.

JUAN F. ORELLANA: no le asustan los comentarios.

GUSTOS Y DATOS
por JOHN TIMBA

TRECE CARRERAS componen la cartilla palmeña para su reunión de mañana. La primera competencia será largada como de costumbre a las 14.30 horas. La de clausura fue señalada a las 20.45.

Veamos cuales son, a nuestro juicio, las opiniones más sobresalientes:

1a. CARRERA.
CHOLLINCO, cuenta con dos terceros puestos consecutivos. En su presentación más reciente nos quedó la impresión que necesita un conductor más enérgico. Ahora con Carlos Astorga en su silla no le vemos perder. NAGANO, que viene de ganar en el Club Hípico, y CAMPERO, escoltador de Acida, a 3/4 cuerpo, en 1.500 con 50 (H. Olguín), nos resultan sus adversarios más temibles.

2a. CARRERA. Bastante modesto es este lote. Además elegir un candidato para el ganador en tan "selecto" grupo viene a ser algo así como conseguirse una buena localidad para el "Municipal" !. De todas formas debemos seleccionar algunos. Finalmente estos fueron los escogidos: CARGANTE, SOL DE CHILE Y PORTAGO.

3a. CARRERA. CHACAYAL, que ya empezó a mostrar mejoría. Tiene a su haber un segundo y un tercero en sus desempeños más cercanos. Como sus rivales de esta ocasión no son nada del otro mundo, puede lograr el premio. COPERADO, que ha bajado bastante en el handicap, y GRAN FE, serán sus enemigos de más cuidado.

4a. CARRERA. DELE QUE DELE, en este momento debe ostentar el título del "campeón" de los segundos lugares. En total, su hoja de vida anota siete. Cuenta con méritos de sobra para alcanzar su primera victoria. MY LUCK, escoltador, a 3 cuerpos, de Monarch, en 1.400 con 56 (D. Muñoz) y EL MOLINO, tercero en la misma carrera del anterior, completarán nuestra fórmula.

5a. CARRERA. SOLIMAN, perdió una carrera imposible. Quedándose parado terminó segundo de Aval, a nariz, en 1.400 con 51 (C. González). Con un poco de fortuna ahora debe ser número puesto. SENADOR, segundo de Colignon en 1.200 con 51 (L. Murillo); y BADULAQUE, cuarto de Acida, a 2 cuerpos, en 1.500 con 55, completarán nuestro pronóstico.

6a. CARRERA. Insistiremos con BELCEBU. El hijo de Oribero, a nuestro parecer, no corrió en su último compromiso. Cambiaron de jinete, lo que está indicando que algo no anduvo bien. TAMBORIN, que escoltó al anterior en una competencia del mismo recorrido, y la tres años PICARONAZA, con buenos aprontes, nos parecen los escollos más difíciles de nuestro favorito.

7a. CARRERA. COLIGNON, en manos de Barticevic ha rejuvenecido totalmente el hijo de Parral. Lo vemos repetir. FRACCION, tercera de Marimán en 1.200 con 51 (J. Salinas); y ESTATICO, segundo de Celo, a 1/2 cuerpo, en 1.200 con 53 (D. Cerda), tratarán de arrebatar el premio a nuestro elegido.

8a. CARRERA.
DOMINANTE, tres triunfos seguidos lleva el pupilo de Juan Bta. Castro. A escasos 48 kilos y con una salida bastante favorable a sus medios, debe galoparlos. PROVOCADOR, con actuaciones bien regulares, y DAHOMEY, que cuenta con buenos aprontes, darán dura lucha al hijo de Estuardo II.

9a. CARRERA. ASTURIANO, reapareció y fue segundo de Cantor Gaucho, a media nariz, en 1.200 con 52 (C. Ojeda). En mejor postura debe dar amplio desquite. PINGUCHA, no corre desde que finalizó cuarta de Dominante, a 2 cuerpos, en 1.200 con 55 (V. Ubilla), y SABROSITO, que viene del Club Hípico, deben convertirse en los más peligrosos rivales de nuestro favorito.

10a. CARRERA.
VERROCCHIO, segundo de Rebosada, a nariz, en 1.200 con 51 (O. López), resulta el candidato de más méritos para adjudicarse el galardón. AVERIA, segunda de El Indio, a pescuezo, en 1.200 con 53; y PUERTO VARAS, tercero de Mecenas, a 3 cuerpos, en 1.200 con 56 (V. Ubilla); quedan para los lugares secundarios.

11a. CARRERA
DIOSDADO, segundo de Chomber, a 3/4 cuerpo, en 1.500 con 54 (S. Vásquez). En mayor distancia y seis kilos menos en su silla nos gusta en calidad de fijo. RASURADO, ganador en el mismo recorrido que ahora tendrá esta competencia; y ROTARIO, que viene de escoltar a Cable, a 3 cuerpos, en 1.500 con 49 (A. Poblete), completarán nuestra fórmula.

12a. CARRERA
CHICOTAZO, pasa por el mejor momento de su campaña. En su presentación más cercana se ubicó segundo de Magarota, a 1.1/2 cuerpos, en 1.000 con 51 (D. Muñoz). Sus parciales estiman que será muy difícil aventajarlo. GEORGINA, una tres años con buenos desempeños en pistas del Sporting; y CORSARIO NEGRO, tercero de Rebosada, con 54 kilos quedan para los otros placés.

13a. CARRERA. PALMERA, muy poca fortuna tuvo en la de Araujo. Donde terminó tercera, a 5.3/4 cuerpos. Más ambientada a la luz artificial es el juego preciso de quienes pretendan recuperar las pérdidas. Para escoltar a la hija de Cencerro designaremos a AVAL, que viene de ganar; y a FALLUTO, que también ganó en su presentación más reciente.

PRONOSTICOS

1	Chollinco Nagano Campero
2	Cargante Sol de Chile Prótago
3	Chacayal, Coperado Gran Fe
4	Déle que Déle My Luck El Molino
5	Solimán Senador Badulaque
6	Belcebú Tamborin Picaronaza
7	Golignon Fracción Estático
8	Dominante Provocador Dahomey
9	Asturiano Pinguchа Sabrosito
10	Verrocchio Averia Puerto Varas
11	Diosdado Rasurado Rotario
12	Chicotazo Georgina Corsario Negro
13	Palmera Aval Falluto

POR LA ARENA Y DE SUBIDA
por Cave



RECIBIMOS una larga misiva. Nos habría gustado darla a conocer, pero no desearíamos que, a través de ella y los datos que entrega, se pudiera identificar a su autor: podríamos perjudicarlo.

En ella nos dicen que están totalmente de acuerdo con nuestra campaña para obtener una concesión barata en La Palma, pero que no se explican como nadie ha dicho nada de la concesión del Club Hípico.

Nos entregan datos. Costos, precios y otras gabelas, que evidentemente hacen aparecer a los concesionarios del Hipódromo como verdaderos ángeles ante sus colegas.

Y hay algo mas grave. Un problema de fondo. En cuanto se refiere al trato al público, nos dicen es imposible tener el rostro sonriente cuando se trabaja mal, sufriendo humillaciones y vejaciones, y sin recibir ni siquiera los beneficios legales a que uno tiene derecho.

En otras palabras, quien nos escribe me expone que los garzones y el personal en general que atienden el Club Hípico lo hacen en condiciones desmedradas. No se les pagaría una serie de beneficios y se les explotaría -según ellos- en forma inicua.

Todo esto los haría trabajar mal, atender mal y no ser precisamente modelos de buen trato.

Nosotros entendemos todo esto y lo comprendemos. Sin embargo, nos parece que la razón es de fondo. Es a los propios empleados a quienes les corresponde defender sus derechos. Si son atacados y vejados, tienen, a Dios Gracias, leyes y tribunales a que recurrir. No se justifica en modo alguno, una mala actitud, por problemas que se pueden evitar, si realmente se lo proponen.

Que los precios sean abusivos y excesivos, es otro cantar. Al parecer, todos los cencesionarios quieren "hacerse la América" a la brevedad. Pero el problema de sus imposiciones, de sueldos y otras gabelas tiene solución legal y a ella deben recurrir. Aún vivimos en democracia y libertad.

MUCHAS FELICITACIONES y comentarios recibimos por nuestras palabras acerca de los "chicos malos" que pululan pidiendo limosna y quitando programas en La Palma. Nos aprovechamos del pánico y hago otra "pedida": pongan una rejilla de malla en la reja que circunda a la cancha y así evitaremos que los dichosos perritos entren a la arena. El sábado en varias oportunidades hubo que sacarlos -no de buena manera, precisamente- antes de entrar a la disputa de una carrera. ¿A que esperar un accidente?

EN CRONICA publicada el viernes pasado, nos referimos a la efectividad de Luis Yáñez. El sábado siguiente, de tres montas contratadas previamente, ganó dos carreras. ¡Como para dudar de sus condiciones! Y aún hay preparadores que buscan látigos livianos y de posibilidades y no se fijan en lo que significa ganar y ganar carreras, con número limitado de montas y animales que no son precisamente "línea" de una carrera".

LUCHO CONTRERAS nos había dicho que Belcebú, con 63 kilos, corría y ganaba. Nos pareció excesivo su entusiasmo, y era lógico, ese peso, es prohibitivo. Es muy difícil hacer la gracia de ganar con él. Belcebú sucumbió a los kilos, es cierto, pero peleó honestamente la carrera y pudo llegar más cerca, si no intenta ganar de un canter. De todos modos, ha demostrado ser un ejemplar excepcional que debe dar muchas satisfacciones a sus responsables.

Hipódromo Chile
Sábado 13 de Septiembre

1
PRIMERA CARRERA. 1.400 mts. 8a. serie a las 2.30 P.M
(7 al 10) Primera válida para la triple N°1

EL INDICADO: CHOLLINCO
EL DATO: CAMPERO
EL GOLPE: CHANTAITA

3-3	1 Chollinco	54	3	C.Astorga	P.Bagú	Asombro
8-10	2 Beam	53	2	Edo.Soto	L.Alvarez B.	Hooligan
1-3-10	3 GinSolo	53	11	L.Yañez	A.Gutiérrez	My Chum
3-5c-1c	4 Nagano	53	14	C.Pezoa	O.Silva	Sun Prince
4-2	5 Campero	52	8	J.Marín	H.Cisternas	Espace Vital
Reaparece	6 Bon Gourmet	51	7	M.Ruiz	P.Fuentes	Chambelán
0c-5c	7 Boquete	51	1	E.Guajardo	S.González	Blue Boy
8c-13	8 Chantaita	51	12	D.Cerda	R.Quiroz	Licurgo
2c-8c-8	9 Kurihuilque	51	13	L.Murillo	D.López	Curiche
5-2-6	10 Matizado	51	10	D.Sagardía	J.Bernal G.	Forets Row
7	11 Mondragón	51	5	J.Castillo	R.Bernal G.	Cpernic
2-11	12 Pinocha	51	4	R.Clavería	A.Vodanovic	Bristol
7-11	13 Ponciano	51	9	V. Ubilla	R.Rabello	Forest Row
10	14 Tranquero	51	6	L.Rivera	O.Orellana	Pandillero


Eduardo Soto

(1) 3° de Acida en 1.500 m. con 53 k. en 1.33.3/5 9a. s
(2) 10° de G. Sea en 1.400 m. con 54 k. en 1.26.2/5 8a. s
(3) 10° de Acida en 1.500 m. con 54 k. en 1.33.3/5 9a. s
(4) Ganó a P. Glorioso en 1.100 con 52 k. en 1.5 C. Hip.
(5) 2° de Acida en 1.500 m. con 50 k. en 1.33.3/5 9a. s
(6) 11° de Paridad en 1.500 m. con 51 k. en 1.32.4/5 Club
(7) 5° de Atento en 1.200 m. con 50 k. en 1.12.7 a.s. Club
(8) 13a. de G. Sea en 1.400 m. con 52 k. en 1.26.2/5 8a. s
(9) 8° de Falluto en 1.200 m. con 53 k. en 1.14 9a. serie
(10) 6° de Acida en 1.500 m. con 52 k. en 1.33.3/5 9a. s
(11) 7° de Acida en 1.500 m. con 52 k. en 1.33.3/5 9a. s
(12) 11a. de G. Sea en 1.400 m. con 53 k. en 1.26.2/5 8a. s
(13) 11° de Acida en 1.500 m. con 52 k. en 1.33.3/5 9a. s
(14) 10° de Falluto en 1.200 m. con 53 k. en 1.14 9a. serie

2
SEGUNDA CARRERA. 1.400 mts. 10a. serie a las 3 P.M.
(0 al) Segunda valida para la triple N°2

EL INDICADO: CARGANTE
EL DATO: PORTAGO
EL GOLPE: TAPALQUITO

11c-10c	1 Monsieur	54	3	C.Díaz	H.Galaz	Amarildo
Reaparece	2 Tapalquito	54	8	Edo.Soto	A.Quiroz A.	Tapalque
8-9	3 Cargante	53	10	C.González	G.Avila	My Chum
12	4 Mi Cotejo	52	13	C.Pezoa	R.Allen	Belmont Park
Reaparece	5 Patufa	52	2	M.Guasso	R.Villa	Tolpán
7	6 Sol de Chile	52	9	S.Pradenas	A.Muñoz	Sun Flame
10-14	7 Marival	50	4	L.Rivera	D. Torres	Ras con Ras II
9-14c	8 Salteo	50	12	H.Olguín	E.Becar	Teodolito
11	9 Cariño	49	6	S. Mendoza	J.Posadas	Estuardo II
11c	10 Kineria	49	1	C.Paredes	L.Rojas	Denikin
Reaparece	11 Portago	49	5	L.Caroca	M.Martínez	Blue Fox II
Reaparece	12 Atipado	48	7	L N. Ñ.	O.Orellana	Passepartout
Reaparece	13 Guarico	48	11	R.Clavería	A Castro	Step Brother

José Posadas

(1) 10° de Gitanera en 1.500 m. con 48 en 1.29.4/5 Club
(2) 13° de Glenwood en 1.500 m. con 51 k. en 1.33.3/5 9a.
(3) 9° de Acida en 1.500 m. con 51 k. en 1.33.3/5 9a. s
(4) 12° de Acida en 1.500 m. con 50 k. en 1.33.3/5 9a. s
(5) 11a. de Glenwood en 1.400 m. con 51 k. en 1.27 8a. s
(6) 7a. de Eko en 1.400 m. con 52 k. en 1.26.3/5 10a. serie
(7) 14° de Acida en 1.500 m. con 47 k. en 1.33.3/5 9a. s
(8) 14° de N. Alegre en 1.000 m. con 49 k. en 1.00 C. Hip.
(9) 11° de Rockete en 1.200 m. con 52 k. en 1.14 9a. serie
(10) 11a. de Atento en 1.200 m. con 47 k. en 1.12 7a. s Club
(11 9° de El Negro en 1.500 m. con 48 en 1.34.3/5 9a. s
(12) 14° de Mondragón en 1.400 m. con 51 k. en 1.28 9a. s
(13) 11° de Glenwood en 1.500 m. con 47 k. en 1.33.3/5 9a.

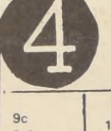
3
TERCERA CARRERA 1.200 metros 8a. serie "B" a las 3.30 P.M. (12 al 13) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°1 Y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°2

EL INDICADO: CHACAYAL
EL DATO: COPERADO
EL GOLPE: YUNQUE

6c-6c	1 Barón	54	16	O.López	A.Donati	Bitiatou
5c-2c-5c	2 Yunque	53	7	J. Barra	A.Donati	Beam Rider
14-12	3 Boedo	54	4	Edo.Soto	O.Mora	Biriatou
2-2-2	4 Lanzazo	54	10	E.Gúzman	S.Guajardo	Price Médicis
7c-16c	5 Miss Digna	54	8	R.Castro	E.Becar	Venerador
5c-3	6 Pitigrilli	54	5	H.Pilar	C.Valenzuela	Hardendalc
7	7 Retoque	54	3	S. Pradenas	V.Contreras	Basileus II
6-6	8 Colación	53	15	L.Murillo	D.López	Price Médicis
8	9 Coperado	53	13	C.Díaz	A.López	Venerador
12-13c	10 Chacayal	53	14	H.Olguín	Fdo. Castro	Hardendale
3	11 El Fortín	53	1	D.Cerda	R.Quiroz	Basileus II
Reaparece	12 El Name	53	9	Juan Salinas	A. Sepúlveda	Colenzo
6c-2	13 Epicentro	53	11	S. Sagardía	J.Bernal	Pandillero
10	14 Gran Fé	53	12	D.Múñoz	A.Amaro	Prince
7c-5	15 Ludmilla	53	2	L.Caroca	L.Toledo	Ras con Ras
5c-6	16 Modernita	53	6	E.López	L.Santos	Trois Moulins
12c						

Angel Donati

(1) 9° de Venokora en 1.000 m. con 51 k. en 58.2/5 Club
(2) 6° de Mariman en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.3/5 7a. s
(3) 2° de S. Gringo en 1.200 m con 52 k. en 1.13.3/5 8a. s
(4) 10° de Liucura en 1.000 m. con 47 k. en 59.1/5 Club
(5) 10a. de Mariman en 1.200 m. con 52 k. en 1.12.3/5 7a. s
(6) 14° de Casita en 1.200 m. con 50 k. en 1.12 6a. s Club
(7) 10° de Escolar en 1.000 m. con 48 k. en 58.2/5 Club
(8) 10a. de Ramonacho en 1.200 con 54 k. en 1.13.1/5 8a. s
(9) 5° de Mariman en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.3/5 7a. s
(10) 3° de Algorin en 1.000 m. con 53 k. en 59.3/5 7a. s Club
(11) 10° de Humus en 1.500 m. con 48 k. en 1.32.1/5 6a. serie
(12) 12° de Mariman en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.3/5 7a. s
(13) 12° de Casita en 1.200 m. con 51 k. en 1.12 6a. s. Club
(14) 6a. de La Nene en 1.200 m. con 51 k. en 1.13 6a. serie
(15) 13a. de Mariman en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.3/5 7a. s
(16) 2a. de Asteria en 1.200 m. con 53 k. en 1.13.1/5 8a. s



4
CUARTA CARRERA. 1.500 mts. Condicional, a las 4 P. M. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N°2.

EL INDICADO: DELE QUE DELE
EL DATO: MORRIS WEST
EL GOLPE: PROFANO

9c	1 Africano	56	17	L. Cifuentes	E. Inda G.	Copernic
9-6	2 Tico	56	10	P. Ulloa	E. Inda G.	Shearwater
Reaparece	3 Chamango	56	9	R. Rojas	A. Petit	Romantic
10c-10c	4 Dele que Dele	56	14	S. Azócar	J. Castro A.	Oribero
10	5 Derno	56	1	M. Ramírez	Fdo. Jacial	Chilvalric
14c	6 El Molino	56	12	E. López	S. Gajardo	Carácter
7c-10c	7 Firebird	56	[illegible]	J. Salinas	H. Gazmuri	Yale
4-10	8 Franco	56	7	P. Salinas	A. Ramírez	Stomper
6-5	9 Huasco	56	3	G. Saavedra	E. Cáceres	All Serene
2-3c	10 Impaciente	56	3	O. Osorio	A. Sepúlveda	Stomper
Reaparece	11 Magistrado	56	4	O. Escobar	C. Tapia	Licencioso
1-12	12 Morris West	56	11	J. Marín	J. Muñoz R.	Toronto II
1-9-12c	13 My Luck	56	13	D. Muñoz	O. Jara	Estuardo II
2-10-6	14 Peruco	56	2	G. Jorquera	P. Bagú	Umdo
8-11-13	15 Privilegio	56	6	J. Toro	A. Breque E.	Sortilege
Reaparece	16 Profano	56	15	D. Sagardía	M. Martínez	Paddy' Poin
	17 Rostro Pálido	56	16	P. Herrera	L.H. Sorrel	Aguacero

Corral. 1 con 2

Galvarino Jorquera

(1) 6° de Onassis en 1.000 m. con 55 k. en 59 Club Hípico
(2) 5° de Niarkos en 1.200 m. con 55 k. en 1.12.2/5 Club
(3) 12° de Antupillan en 1.400 m. con 53 k. en 1.25.2/5 Cond
(4) 2° de Español en 1.200 m. con 55 k. en 1.13.1/5 Cond
(5) 16° de A. de Acero en 1.200 con 55k. en 1.12.2/5 Club
(6) 3° de Monarch en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(7) 7° de Español en 1.200 m. con 56 k. en 1.13.1/5 Cond
(8) 6° de Antupillan en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(9) 8° de Antupillan en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(10) 13° de Niarkos en 1.200 m. con 55 k. en 1.12.2/5 Club
(11) 3° de Antupillan en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(12) 12° de Demóstenes en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.3/5 Cond
(13) 2° de Monarch en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(14) 10° de Monarch en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(15) 5° de Monarch en 1.400 m. con 56 k. en 1.25.2/5 Cond
(16) 6° de Español en 1.200 m. con 56 k. en 1.13.1/5 Cond
(17) 12° de A. de Acero en 1.200 m. con 55 en 1.12.2/5 Club

5
QUINTA CARRERA. 1.400 mts. 7a. serie, a las 4,30 P. M. (11 al 14) TRIPLE VALIDA PARA LA TRIPLE N° 2 Y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°3

EL INDICADO: SOLIMAN
EL DATO: IMAHUE
EL GOLPE: AMARINA

10-8	1 Bisiesto	54	4	O. Escobar	C. Tapia	Biriatou
7-8	2 Nazimova	54	12	S. Vásquez	O. González	Osiris
8-15	3 Pindaro	54	2	P. Herrera	V. Contreras	Fez
4-2	4 Solimán	54	6	C. González	C. Bagú	Saladino II
6-8	5 Amarina	53	10	J. M. Aravena	H. Parra	Chivalric
7-6	6 Imahue	52	9	P. Salinas	A. Ramírez	Asombro
2	7 Senador	52	5	D. Sagardía	A. Petit	Scottish Merid
13c	8 Solfeo	52	11	E. Vásquez	A. Carreño	Solferino
6-4	9 Badulaque	51	7	J. Castillo	R. López	Oribero
2-6-7	10 Sebastiao	51	13	R. González	R. Lopez	Admiral Terek
Reaparece	11 Basrah	51	8	J. Salinas	T. Jacial	Baronet II
Reaparece	12 Kimani	51	1	V. Ubilla	M. Martínez	Cherasco
	13 Lanco	51	3	O. López	E. Beuzenberg	Boabdil

Corral: 9 con 10


Artagnan Ramirez

(1) 8° de El Patroncito en 1.400 con 51 en 1.26 6a. s
(2) 8a. de Mariman en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.3/5 7a. s
(3) 15° de Mariman en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.3/5 7a. s
(4) 2° de Aval en 1.400 m. con 50 k. en 1.27.1/5 7a. serie
(5) 8a. de Chomber en 1.500 m. con 49 k. en 1.33 7a. serie
(6) 6° de Chomber en 1.500 m. con 48 k. en 1.33 7a. serie
(7) 2° de Colignon en 1.200 m. con 51 k. en 1.13.4/5 8a. s
(8) 13° de Liucura en 1.000 m. con 50 k. en 59.1/5 Club
(9) 4° de Acida en 1.500 m. con 56 k. en 1.33.3/5 9a. s
(10) 7° de Colignon en 1.200 m. con 53 k. en 1.13.4/5 8a. s
(11) 10° de Abijah en 1.200 m. con 54 k. en 1.13.2/5 8a. s
(12) 7° de Cargoso en 1.200 m. con 54 k. en 1.13.2/5 7a. s
(13) 4° de Ramonacho en 1.200 con 52 k. en 1.13.1/5 8a. s

6
SEXTA CARRERA. 950 mts. Clásico a las 5 P. M. Handicap para 3 años y más. SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE N°3

EL INDICADO: BELCEBU
EL DATO: TAMBORIN
EL GOLPE: ME DA GUSTO

1-5	1 Belcebú	62	3	V. Bravo	L. Contrearas A.	Oribero
8-4	2 Humaso	53	6	J. Pacheco	J. Castro R	Huxley II
4c-2-2	3 Tamborin	53	1	E. Soto	A. Quiroz A	Lujoso II
3-7c-7	4 Me da Gusto	50	5	V. Ubilla	Jn Muñoz	Colenzo
Reaparece	5 Pimpinel	50	4	O. Lopez	E Beuzenberg	Pink Horse
1c-5c	6 Mariole	48	2	D. Sagrdia	Jn Melero	Monterey
Reaparece	7 Picaronaza				A. Sepúlveda	Faubeurg

Victor Bravo

(1) 5° de Pitril en 1.200 m con 63 k. en 1.11.3/5 Clás
(2) 4° de Pitril en 1.200 m. con 53 k. en 1.11.3/5 Clás
(3) 2° de Belcebú en 950 m. con 52 k. en 56.3/5 Clásico
(4) 7a. de Pitril en 1.200 m. con 51 k. en 1.11.3/5 Clás
(5) 5° de Batumi en 1.400 m. con 51 k. en 1.24 Clásico
(6) 5a. de Torpeza en 1.000 m. con 52 k. en 58.1/5 Club
(7) 7a. de Hostigador en 1.500 m. con 50 k. en 1.34.2/5



7
SEPTIMA CARRERA. 1.200 mts. 8a. serie "A" a las 5,30 P. M. (13 al 16) TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°3 Y PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE N°4

EL INDICADO: COLIGNON
EL DATO: FRACCION
EL GOLPE: VISCQUNT



5-3	1 Casanova	54	6	E. Soto	O. Mora	Lucky Lord
5c-1c-7c	2 Carmen María	54	13	R. González	M. Muscat	Tetracordio
2	3 Estático	54	4	D. Cerda	E. Beuzenberg	Liberal II
4-5-8	4 Anzuelo	53	8	O. Escobar	V. Escobillana	Pandillero
1-5-1	5 Colignón	53	15	S. Pradenas	E. Barticevic	Parral
6-6-9	6 Partesana	53	9	B. García	V. Contreras	Pink Horse
5-10	7 Serpolette	53	10	J. M. Aravena	J. Bta. Castro	Sertorius
4-5-4	8 Tabanito	53	2	C. Díaz	H. Parra	Manipour
2c-2-5c-5c	9 Tatacoque	53	12	G. Saavedra	J. Castro R.	Oribero
11	10 Tetrana	53	1	C. Paredes	S. Miceli	Tetracordio
8-12	11 Veckemiana	53	11	G. Jorquera	L. Rojas	Arenales
5c-5c-9	12 Viscount	52	14	V. Ubilla	P. Bagú	Forest Row
3c-4c-8	13 Chascona	52	7	J. Salinas	M. Vlarde	Zenteno
4-3	14 Fracción	52	3	S. Arellano	R. López	Espace Vital
3-8-1	15 Pataty				L. Cotreras	Prince


Manuel Velarde

(1) 3° de Celo en 1.200 m. con 54 k. en 1.13 7a. serie
(2) 7a. de Margarota en 1.000m. con 49 k. en 58.4/5 Club
(3) 2° de Celo en 1.200 m. con 53 k. en 1.13 7a. serie
(4) 8° de Araujo en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.4/5 6a. s
(5) Ganó a Senador en 1.200 m. con 51 k. en 1.13.4/5 8a. s
(6) 9a. de Sauro en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.2/5 6a. s
(7) 10a. de Araujo en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.4/5 6a. s
(8) 4° de Mariman en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.3/5 7a. s
(9) 5° de Naganó en 1.100 m. con 52 k. en 1.5 7a. s Club
(10) 11a. de Araujo en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.4/5 6a. s
(11) 12a. de Sauro en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.2/5 6a. s
(12) 9° de Mariman en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.3/5 7a. s
(13) 8a. de Celo en 1.200 m. con 54 k. en 1.13 7a. serie
(14) 3a. de Mariman en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.3/5 7a. s
(15) Ganó a Canelita en 1.200 m. con 51 k. en 1.13.3/5 7a. s

Hipódromo Chile

8

OCTAVA CARRERA 1.400 MTS. 2ª. serie a las 6 P. M. (39 al 49)
SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº4

EL INDICADO: DOMINANTE
EL DATO: DAHOMEY
EL GOLPE: LUJURIOSO

Reaparece	1 Pitonessa	58	4	G. Saavedra	R. Saavedra	P. Point
4v-1-3v	2 Provocador	57	7	N. N.	C. Urbina	Blakemere
Reaparece	3 Yaveran	54	1	E. Guajardo	J. H. Medina	T. Moulins
3-4	4 Dahomey	52	2	V. Ubilla	A. Sepúlveda	Fez
No Corre	5 Don Oscar	52	5	No Corre	L. H. Sorrel	Blakemere
Reaparece	6 Agarrón	51	9	J. Marín	J. Muñoz R.	Shearwater
5c	7 Lujurioso	51	8	S. Vásquez	T. Jacial	Flexton
1-1	8 Dominante	48	3	D. Sagardía	J. Bta. Castro	Estuardo II
7c-9	9 Pagamás	48	6	L. Albornoz	S. Fuentes	Pagaré

José H. Medine

(1) 4a. de El Incandescente en 1.400 con 56 en 1.24.4/5 2a.s
(2) Ganó a Temporalito en 1.500 m. con 53 k. en 1.32.4/5 Esp.
(3) 5º de El Incandescente en 1.400 con 52 en 1.24.4/5 2a.s
(4) 4a. de Royalero en 1.400 m. con 56 k. en 1.24.3/5 2a serie
(5) Se negó a correr donde ganó El Otro con 54 k. C. Hípico
(6) 7º de Provocador en 1.500 m. con 54 k. en 1.32.4/5 Esp.
(7) 5º de Batarrazo en 1.500 m. con 50 k. en 1.29.2/5 2a.s Club
(8) Ganó a Resuello en 1.200 m. con 47 k. en 1.10.2/5 2a.s
(9) 9º de Gadi en 1.200 m. con 52 k. en 1.11.4/5 2a. serie

9

NOVENA CARRERA. 1.400 MTS. 3ª. serie a las 6,30 P. M (29 al 37)
TERCERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº4

EL INDICADO: ASTURIANO
EL DATO: SABROSITO
EL GOLPE: ORIBEL

4c-7c-9	1 Don Carlos	56	8	L. Gutiérrez	E. Inda G.	W. Honey
8-11-5	2 Oribel	55	1	L. Yañez	D. Miranda	Oribero
12c	3 Sabrosito	54	2	C. Astorga	P. Bagú	Saladino II
6-3-6	4 Palqui	52	6	J. Castillo	D. López	Pitucazo
8	5 Suspicaz	52	3	S. Azócar	J. Castro A.	Calificado
9	6 Torontito	52	10	D. Sagardía	A. Petit	Toronto II
2	7 Asturiano	51	4	R. Castro	R. Rabello	Candaules
7-4	8 Marnier	51	9	O. Escobar	R. Luna	Monterey
Reaparece	9 Pingucha	51	7	E. Soto	A. Quiroz	Calificado
5-7-7	10 Pituto	48	5	H. Olguín	L. Toledo	Aclarando

Luis Toledo

(1) 9º de Royalero en 1.400 m. con 51 k. en 1.24.3/5 2a.s
(2) 5º de Dominante en 1.200 m. con 50 k. en 1.10.2/5 2a.s
(3) 12º de Vagabundo en 1.700 m. con 56 k. en 1.40.4/5 Club
(4) 6º de Perceo en 1.500 m. con 52 k. en 1.31.1/5 3a. serie
(5) 8a. de Perceo en 1.500 m. con 52 k. en 1.31.1/5 3a. serie
(6) 9º de Perceo en 1.500 m. con 52 k. en 1.31.1/5 3a. serie
(7) 2º de C. Gaucho en 1.200 m. con 52 k. en 1.12.2/5 3a.s
(8) 4º de Perceo en 1.500 m. con 50 k. en 1.31.1/5 3a. serie
(9) 4a. de Dominante en 1.200 con 55 k. en 1.12.3/5 3a.s
(10) 7º de C. Gaucho en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.2/5 3a.s

10

DECIMA CARRERA 1.400 MTS. 5ª. serie a las 7,05 P. M. (19 al 22)
PRIMERA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº5 (SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL)

EL INDICADO: VERROCCHIO
EL DATO: FUTURO
EL GOLPE: AGUANAHI

5	1 Malgache	54	6	J. Pacheco	A. Muñoz	Cherasco
Reaparece	2 Sindicato	54	8	E. Soto	L. Contreras A.	Snooker
9c	3 Aranaz	53	9	J. Marín	R. Bernal G.	Copernic
5-2	4 Avería	53	10	C. Ojeda	R. Rabello	Pizarro II
6-3	5 Puerto Varas	53	2	J. Castillo	D. López	M. Bowman
2	6 Verrocchio	53	14	O. López	J. Bta. Castro	Venerador
6-4	7 Sugerente	52	13	V. Ubilla	J. Bta Castro	S. Moon III
3-3-3	8 Aguanahi	52	1	B. García	A. Donati	Oribero
6-11	9 Majestuoso	52	4	D. Cerda	S. Gajardo	Chivalric
Reaparece	10 Puro Oro	52	12	S. Vásquez	Jn. Melero	P. Point
1-5-4	11 Alberto S.	51	3	L. Yáñez	E. Becar	Arenales
3	12 Atramo	51	7	L. Cifuentes	L. Toledo	T. of. T. Cit
10-11	13 Fortunón	51	5	R. Clavería	D. Torres	Greenhill
3-6-6	14 Futuro	51	11	S. Azócar	J. Castro R.	Miguelete

Jorge Castillo

(1) 5º de Cable en 1.500 m. con 51 k. en 1.32 5a. serie
(2) 9º de Temporalito en 1.400 con 52 k. en 1.25.2/5 4a.s
(3) 9º de Natalita en 1.500 con 50 k. en 1.30.3/5 Club
(4) 2a. de El Indio en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.4/5 5a.s
(5) 3º de Mecenas en 1.200 m. con 56 k. en 1.12.4/5 Cond.
(6) 2º de Rebosada en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.4/5 5a.s
(7) 4º de Cable en 1.500 m. con 48 k. en 1.32 5a. serie
(8) 3º de Sauro en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.2/5 6a.s
(9) 11º de Shimaneku en 1.400 m. con 51 k. en 1.25 5a.s
(10) 8º de Molco en 1.400 m. con 56 k. en 1.26.1/5 Cond.
(11) 4º de Chomber en 1.500 m. con 54 k. en 1.33 7a. serie
(12) 3º de Chomber en 1.500 m. con 53 k. en 1.33 7a. serie
(13) 11º de Sauro en 1.200 m. con 55 k. en 1.12.2/5 6a.s
(14) 6º de Cable en 1.500 m. con 48 k. en 1.32 5a. serie

11

Decima primera carrera 1.900 mts. a las 7.35 p.m. indice 30 e inferiores
SEGUNDA VALIDA PARA LA TRIPLE Nº5 SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.

EL INDICADO: DIOSDADO
EL DATO: ROTARIO
EL GOLPE: CAMPACANA

Reaparece	1 Campacana	56	3	Bokara	J. Pacheco	R. Carvajal
3-1-5	2 Rasurado	55	2	Ras con Ras	D. Cerda	D. Torres
Reaparece	3 Galateo	53	5	Kestos	C. Astorga	P. Bagú
4	4 El Prado	51	10	Los Teques	L. Murillo	D. López
6c-2c	5 Gino	51	6	Chivalric	V. Ubilla	A. Ramirez
12v-12v	6 Martial	51	8	Monterey	S. Vasquez	G. Pombo
6	7 Pancho Bravo	51	7	Meyer	S. Azocar	A. Muñoz
2	8 Rotario	50	4	Elastic	E. j Lopez	Gvo. Mélej
2	9 Diosdado	48	9	Trevieres	J. M. Aravena	G. Sarmiento
0c11c	10 Liesbeslied	47	1.	Le Tellier	L. Albornoz	A. Carreño

Luis Murillo

(1) 13a. de Seigneur en 1.900 m. con 57 k. en 2.3/5 Hand.
(2) 5º de Cañonazo en 1.900 m. con 55 k. en 2.1 Handicap
(3) 5º de Maniático en 1.500 con 52 k. en 1.35 5a.s. Club
(4) 4º de Cañonazo en 1.900 m. con 50 k. en 2.1 Handicap
(5) 2º de Gitanera en 1.500 m. con 55 en 1.29.4/5 Club
(6) 12º de M. Olive en 1.300 m. con 52 k. en 1.18 Viña
(7) 6º de Cañonazo en 1.900 m. con 51 k. en 2.1 Handicap
(8) 2º de Cable en 1.500 m. con 48 k. en 1.32 5a. serie
(9) 2º de Chomber en 1.500 m. con 54 k. en 1.33 7a. serie
(10) 11a. de Gitanera en 1.500 m. con 48 k. en 1.29.4/5 Club

12

Décimo segunda carrera 1.400 mts. a las 8.10 P. M. 4a. Serie Ind. 22 al 28
TERCERA VALIDA PARA EL TIERCE LUZ ARTIFICIAL.

EL INDICADO: CHICOTAZO
EL DATO: CORSARIO NEGRO
EL GOLPE: SHIMANEKU

2-2	1 Detroit	54	5	M. Ramirez	A. Muñoz	Bokara
10c-9c	2 Palazo	54	12	G. Saavedra	O. Silva	S. Track
Reaparece	3 Herculina	53	11	C. Pezoa	R. Allen	Huxley II.
8-11-1	4 Shimaneku	53	6	J. M. Aravena	L. Rojas	Nipigon
9	5 Candombe	51	13	J. Marin	H. Cisternas	Lujoso II.
1-2c	6 Chicotazo	51	9	D. Muñoz	M. Martinez	Chaitan
3c-3-7	7 Brahman	49	10	S. Vasquez	C. Zúñiga	Lujoso II.
8-5	8 Campanario	49	4	S. Azócar	A. López	W. Honey
3v	9 Georgina	49	8	J. Castillo	A. Martinez	Galateo II.
10c	10 The Curragh	49	1	H. Pilar	Jose Melero	The Bath Road
8	11 Bona Sorte	48	3	O. Escobar	E. Barticevic	Comodor
1-3	12 Comanchero	•48	7	R. Claveria	L. Conteras A.	Zenteno
1-3	13 Corsario Negro	48	2	D. Sagardia	G. Pombo	Lujoso II.

Daniel Sagardía

(1) 2º de M. Salomé en 1.400 con 49 k. en 1.26.3/5 3a.s
(2) 9º de Balafuego en 1.000 con 53 k. en 58.3/5 4a.s Club
(3) Ganó a Humus en 1.400 m. con 50 k. en 1.26 4a. serie
(4) Ganó a Platero en 1.400 m. con 53 k. en 1.25 5a. serie
(5) 9º de Cable en 1.500 m. con 54 k. en 1.32 5a. serie
(6) 2º de Margarota en 1.000 m. con 51 k. en 58.4/5 Club
(7) 7º de Cañonazo en 1.900 m. con 50 k. en 2.1 Handicap
(8) 5º de Manodura en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.2/5 4a.s
(9) 3a. de Tubilina en 1.500 m. con 52 k. en 1.30.2/5 Viña
(10) 10º de Balafuego en 1.000 m. con 48 k. en 58.3/5 Club
(11) 8a. de Manodura en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.2/5 4a.s
(12) 3º de Red Lady en 1.200 m. con 53 k. en 1.12.2/5 4a.s
(13) 3º de Rebosada en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.4/5 5a.s

13

DECIMOTERCERA CARRERA 1.400 mts. a las 8.45 p. m.
6a. Serie Ind. 14 al 19
SE CORRERA CON LUZ ARTIFICIAL.

EL INDICADO: PALMERA
EL DATO: AGUA DULCE
EL GOLPE: GREEN SEA

Reaparece	1 Agua Dulce	54	3	O. Lopez	J. Bta Castro	Le Petit Roil
Reaparece	2 Mafiosa	54	5	N. N.	A. Breque	Denikin
4-2-4	3 Celacuco	53	1	D. Cerda	E. Beuzemberg	Big Burn
Reaparece	4 Diminuta	53	4	M. Alquinta	A. Gutierrez	M. Bowman
3	5 Palmera	53	15.	J. Toro	A. Breque	Cencerro
2-8-10	6 Penny Lane	53	9	C. Diaz	J. Castro R:	Kestos
2c-6c-4c	7 Rangoso	53	6	G. Saavedra	S. Micelli	Snooker
Reaparece	8 Furare	52	7	L. Yañez	E. Becar	Pizarro II.
5-11-15c	9 Tupac Amaru	52	12	P. Herrera	L. Sorrel	Ras con Ras
Reaparece	10 Viaraza	52	11	S. Vasquez	J. Melero	Snow Trak
10c-10	11 Vilano	51	8	M. Ruiz	P. Fuentes	Beam Rider
3-0c-1	12 Falluto	50	2	J. Salinas	Alej. Castro	Sotreta
1	13 Green Sea	50	13	H. Olguin	Fdo. Castro	Greenhill
1	14 Acida	49	14	R. Claveria	H. Yáñez	Dust Devil
	15 Aval	49	10	O. Escobar	Eque Vidal	Aviles

Augusto Breque

(1) Ganó a Persícola en 1.200 m. con 53 k. en 1.15 Cond.
(2) 2a. de G. Look en 1.500 m. con 51 k. en 1.34.3/5 Club
(3) 4a. de El Patroncito en 1.400 con 54 en 1.26 6a.s
(4) Ganó a S. Copas en 1.500 m. con 51 k. en 1.33.1/5 7a.s
(5) 3a. de Araujo en 1.200 m. con 54 k. en 1.12.4/5 6a.s
(6) 10a. de Chomber en 1.500 m. con 54 k. en 1.33 7a. serie
(7) 4º de Gitanera en 1.500 con 53 k. en 1.29.4/5 Club
(8) 12a. de Huanchaca en 1.500 m. con 53 k. en 1.33 6a.s
(9) 15º de Chis nosa en 1.200 m. con 51 k. en 1.11.1/5 Club
(10) 8a. de V. Sweet en 1.200 m. con 51 k. en 1.12.3/5 4a.s
(11) 10º de Celo en 1.200 m. con 56 k. en 1.13 7a. serie
(12) Ganó a Terceto en 1.200 m. con 54 k. en 1.14 9a.s
(13) Ganó a Matizado en 1.400 m. con 53 k. en 1.26.2/5 8a.s
(14) Ganó a Campero en 1.500 m. con 54 k. en 1.33.3/5 9a.s
(15) Ganó a Soliman en 1.400 m. con 50 k. en 1.27.1/5 7a. s.

arriba y abajo

La venta de Bien Machito, los aprontes de Queule, el premio Comparación, la recuperación de Bell Boy, el regreso de Galvarino Jorquera, son las notas de mayor interés de la semana hípica. Además de todas ellas, los aficionados se aprestan para iniciar una maratón hípica el próximo sábado. Carreras en La Palma y en el Club Hípico. Las autoridades del Hipódromo Chile, con buen criterio, han dado vacaciones por el día 19 a su personal. No habrá carreras en la mañana de ese día. En cambio el Club Hípico programó tres días, tres reuniones, que como es de imaginarse no tendrán demasiados inscritos. Dicen que es la única manera que esa institución pueda salir de sus apreturas económicas, que son muchas. Allí se están pagando los premios hasta con tres semanas de retraso y los porcentajes a los profesionales se abonan quincenalmente. Producto todo de una frondosa burocracia, de una mala orientación, y de directores que no quieren ver la realidad. Cuando la prensa les señala que los Comisarios son deficientes en su cometido, no hacen otra cosa que defenderlos. Cuando la prensa dice que hay carreras que se disputan sin que los jueces de cancha estén en sus lugares, no hacen más que justificarlos. Cuando la prensa, en fin les señala errores que deterioran su espectáculo, no haceh otra cosa que ponerse una coraza y algodones en los oídos. Mal hecho. Es mucho mas importante programar carreras de mil metros -y ojalá para ellos las hubieran cortas- que hacer programas que satisfagan al aficionado y que reafirmen, de paso, una tradición que allí si que se hacía hípica. El Club Hípico está pagando las consecuencias de una mala organización, de una mala orientación, de una falta de visión. Por el bien del turf ojalá salgan del atolladero, pero esos tres días de carreras entre jueves y domingo, es demasiado.

Jinetes chilenos ganaron el domingo los más importantes clásicos disputados en Lima y en Buenos Aires. En Monterrico, los peruanos aplaudieron a rabiar Sergio Vera, que ganó con faena notable. En Buenos Aires, los mismos que le hicieron un tango a Eduardo Jara, lo llaman ahora "El Maestro". Su victoria con Practicante, un hijo de Pronto; permitió a un acreditado periodista hípico, amigo nuestro decir: "El caballo: Practicante. El jinete: un Dotor". Muy bien entonces por el "Dotor" Jara. ¡Hasta el viernes! Don Samuel

CLAUDIO PAREDES corre poco y por eso no se acerca al marcador con frecuencia. Sin embargo, es uno de los buenos látigos. Tiene experiencia y calidad.

Enrique Vidal piensa en 1970

A Santiago Para Siempre

ENRIQUE VIDAL es un personaje curioso. Su centro de operaciones, esta en Viña del Mar, corre muy poco en el Club Hipico y gana frecuentemente en La Palma. Es difícil de ubicar, pero de trato llano y amable:

—No corro mucho en el Club Hípico, porque el cambio de mano en los animales es un problema.

—¿Gana más en Viña que aquí?

—No. Gano mucho más en La Palma.

—¿Cuántos caballos tiene en la actualidad?

ENRIQUE VIDAL: cree que en Santiago está su futuro

—En Santiago ocho animales.

—¿Y en Viña?

—Veintidós efectivos.

—¿Por qué no se radica en Santiago?

—Estoy más acostumbrado en Viña, pero pienso venirme a Santiago, el próximo año con todos mis elementos.

—¿Cuáles son sus mejores pupilos?

—Mariscal y Antojo, justamente por ellos es que corro en Santiago.

—¿Cómo lo hace para compartir su tiempo?

—Viajando. Vengo tres o cuatro días a la semana a la capital y me las arreglo en Viña los días restantes.

—¿Donde prefiere correr?

—El Sporting o La Palma, me dan igual, son hipódromos acogedores, yo diría que tienen simpatía".

—¿Sus mejores momentos en la hípica?

—Varios, no hago distinciones, ganando todos los momentos son buenos.

—¿Cómo ve la hípica chilena?

—Con problemas, como es lógico, pero todos subsanables. Yo no me quejo. Creo que es un buen oficio y ganamos nuestros pan honestamente.

—¿En qué fecha piensa radicarse en Santiago?

—Yo diría que a comienzos de 1970. Pero, no hay nada definitivo.....

Armando LAB y la Chica del Bastón...

SU ULTIMA GANANCIA la obtuvo con Suéltame en el mes de Marzo. Hace 41 años que ejerce el oficio de entrenador y sigue en la brecha, porque cree que debe hacerlo. Armando Lab es hípico "de sangre" y no piensa retirarse. Las malas rachas las soporta estoicamente y no les da importancia. Sabe que se sebrepondra:

— No me preocupa el no ganar. Todo es cuestión de suerte. Ya vendrán tiempos mejores.

— ¿Cuantos caballos tiene en la actualidad?

—Pocos; ocho efectivos y corriendo en condiciones alrededor de cinco.

—¿Estima Ud. que es una mala época?

—Son cosas del oficio. Hay altas y bajas.

—¿Cómo sobrevive un entrenador que no gana carreras?

—Bueno, sacamos un promedio de Eº800 en la caja; esto, sumado a las pensiones, dan para "ir tirando".

—¿Ha ganado mejores sumas?

—Naturalmente, en la época de Adamita cobraba un promedio de cinco o seis mil escudos al mes, y eran otros años...

—¿Cómo cree Ud. - haciendo un balance - que lo ha tratado la hípica?

ARMANDO LAB no gana desde Marzo...

—Muy bien. No me puedo quejar. Tengo dos propiedades, un corral y un auto. Con los escasos medios que uno tiene, creo que es bastante. La hípica da dinero y hay que ser mal agradecido para no reconocerlo.

—¿Le queda tiempo disponible para sus satisfacciones personales?

—En la actualidad, sí, y me agrada disponer de este tiempo. Ahora salgo fuera de Santiago, voy al cine, disfruto...

—¿Jubilaría?

—No, esta es mi vida, sin este ambiente no sabría que hacer.

—¿Ve televisión?

—Por supuesto; no me pierdo La Chica del Bastón"; me gusta ver a la hija del mago Cavieres, a María Eugenia...

—¿Tiene hijos?

—Cuatro.

—¿Alguno dedicado a la hípica?

—Mi hijo Armando; ya tiene patente de empleado, espero que siga la huella. Quiero dejarlo con corral, caballos y amor por este oficio.

SERGIO AZOCAR: el mejor jinete del momento está ya cerca de superar a Carlos Pezoa en la estadística general de jinetes. En la foto, con Pitril.

Si los Pastos Conversaran

DOCE CARRERAS confeccionó el Club Hípico para su reunión del próximo domingo. La primera fue fijada a las 13. horas. La de clausura se disputará a las 18.20 horas.

Entregamos a Uds. las opciones más destacadas de cada carrera:

1a. CARRERA. ANUNCIADO, cuarto de Falluto en 1.200 con 54; PALOMBA, cuarta de Noche Alegre en 1.000 con 51; y COLCUMA, quinta de Falluto en 1.200 con 54; nos parecen las mejores cartas de este lote.

2a. CARRERA. CROS DE CAGNES, debutó y fue segundo de Alma de Acero en 1.200 con 55; PASO A PASO con un serio tropiezo terminó en cuarto lugar de Bilbaino; y RAPIN, que cuenta con cuarto puesto de Qué Pasa en 1.200 con 55, deben ser sus rivales de más cuidado.

3a. CARRERA. CARRIL, con inconvenientes logró ubicarse quinto de Torpeza en 1.200 con 55. Eligieron la monta de Carlos Astorga lo que constituye buena garantía. Nuestro favorito. Para el único placé dejaremos a CACHIVACHERA que tiene a su haber un buen quinto lugar de un largo descanso.

4a. CARRERA. RICHMOND tres segundos lugares consecutivos lo señalan como el de más méritos para cambiar de categoría. BECKENBAUER, escoltador de Campolo en 1.200 con 55; y PUZZLE, cuarto en su presentación más reciente, tratarán de arrebatar el premio al hijo de Blue Fox II.

5a. CARRERA. Polizón, viene de escoltar a Queule en 1.300 con 56. En esta tendrá la mejor ocasión para alcanzar su primera victoria. EXODO, remató quinto de Bilbaino en 1.200 con 53 en su primera salida a la cancha; y ROMARINO, que viene de finalizar tercero de Queule en 1.300 con 56; completarán nuestra fórmula.

6a. CARRERA. HUMILDE, bastante baja en el handicap quedó la hija de Huxley II. Si no extraña el cambio de entrenador puede lograr un triunfo al primer intento. Sus más serios enemigos los vemos en RASGO que viene de ser segundo de Algorin, y BIVEY cuarto de Colignon, en una pista que parece no acomodarse.

7a. CARRERA. QUEULE al tercer intento logró su primera ganancia. El propio hermano de Quilche no había alcanzado aún su mejor postura. Defenderá nuestro pronóstico en el ganador. PONTONI, invicto a través de dos presentaciones queda para el único placé.

8a. CARRERA. MARCIAL, una campaña llena de figuraciones nos llevan a designarlo en el sitio de privilegio. DOMINIO, escoltador del anterior en su desempeño más cercano; y PISIS que también fuera anotada el clásico reglamentario "Club Hípico", nos resultan sus adversarios más temibles.

9a. CARRERA. ROBERTO C. segundo de Yemen en 1.500 con 49. Ahora cargará seis kilos más, pero sus rivales son muy inferiores. Nos informaron que dará amplio desquite. TERCIADO, que saliendo mal terminó cuarto en la misma competencia del anterior; y LAUTARO, sexto de Natalita en 1.500 con 54; completarán nuestro pronóstico.

10a. CARRERA. Insistiremos con DAYAN. El hijo de Tobago ha cumplido una campaña muy corta. Lo tenemos por muy superior a sus ocasionales de este compromiso. ESCOLAR, segundo de Balafuego; y ARGENTADO, también segundo, deben dar dura lucha a nuestro elegido.

11a. CARRERA. FRANCOFILA, por su tercer lugar en la de Príncipe Valiente, la dejamos en el pronóstico a ganador. DOÑA BARBARA, quinta de El Patroncito en 1.400 con 54; y PADOVANO, tercero de Natalita, quedan para los lugares secundarios.

12ª CARRERA. ANDREITA debe ser la salvación de los perdedores. La hija de Calificado cayó en un lote muy inferior a sus medios. SILVER RING, segundo de Liucura en 1.000 con 55, y THREE BONY, tercero de Escolar en 1.000 con 50, nos resultan sus más duros escollos.

PRONOSTICOS

1ª ANUNCIADO. Palomba, Colcuma
2ª CROS DE CAGNES. Paso a Paso, Rapin
3ª CARRIL. Chachivachera
4ª RICHMOND. Beckenbauer, Puzzle
5ª Exodo. Romarino
6ª HUMILDE. Rasgo, Biyey
7ª QUELE. Pontoni
8ª MARCIAL. Dominio, Pisis
9ª ROBERTO. Terciado, Lautaro
10ª DAYAN. Escolar, Argentado
11ª FRANCOFILA. Doña Bárbara, Padovano
12ª ANDREITA. Silver Ring, Thee Bonny

C. Astorga el Jinete de Zenith

El domingo 21 de Septiembre el jinete Carlos Astorga no correrá en la capital. Nos informó que viajará a Viña del Mar para conducir a Bela Khum en el premio "Criadores". Astorga, en el clásico Club Hípico, será el conductor de Zenith.

CAUQUENES

Remedios en su pata izquierda le aplicaron a Cauquenes luego de su actuación del domingo. Estará inactivo algunos dias.

PAYADOR

Fractura al sesamoide de su mano derecha le aplicaron a Payador luego de su actuación del domingo. Sufrió fractura durante el transcurso de la carrera.

LA MILAGRO

Fue adquirida por un comprador del exterior la yegua La Milagro. No volverá a actuar en nuestro medio.

ENRIQUE CONTRERAS

Luego de haber viajado a los Estados Unidos a cargo de un grupo de valores exportados desde Chile, regresó el jinete Enrique Contreras, quien de inmediato se incorporó a nuestras actividades.

SERGIO AZOCAR

A la ciudad de Mendoza, acompañado de su esposa, se dirige el lunes el jinete Sergio Azócar. Nos expresó que era un viaje de placer, ya que durante los días de Fiestas Patrias la actividad para él será intensa. Su viaje será sólo de tres dias.



EDUARDO SUAREZ: con Cerrojo mostró su capacidad. Un buen jockey liviano



Club Hípico

Domingo 14 de Septiembre

1

PRIMERA CARRERA a las 13 horas 1.000 Mts. 7a serie (1a. Válida para la Apuesta Triple Nº

7-12h-10-8	1 H. Park	56	8	M. Ramirez	A. Carreño	Greenhill
8h-10h-15h-7	2 Franquia	55	12	V. Ubilla	R. Rabello	Step Brother
7h-10h-7h-5h	3 Colcuma	54	2	J. M. Aravena	C. Santos	Asombra
7-4-1-12	4 Corola	53	9	E. López	M. Rodríguez	Jardin
REAPARECE	5 Petalo Rojo	50	5	J. Parra	S. González	Jardin
11h-11h-11-4	6 Anunciado	52	6	J. Marin	J. Santos	Hilltop
DESCARTADO	7 Frenchy (D)	52	1	E. Muñoz	L. Espinoza	Chaitan
DESCARTADO	8 Festival (D)	50	10	O. Escobar	M. Martinez	Chaitan
10-5h-9h-7h	9 Lady Carol	49	11	A. Trujillo	G. Juliá	Polito Sur
12-15-13h-4	10 Palomba	49	13	J. Salinas	José Melero	Paddy's Poir
11h-4-7h-5-6h	11 Bájame	48	4	J. Bustamante	A. Gutierrez	Biriatou
12h-15-6-12	12 Pillin	48	14	L. Rivera	A. Quiroz	Cherasco
6-5-3-5	13 Tres Joyas	48	7	O. Osorio	L. Guajardo	Big Burn
14h-8-3-9	14 Lady Q.	47	3	E. Suárez	O. Silva	Longines

CORRAL: 4 con 5



Milton Rodriguez

FAVORITO: Corol...
EL DATO: Anunc...
EL GOLPE: Lady...

(1) 8° de Algorin en 1.000 con 54: 0.59.3/5: 7ª ...
(2) 7° de Casita en 1.200 con 50 k. Tpo: 1.12.6 ...
(3) 5° de Falluto en 1.200 con 54; en 1.14.9 ...
(4) 12° de Algorin en 1.000 con 51: 0.59.3/5: 7ª ...
(5) 12° de Navegadora en 1000 con 54: 1.02.2/5 ...
(6) 4° de Falluto en 1.200 con 54; en 1.14.9ª Ch...
(7) Reaparece el hijo de Chaitán en Franky ...
(8) 11° de Algorin en 1000 con 48: 0.59.3/5: 7ª ser
(9) 7° de Atento en 1.200 m. con 50: Tpo: 1.12.7 ...
(10) 4° de N. Alegre en 1.000 con 51: Tpo: 1.00.7 ...
(11) 6° de Tiempo en 1.200 m. con 53: 1.13.2/5: 10 ...
(12) 12° de N. Alegre en 1.000 con 51: Tpo: 1.00.7 ...
(13) 5° de N. Alegre en 1.000 con 51: Tpo: 1.00.7 ...
(14) 9° de N. Alegre en 1.000 con 50: Tpo: 1.00.7 ...

2

SEGUNDA CARRERA a las 13.25 horas 1.000 Mts. CONDICIONAL (2a. válida para la Apuesta Triple Nº 1).

2	1 C. de Cagnes	55	3	C. Astorga	P. Bagú	Saladino II
3-10-3-11	2 Dislocado	55	8	C. Jorquera	O. González	Disparejo
10h-8h-9h	3 Milko	55	13	C. Pezoa	O. González	Monterey
4-2-2-6	4 Federado	55	4	V. Ubilla	A. Bullezú	Leopoldo
REAPARECE	5 Fonestorbo	55	9	O. Osorio	L. Gajardo	Paidahue II
REAPARECE	6 Frelón	55	12	A. Zúñiga	L. Gajardo	Paidahue II
2	7 Mars	55	5	L. Carvajal	A. Breque V.	Paidahue II
4-7	8 Magari	55	10	N. N.	A. Breque	Monterey
7h-6h-6h-4	9 Paso a Paso	55	6	J. M. Aravena	A. Valdés	Biriatou
REAPARECE	10 Portoviejo	55	1	P. Ulloa	O. Silva	Sun Prince
REAPARECE	11 P. Chino	55	11	D. Cerda	D. Torres	Grand Strategy
REAPARECE	12 Rapin	55	7	J. Salinas	José Melero	Raspador
	13 Toltén	55	2	L. Rivera	J. Posadas	Trevieres

CORRALES: 2 CON 3 5 CON 6 y

Luis Carvajal

FAVORITO: Mars
EL DATO: Cross de Ca...
EL GOLPE: Dislocado

(1) 2° de Alma de Acero en 1.200 con 55: 1.12.2/5. Co...
(2) 11° de A. de Acero en 1.200 con 55: 1.12.2/5 Co...
(3) 9° de Monarch en 1.400 con 56: 1.25.2/5: Cond. ...
(4) 6° de Niarkos en 1.200 con 55, en 1.12.2/5: Cond...
(5) Se negó a correr en la de Miletún- 1000- 55: 1.01 ...
(6) 11° de Hill Big en 1000 con 55, en 1.00.2/5: Cond...
(7) 2° de Niarkos en 1.200 con 53 Kl. 1.12.2/5 Cond...
(8) 7° de Niarkos en 1.200 m. con 55 k. 1.12.2/5 Condic...
(90 4° de Bilbaino en 1.200 con 55 kl. 1.12.4/5: Cond...
(10) 8° de Martorell en 1.200 m. con 54: 1.12.1/5: Cond...
(11) 10° de Barroco en 1000 m. con 51: 1.02.4/5: Condic...
(12) 4° de Que Pasa en 1.200 con 55 k. 1.15 : Condic...
(13) Debutante. Hijo de Trevieres en Que Monada ...

3

TERCERA CARRERA a la 13.55 horas 1.000 Mts. 3a. serie (3a. Válida para la Apuesta Triple Nº 1). (1a. Válida Triple Nº 2).

1h-2h-6-5h	1 Cachivachera	56	2	G. Jorquera	M. Martinez	Prepotente II
2-4h-10-5	2 Carril	55	6	C. Astorga	J. Cavieres A.	Prepotente II
9-7	3 Zante	50	1	O. Escobar	J. Cavieres A.	Hilltop
3-6-1-9	4 Chiribiribín	53	5	C. Pezoa	O. González	Osiris
4-5-4-3	5 Quick Luck	52	7	G. Saavedra	O. González	Kestos
12h-9-7h-4h	6 Alegrador	49	4	J. Salinas	H. Miranda	Avilés
8h-10h-3-7	7 Deleite	49	3	R. Claveria	O. Orellana	Ambassador's

Juan Cavieres A.

FAVORITO: Quick Lu...
EL DATO: Carril
EL GOLPE: Alegrador

(1) 5° de Belcebú en 950 m. con 49: 0.56.3/5. Es...
(2) 5° de Torpeza en 1.200 con 55: 1.11.1/5: 2ª ...
(3) 7° de Mariole en 1.000 m. con 50: 0.57.4/5: 2ª ...
(4) 9° de Guión en 1.200 con 52 k. Tpo: 1.10: 2ª ...
(5) 3° de El Otro en 1.200 m. con 50: 1.10.3/5: 2ª ...
(6) 4° de Dominante en 1200 con 49: 1.10.2/5: 2ª ...
(7) 7° de Guión en 1.200 con 48 k. Tpo: 1.10: 2ª ...

4

CUARTA CARRERA a las 14.20 horas 1.600 Mts. CONDICIONAL (2a. Válida para la Apuesta Triple Nº 2).

3-2	1 Beckenbauer	55	3	C. Astorga	A. Vodanovic	Souepi
10-9	2 Centralismo	55	9	V. Ubilla	T. Jacial	Prince D'Orang
6h-4h-4-5	3 Fortunin	55	5	P. Ulloa	E. Inda	Sherwater
16-9	4 Miramar	55	8	L. Carvajal	J. M. Baeza	Paddy's Point
REAPARECE	5 Pirandello	55	6	G. Saavedra	J. M. Baeza	Kestos
13-2-5	6 Pirineo	55	12	S. Azócar	Alvaro Breque	Souepi
16-7-12-9h	7 Polistar	55	2	A. Trujillo	G. Juliá	Neópolis
REAPARECE	8 Portal	55	10	M. Ruiz	V. Ramírez	Cherasco
3-4	9 Puzzle	55	1	C. Pezoa	José Melero	Paddy's Point
3-2-2-2	10 Richmond	55	7	O. Osorio	E. Pinochet	Blue Fox II
6h-10h-12-9	11 Senecio	55	11	V. Ubilla	F. Castro	Cheresco
14h-10	12 Violoncelo	55	4	E. Vásquez	C. Tapia	Forest Row

CORRAL: 4 CON 5



Alonso Carreño

FAVORITO: Richmo...
EL DATO: Beckenba...
EL GOLPE: Senecio

(1) 2° de Campolo en 1.200 con 55: Tpo: 1.16: Con...
(2) 9° de Niarkos en 1.200 m. con 55: 1.12.2/5. Con...
(3) 5° de A. Acero en 1.200 con 55: 1.12.2/5: Cond
(4) 9° de Onassis en 1.000 m. con 55: Tpo: 0.59: Co...
(5) 6° de Campolo en 1.200 con 55: Tpo: 1.16: Cond...
(6) 5° de Tristón en 1.600 m. con 56: 1.38.1/5: Cond
(7) 9° de Antupillán en 1.400 con 52: 1.25.2/5: Con...
(8) 13° de Arcobaleno en 1200 con 53: 1.16.1/5: Con...
(9) 4° de Puchacay en 1.300 m. con 56: 1.18.4/5: Co...
(10) 2° de Tristón en 1.600 m. con 52: 1.38.1/5: Cond
(12) 10° de Niarkos en 1200 con 55: 1.12.2/5: Condic...

5

Quinta Carrera a las 14.50 horas. 600 Mts. CONDICIONAL (3a. Válida Triple Nº 2) y (1a. Válida Triple Nº 3)

11-14-9-15	1 Baston	55	4	E. López	Juan Melero	Bayard III
7-5-9-7	2 C. Rojo	55	8	L. Oliva	A. Breque	Souepi
5-6-3-13	3 Crepusculo	55	3	P. Ulloa	G. Sarmiento	Sertorius
5-6-8-5	4 Dingo	55	10	J. Salinas	J. Inda	C. Life
5	5 Exodo	55	2	L. Carvajal	A. Breque V.	Le P. Roi
3-7-9h-8h	6 M. Novak	55	7	C. Astorga	P. Bagu	Pandillero
7h-7-7h-2	7 Polizón	55	11	O. Escobar	C. Tapia	Cencerro
12	8 Ravel	55	1	G. Saavedra	J. M. Baeza	Sonic Boom
9-5-7-11	9 Reflex	55	9	E. Suarez	O. Silva	Romantic
4-11-3	10 Romarino	55	6	C. Pezoa	J. Salas	Señor Flors
14-9-16-6	11 Soddy	55	12	C. Miranda	G. Melej	Tipazo
8-3-	12 Tip	55	5	O. Osorio	V. A. Polanco	Tipazo



Sergio Azócar

FAVORITO: Polizó...
EL DATO: Romari...
EL GOLPE: Bastón

(1) 15° de Niarkos en 1.200 con 51: 1.12.2/5: Condic...
(2) 7° de Bilbaino en 1.200 con 55: 1.12.4/5: Condic...
(3) 13° de Vagabundo en 1.700 con 56: 1.40.4/5: Cl...
(4) 5° de Puchacay en 1.300 con 54: 1.18.4/5: Condic...
(5) 5° de Bilbaino en 1.200 con 53: 1.12.4/5: Condic...
(6) 8° de Monarch en 1.400 con 65: 1.25.2/5: Cond...
(7) 2° de Queule en 1.300 m. con 56: 1.17.2/5: Condic...
(8) 12° de Destino en 1.000 con 55: 0.58.4/5: Condic...
(9) 11° de Bilbaino en 1200 con 55: 1.12.4/5: Condic...
(10) 3° de Queule en 1.300 m. con 56: 1.17.2/5: Co...
(11) 6° de Bilbaino en 1.200 con 51: 1.12.4/5: Condic...
(12) 3° de A. de Acero en 1.200 con 55: 1.12.2/5: Co...

6

Sexta Carrera a la 15.15 horas 1.000 mts. 6a. serie (2a. valida triple Nº 3)

REAPARECE	1 Asteroide	53	2	E. López	G. Julia	Oropel
REAPARECE	2 Chincol	52	11	V. Ubilla	M. Martinez	Forest Row
10h-12h-6h-7h	3 Emigrante	52	8	L. Yáñez	O. Orellana	Maritain
REAPARECE	4 Humilde	52	1	G. Saavedra	O. González	Huxley
7-4-2-1	5 N. Alegre	51	7	E. Suárez	D. Sandoval	Miguelete
2-4-13-2	6 Rasgo	51	10	L. Rivera	R. Quiroz	R. con Ras II
8-2-4-8	7 Agradecido	50	4	J. Hernandez	M. Velarde	Romantic
2-5-9-4h	8 Biyey	50	12	E. Soto	A. Quiroz	Blue Fox II
REAPARECE	9 Navegadora	50	9	O. Escobar	A. Carreño	Elastic
13-15-12h-13h	10 B. de Jour	49	3	D. Sagardia	D. Torres	Double Six
7-1-5-4	11 Mascotte	49	6	J. Salinas	A. Martinez	Monterey
4-2-9-6	12 Ovallina	49	5	J. M. Aravena	L. Herrera	Faubourg

Guillermo Urquidi

FAVORITO: Rasgo
EL DATO: Agradeci...
EL GOLPE: Humild...

(1) 13° de Unionista en 1.000 con 48: 0.58.1/5: 5ªs
(2) 8° de Soberbio en 1.200 con 52: 1.12.3/5: 5a Ch.
(3) 17° de Chomber en 1.500 con 53: Tpo: 1.33: 7a. Ch.
(4) 3° de Kilimanjaro en 1.200 con 51: 1.12.2/5: 5a Ch.
(5) Ganó a Potenza en 1.000 con 53: Tpo: 1.00: 7a ser
(6) 2° de Algorin en 1.000 con 52 k. 0.59.3/5: 7a. ser
(7) 8° de Liucura en 1.000 m. con 48: 0.59.1/5: 6a ser
(8) 4° de Colignon en 1.200 con 51: 1.13.4/5: 8a. Ch.
(9) 10° de Precursor en 1.000 con 52: 1.02.2/5: 6a ser
(10) 13° de Chomber en 1.500 m. con 50: Tpo: 1.33: 7a ...
(11) 4° de Algorin en 1.000 con 53 k. en 0.59.3/5: 7a ser
(12) 6° de Algorin en 1.000 con 54 k. 0.59.3/5: 7a ser

7

Séptima Carrera a 15.45 horas M. 1.800 mts. Carrera Especial. (3a. valida triple Nº 3) (1a. válida triple Nº 4)

3-1-1-4	1 Exótico	55	1	J. Toro	A. Breque	Scelto
1-1	2 Pontoni	55	3	C. Astorga	Alv. Breque	Pitucazo
4-1	3 Chanilao	55	5	C. Pezoa	A. Proschle	Chaintan
7-1	4 Destino	53	2	E. López	G. Melej	A. Terek
2-4h-1	5 Queule	53	7	S. Azocar	Alv. Breque	Scelto
3-3-6-10	6 Tribuno	53	6	D. Muñoz	G. Urquidi	Flexton
1-4-6-2	7 Arisca	51	4	J. Salinas	G. Urquidi	All Serene

Luis Yañez

FAVORITO: Queul...
EL DATO: Ponton...
EL GOLPE: Exótic...

(1) 4° de Vagabundo en 1.700 con 56: 1.40.4/5: Clásic...
(2) Ganó a Taled en 1.500 on 55 k. 1.30.2/5: 5a ser
(3) Ganó a Federado en 1.000 con 55: 0.58.2/5: Cond
(4) Ganó a Comparendo en 1.000 con 55: 0.58.4/5: Co...
(5) Ganó a Polizón en 1.300 con 56 k. en 1.17.2/5: Co...
(6) 10° de Vagabundo en 1.700 con 56: 1.40.4/5: Clás...
(7) 2° de Recalada en 1.700 con 53 k. en 1.41.3/5: Clá...

8

Octava Carrera a 16.15 horas. 2.200 mts. - 1a. SERIE. (2a. válida triple Nº 4)

10h-3-5h-4	1 Tirlemon	57	6	P. Ulloa	R. Lopez	Lujoso II
5-4-3-6	2 Chicofresco	56	8	C. Astorga	C. Muñoz	Paresa
1-2-2-1	3 Marcial	55	7	G. Saavedra	S. Miceli	Bokara
10-4-5-3	4 Pisis	54	5	C. Pezoa	G. Urquidi	P. Point
4-8h-1-2	5 Dominio	49	3	R. Claveria	A. Castro	E. Vital
REAPARECE	6 Logroño	47	1	E. Suarez	C. Tapia	Bokara
3-1-2-3	7 Maniático	47	2	L. Toro	T. Jacial	P. d'Orange
DESCARTADO	8 Tucán	47	4	D. Sagardia	J. Bernal	Taitao



Samuel Fuentes

FAVORITO: Marcial
EL DATO: Pisis
EL GOLPE: Chicofresco

(1) 4° de Loncopán en 1.600 con 56: Tpo: 1.35: 1a. ser
(2) 6° de Loncopán en 1.600 con 56: Tpo: 1.35: 1a ser
(3) Ganó a Dominio en 2.400 con 55: 2.31.3/5: 1a ser
(4) 3° de Marcial en 2.400 m. con 57: 2.31.3/5: 1a. ser
(5) 2° de Marcial en 2.400 con 51 k. 2.31.3/5: 1a. ser
(6) 6° de Pisotón en 2.000 con 48: Tpo: 2.07: Hand. ...
(7) 3° de Cerrojo en 1.600 con 54: 1.36.4/5: 3a. ser
(8) 7° de Marcial en 2.400 con 48 k. 2.31.3/5: 1a ser.

9

NOVENA CARRERA A 16.45 horas. 1.500 metros 5a. serie TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 4 y PRIMERA DE LA Nº 5

8-11h-4-4	1 Terciado	54	4	P. Ulloa	A. Breque V.	Rencoroso
3-7-5-5	2 Progreso	55	8	E. Guzmán	D. Sandoval	Pagare
5-7-7-2	3 Roberto C.	55	5	J. Salinas	J. Inda	Louvre II
7-2-1-11	4 Campolo	54	6	C. Pezoa	E. Inda	Dunkerque
DESCARTADO	5 El Pelao (D)	52	7	G. Saavedra	O. González	Bristol
6h-5h-6h-13h	6 Ganimedes	52	1	L. Yañez	J. Posadas	My Chum
7h-12h-4h-9h	7 El Mario	51	9	R. Claveria	H. Galaz	Huxley II
	8 Lautaro	50	2	E. Suarez	O. Silva	F. Row
	9 Taled	47	3	L. Toro	J. M. Baeza	Señor Flors



Luis Toro

FAVORITO: Roberto C.
EL DATO: Progreso
EL GOLPE: Campolo

(1) 4° de Yemen en 1.500 con 53 k. Tpo: 1.30: 4a. s.
(2) 6° de Yeme en 1.500 con 52 k. Tpo: 1.30: 4a. s.
(3) 2° de Yemen en 1.500 con 49 k. Tpo: 1.30: 4a. s.
(4) 11° de Vagabundo en 1.700 con 56: en 1.40.4/5: Cl...
(5) 11° de Muaré en 1.200 m. con 51: 1.11.1/5: 4a. s.
(6) 13° de Perceo en 1.500 con 48: 1.132.1/5: 3a. Ch...
(7) 9° de Cañonazo en 1.900 con 55: 2.00.1/5: Hand. ...
(8) 6° de Natalita en 1.500 con 54: 1.30.3/5: 5a. s.
(9) 5° de Vidrioso en 1.600 con 56: 1.36.4/5: 6a. s.

Sporting Club

Domingo 14 de Septiembre

1a. Carrera. -Relación telefónica, a las 13

2a. Carrera. Relación telefónica a las 13,25 horas.

3a. Carrera.-1.300 Mts. A las 14 horas. 6a Serie. Ind. 1-6

1	Respingo	56	7	R. Araya	L. Alvarez
2	Hernoscar	55	4	S. Arellano	O. Castillo
3	Forrahue	54	1	I. Saavedra	R. Bernal
4	Xipilly	54	11	C. Silva	G. Mancilla
5	Xuca	54	14	J. Bórquez	A. Martínez
6	Bizancio	53	6	C. González	C. Bagú
7	Parsimonia	52	12	P. Hernández	M. Quezada
8	Acaríciame	51	9	J. Monardes	U. Bravo
9	Eter			L. Vásquez	L. Romero
10	Cartagena	50	2	C. Jorquera	O. Leiva
11	Numérica	47	3	N. N.	O. Leiva
12	Daty	49	8	N. N.	J. H. Medina
13	Gemma	49	5	J. Burton	O. Aliaga
14	R. del Bosque	49	13	H. Bassay	E. Bravo

4a. Carrera.-1.300 metros. A las 14,35 horas. Handicap 35 o Inf.

1	Lucena	56	5	J. Bórquez	A. Martínez
2	Adorado	55	3	E. Romero	J. Abarzúa
3	Marisán	53	9	C. Jorquera	J. Abarzúa
4	Maullín	55	6	S. Arellano	R. Pérez
5	La Violita	54	4	S. Vásquez	L. Vásquez
6	Z. del Mar	54	10	I. Saavedra	R. Saavedra
7	Auditorio	53	1	E. Guajardo	L. Alvarez
8	Animoso	52	2	F. Catafau	C. Urbina
9	Supercali	51	7	P. Hernández	E. Bravo
10	Tabarín	49	8	C. González	J. Bernal
11	Baroneta	48	11	B. Parra	O. Castillo

5a. Carrera.-1.300 metros. A las 15,10 horas. Condicional.

1	Dispuesto	57	5	C. González	G. Pombo
2	Lamparazo	56	12	E. Guajardo	E. Guajardo
3	Carabaya	55	14	J. Maira	L. Bernal
4	Lorella	55	10	J. Manríquez	O. Aliaga
5	Zedilla	53	6	I. Saavedra	H. Vera
6	Anatómico	52	13	F. Catafau	D. Araya
7	Bigote	52	4	J. Bórquez	L. Romero
8	Cantegrill	52	3	P. Hernández	E. Bravo
9	Elke Sommer	52	11	R. Araya	L. Alvarez
10	Rascacielo	52	2	S. Vásquez	L. Vásquez
11	La Serenense	51		S. Arellano	R. Pérez
12	Linda Reina	51	8	N. N.	C. Urbina
13	Royal Smile	50	1	J. Burton	H. Navarro
14	Exacta	49		J. Monardes	M. Maira

CARRERA "B". 3.000 metros. A las 15.20 horas Vallas (Sin Apuestas).

1	Pitancero	78-2	J. Farías	D. Alvarez
2	Asustado	75-6	E. Frías	E. Guajardo
3	Carnavalito	56-5	Y. Anabalón	H. Vera
4	Epatant	64-1	N. N.	G. Pérez
5	Refugio	62-3	E. Cancino	F. Olave
6	Laurelt.	60-4	N. N.	R. Carvajal

SEXTA CARRERA. 1.500 metros. A las 15,50 horas Handicap.

1	Calígula	57- 6		E. Vidal
2	El Majadino	57- 6	N. Bravo	L. Alvarez
3	Legislador	57- 8	E. Guajardo	O. Leiva
4	Orifrán	57- 5	R. Arredondo	J. H. Medina
5	Asinio	57- 2	E. Romero	G. Pombo
6	Lanark	55- 3	S. Vásquez	H. Vera
7	Rolámpago	53- 1	I. Saavedra	G. Avila
8	Facisnero	53-10	C. González	L. Alvarez
9	Estoque	50- 7	R. Araya	J. Abarzúa
10	Royal	48- 9	C. Jorquera	H. Navarro
		47- 4	F. Catafau	

7a. CARRERA. 1.300 metros. A las 16.25 horas. 3a. Serie. Ind. 15-23.

1	Telibú	56	10	E. Romero	J. Abarzúa
2	Caravaggio	55	4	R. Arredondo	I. Duque
3	Chichito	54	2	N. N.	L. Bernal
4	Flameo	54	5	I. Saavedra	R. Saavedra
5	Rauli	54	11	L. Vásquez	H. Jara
6	Gringo	53	8	J. Bórquez	O. Martínez
7	Little	53	7	E. Guajardo	E. Guajardo
8	Yonkers	53	3	S. Arellano	R. Bernal
9	Emiliano	52	12	C. González	H. Vera
10	Pichona	52	1	H. Bassay	E. Bravo
11	Frascarita	50	6	P. Hernández	O. Aliaga
12	Buen Chico	48	9	F. Catafau	J. H. Medina

8a. CARRERA. 1.700 metros. A las 17. horas. Clásico

1	Antinea	56	4	S. Vásquez	G. Pombo
2	Clausura	56	3	I. Saavedra	H. Jara
3	Flor Divina	56	2	C. González	H. Alcantara
4	Goldap	56	6	O. Saavedra	R. Saavedra
5	Kurivilu	56	7	C. Jorquera	A. Martínez
6	Paty Paty	56	9	N. N.	D. Bernal
7	Pinjarra	56	5	C. Silva	H. Navarro
8	Tuñina	56	8	E. Guajardo	L. Alvarez
9	Waikali	56	1	J. Bórquez	A. Martínez

9a. CARRERA. 1.300 metros. A las 17.40 horas. 5a. serie. Ind. 4-12

1	Veridiana			A. Padovani
2	Apacible	56- 5	R. Araya	H. Medina C.
3	Esfuerzo	53-10	J. Manríquez	R. Bernal
4	Nocturna	53- 9	I. Saavedra	F. Olave
5	Sencillo	53-12	S. Vásquez	D. Alvarez
6	Invasora	53- 7	F. Catafau	O. Castillo
7	Variable	52- 2	S. Arellano	E. Guajardo
8	Okey	52- 1	E. Guajardo	M. Maira
9	Petit Amiral	50-14	J. Maira	U. Bravo
10	Petite Fadette	49- 8	H. Bassay	U. Bravo
11	Serusiña	48- 6	J. Monardes	L. Alvarez
12	Svetick	49- 3	J. Burton	G. Avila
13	Thunder Girl	49-11	C. González	A. Martínez
14	Comadre Lola	49- 4	C. Jorquera	G. Mancilla
		48-13	N. N.	

Dupal: 9 con 10

10a. CARRERA. 1.300 metros. a las 18.20 horas. 4a. serie. Ind. 9-17

1	Sonio	56- 1	E. Romero	J. H. Medina
2	Aguara	55- 3	R. Araya	A. Padovani
3	Zurzulita	54- 4	J. Monardes	D. Bernal
4	Seráfico	53- 6	J. Manríquez	H. Medina Cl
5	Impacto	52- 2	S. Vásquez	L. Vásquez
6	Ardilla	51- 5	F. Catafau	C. Urbina
7	Cotidiano	50-13	L. Vásquez	L. Romero
8	Palela	50- 8	N. N.	O. Leiva
9	Futurista	49-14	B. Parra	L. Bernal
10	Baigorri	48- 7	N. N.	D. Araya
11	Mansa Gracia	48-12	N. N.	R. Carvajal
12	Molinete	48-11	C. Jorquera	E. Guajardo
13	Revolución	48-10	J. Burton	D. Alvarez
14	Sweet Solera	48- 9	H. Bassay	E. Bravo

Contratodos una Milla de Mucho Valor

Varios animadores del clásico Club Hípico estuvieron en la pista preparándose para su serio compromiso de la próxima semana. Los tiempos parciales controlados fueron los siguientes:

PIMENTERO (José Escobar). Primeros 200 metros en 13 segundos 2/5; los 400 metros en 26 segundos 2/5; los 600 metros en 39 segundos; los 800 metros en 52 segundos; los 1.000 metros en 1 minuto 4 segundos 2/5; los 1.200 metros en 1 minuto 17 segundos 3/5; los 1.400 metros en 1 minuto 31 segundos 1/5 completando los 1.600 metros en 1 minuto 45 segundos 3/5. Ultimos 200 metros en 14 segundos 2/5.

CONTRATODOS (Pedro Ulloa). Los 200 metros en 12 3/5; los 400 metros en 24 2/5; los 600 metros en 37; los 800 metros en 50 1/5; los 1.000 metros en 1.3 1/5; los 1.200 metros en 1.16 4/5; los 1.400 metros en 1.30 2/5 completando la milla en 1.44 2/5. Ultimos 200 metros en 14.

TUNANTE (Carlos Pezoa). Los 200 metros en 13 3/5; los 400 metros en 26 4/5; los 600 metros en 40; los 800 metros en 53 2/5; los 1.000 metros en 1.6 3/5; los 1.200 metros en 1.20; los 1.400 metros en 1.33 1/5 y los 1.600 metros en 1.46. Ultimos 200 metros en 12 4/5.

FAETORNIDO (Gastón Saavedra). Los 200 metros en 13; los 400 metros en 25 3/5; los 600 metros en 37; los 800 metros en 49 3/5; los 1.000 metros en 1.2 3/5; los 1.200 metros en 1.16 4/5; los 1.400 metros en 1.29. Ultimos 200 metros en 12 3/5.

OTROS APRONTES

Huinche, ç , es muy posible que ya se inscribió, y que según sea su actuación, sería presentado en el Nacional, también estuvo en la pista. Primeros 200 metros en 12 3/5; los 400 metros en 24 4/5; los 600 metros en 37 3/5; los 800 metros en 50; los 1.000 metros en 1.2 4/5; los 1.200 metros en 1.16 1/5 completando los 1.400 metros en 1.30. Ultimos 200 metros en

EXOTICO Y ARISCA

Trabajando para su presentación del domingo en el premio Preparación, Exótico cubrió 800 metros. Le acompañó Trajinero con Emeterio Guzmán. En los lomos de Exótico, Luis Toro. Los primeros 200 metros los cubrió en 12 segundos; los 400 metros en 24 segundos; los 600 metros en 36 4/5 completando los 800 metros en 50 segundos. Ultimos 200 metros en 13 segundos 1/5.

Arisca, con Jorge Salinas, cubrió los primeros 200 metros en 12 segundos; los 400 metros en 24 segundos; los 600 metros en 37 segundos 1/5 completando los 800 metros en 50 segundos 1/5. Ultimos 200 metros 13 segundos.



CARLOS DIAZ, que gana con frecuencia, dio desquite el sábado con Sauro. Hay que seguir sus montas.

Dahomey Mantiene su Forma

Muchos trabajos y en todas las distancias se registraron en la mañana de ayer en La Palma. Entre lo que se apreció, hay que destacar el cotejo de Dahomay que cubrió 500 metros en 29 4/5.

Todos los cotejos que se publican a continuación fueron controlados en forma exclusiva para LA NACION por José Olmos.

PISTA Nº 2

600 metros

CLARITO (R. Clavería) en 37.3/5; últimos 200 en 12.3/5.
CORZA (O. López) en 38, últimos 200 en 13, a voluntad.
GOVANZO (D. Sagardía) en 37, últimos 200 en 12, a voluntad.
DELE QUE DELE (S. Azócar) en 36, últimos 200 en 12.1/5.
IL CAPO (A. Parra) en 37, últimos 200 en 12.
ENERGIA (P. Herrera); PINDARO (S. Pradenas) en 37.2/5; repitieron en 37.3/5, iguales.
SUMMER MOON (V. Ubilla) en 36.2/5; últimos 200 en 12.2/5.
ZAZA (H. Olguín) en 38, últimos 200 en 12.2/5.
TUCAN (D. Sagardía) en 37.3/5, últimos 200 en 12.3/5.
PSICOLOGO (L. Camus); BAROPA (R. Clavería) en 37, últimos 200 en 12.2/5 iguales.
TIGRECITO (R. Clavería) en 37; últimos 200 en 12.3/5.
PANCHO BRAVO (R. Clavería) en 37.2/5, últimos 200 en 12.2/5.

500 metros

PARIDAD (H. Pilar) en 30.3/5; repitió igual, a la mano del Club.
CELACUCO (D. Cerda) en 31.
EL NOGAL (D. Cerda); GRITERIO (H. Olguín) en 31, iguales.
PEPISABEL (N. González) en 30.
MONARCH (J. Pacheco) en 31.2/5, a voluntad.
ENROQUE (S. Pradenas; DIOSA GRIEGA (O. López) en 30 iguales, a la mano del Club.
DAHOMEY (V. Bravo) en 29.4/5.
SOL DE CHILE (S. Pradenas) en 29, de bajada.
PROFANO (S. Pradenas) en 30.2/5.
EL OTRO (S. Azócar) en 31.1/5, a voluntad.
MONTELISA (J. Pacheco) en 30.3/5.
CAMPANILLON (B. García) en 30.2/5, a voluntad.
SIETE Y SIETE (J. Latorre) en 31.
EL PRADO (L. Murillo) en 31.
REBOSADA (Juan Salinas) en 30.1/5.
PICADERO (V. Ubilla) en 30.3/5.
TURISTA (D. Sagardía) en 30.2/5.

400 metros

MAHARANI (H. Olguín) en 25.
MONUMENTO (C. Ojeda) en 25, a voluntad.
HIERRO (J. Pacheco); PORSIACA (R. González) en 24.3/5; repitieron en 24.2/5, iguales. CASANOVA (R. Clavería) en 23.2/5, de bajada.
PALQUI (L. Murillo) en 24.4/5.
CHANTAITA (D. Cerda) en 25.
BONA SORTE (A. Farías) en 24.2/5.
SAURO (S. Pradenas) en 24.1/5.
REDOBLE (J. Pacheco) en 23.2/5, de bajada.

1.000 metros

HOTELS (J. Pacheco); ORO ES TRIUNFO (N. González) en 1.02; últimos 500 en 31.2/5; muy fácil Hotels.
EL MARIO (N. González); EL AROMO (C. Díaz) en 1.02.2/5, iguales, a la mano del Club.

800 metros

LE PETIT NAVIRE (R. Clavería) en 48.2/5; últimos 400 en 24.3/5.
CHARCOT (L. Hevia); RABU (D. Cerda) en 51.2/5, últimos

700 metros

MOLCO (D. Cerda); EL INDIO (Juan Salinas) en 44.2/5, iguales.
GADI (P. Herrera) en 43, últimos 200 en 12.

200 metros

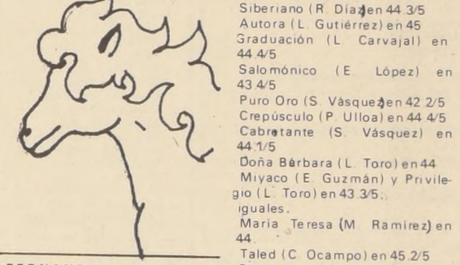
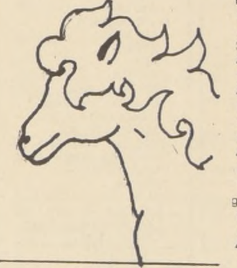
PIMPINEL (D. Cerda) en 11.4/5; repitió igual.
ZAPIRON (R. Clavería) en 12 repitió igual.
PENNY LANE (J. Aracena) en 12; repitió igual.
HUMASO (J. Pacheco) en 11.3/5; repitió en 11.4/5.

400 metros desde el partidor

PUDAHUEL (L. Hevia) en 23.
RINCONETE (L. Rivera) en 22.3/5.
MONSIEUR (C. Díaz) en 22.2/5.
PORTAGO (L. Rivera) en 22.1/5.
ENGAÑOSA (J. Pacheco) en 22.2/5.
ECLAIREUR (V. Ubilla) en 22.1/5.
BANTU (J. Pacheco) en 22.
PERSICO (V. Ubilla) en 22.2/5.
VICTORERO (V. Bravo) en 22.2/5.
COSACO (R. Clavería) en 22.1/5.
DAIKIRI (V. Barra) en 22.2/5.
FUTURO (R. Clavería) en 22.

200 metros desde el partidor

MILETUN (R. González) en 11.2/5.


FERNANDO CASTRO que nuevamente está volviendo por sus fueros. Tiene en "programa", su par de carreras para el 18.



Escolar: Apronte con Buena Nota

Un buen registro se le controló a Escolar en la pista de arena del Club Hípico. Montado por Carlos Astorga, el pupilo de Alejandro Valdés cubrió 500 metros en 30 segundos 1/5. Señaló igual tiempo que Manidura (ganador clásico), que trabajó en el mismo trayecto. De valor en Escolar, que llevaba más kilos en sus lomos que el mismo Manidura.

La actividad controlada en la pista del Club Hípico fue la siguiente:

Pista de Arena

500 Metros

Guión (J. Escobar) en 30 3/5
Escolar (C. Astorga) en 30 1/5
Mariole (S. Vásquez) en 30 2/5
Manidura (L. Carvajal) en 30 1/5
Palpitante (L. Carvajal) en 30 2/5
Dislocado (G. Jorquera) y Ceremonial (G. Saavedra) en 30 4/5, iguales
Pelirrojo (Aprendiz) en 31

600 Metros

Campolo (C. Pezoa) en 37 3/5
M. Espoir (C. Astorga) en 36; últimos 200 en 12 2/5
C. Hill (L. Fuentes) en 37 3/5
Xantina (G. Jorquera) en 37 4/5
Seductivo (E. Vásquez) en 36 2/5
La Ponderosa (R. Díaz) en 37
Camaro (J. Duarte en 38

700 Metros

Los Maquis (M. Ruiz) en 41 3/5
Recalada (G. Saavedra) en 43; últimos 200 en 12 4/5
Puzzle (C. Pezoa) en 44
Siberiano (R. Díaz) en 44 3/5
Autora (L. Gutiérrez) en 45
Graduación (L. Carvajal) en 44 4/5
Salomónico (E. López) en 43 4/5
Puro Oro (S. Vásquez) en 42 2/5
Crepúsculo (P. Ulloa) en 44 4/5
Cabretante (S. Vásquez) en 44 1/5
Doña Bárbara (L. Toro) en 44
Miyaco (E. Guzmán) y Privilegio (L. Toro) en 43 3/5, iguales.
María Teresa (M. Ramírez) en 44
Taled (C. Ocampo) en 45 2/5
Progreso (E. Guzmán) en 45 1/5
Ramona (S. Vásquez) en 44 1/5
Martorell (P. Ulloa) en 44 3/5
Nueva Ola (E. Suárez) en 45

800 Metros

Pagamás (O. Osorio) en 49 3/5
Good Luck (Aprendiz) en 51 3/5
Perjuro (E. Vásquez) en 50 2/5
Polistar (A. Trujillo) en 50 4/5
Young Dog (G. Jorquera) y Paroli (J. Parra) en 50 1/5 iguales
Eslava (L. Toro) en 51
Angulo (C. Jorquera) en 51
Chicofresco (C. Astorga) en 52 1/5
Torpeza (R. Díaz) en 50 3/5
Aristocrático (S. Azócar) en 49 2/5; últimos 200 en 13
Loncopán (C. Pezoa) en 51 1/5
Reflex (E. Suárez) en 50 2/5
Pink Vale (C. Ocampo) en 51
Beckenbauer (C. Astorga) en 49 2/5; últimos 200 en 12 2/5
Argentino (C. García) en 52
Lautaro (E. Suárez) en 51
Pisis (C. Pezoa) en 50; últimos 200 en 13
Ñanco (J. Escobar) en 51 3/5
Basrah (J. Salinas) en 50 3/5
Pirandello (L. Carvajal) en 51 2/5
Logroño (E. Suárez) en 50
Maniático (L. Toro) en 49 3/5

1.000 Metros

Monzón (S. Vásquez) en 1.4 2/5
El Cordobés (R. Jaque en 1.3/5
Algorín (R. Jaque) en 1.4 2/5
Mogol (C. Pezoa) en 1.7 3/5
Muy Buena (E. López) en 1.5

1.200 Metros

Florista (E. Suárez) en 1.18
Miss Mariella (A. Trujillo) en 1.21 3/5
Aventajado (S. Vásquez) en 1.16 1/5
Pilló (S. Vásquez) en 1.18
Mongo (E. Suárez) en 1.19 2/5

1.400 Metros

Viperia (G. Saavedra) en 1.33

1.860 Metros (Vuelta)

Polycarpos (C. Pezoa) en 2.52/5

No Corre don Oscar

Por encontrarse suspendido, no correrá mañana en la 8a carrera el Nº 5 Don Oscar.

—¿Cuándo corre Gobernanta?
— Reaparece el 27 de octubre.

—¿Clásicos grandes en perspectiva?
— Desgraciadamente no fue inscrita en ninguno. Sin embargo, tenemos confianza en que hará buenas carreras cuando reaparezca.

RAFAEL BERNAL y "LA NACION"

—¿Quién gana el clásico?
— El mío. Ahora van a otros kilos con Belcebú y la partida lo favorece mucho.

—¿Algo nuevo en el corral?
— Nada, sólo trabajando con los potrillos. Tengo uno de año y medio, hijo de Pronto, que creo va a dar que hablar cuando debute.

ANGEL QUIROZ, hablando con LA NACION.

Club Hípico

10

DECIMA CARRERA A las 5,15 P. M. 1.000 metros 5a. serie SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 5

7-2-3-1	1	Balafuego	58	11	P. Ulloa	T. Herrera	E. Honey
11-1-4-2	2	Escolar	57	2	C. Astorga	A. Valdés	S. de Linea
8h-9-1-5	3	Rubén Darío	54	9	S. Azócar	J. Castro	Oribero
8-2-9-2	4	Argentado	52	1	L. Gutiérrez	M. Velarde	A. Royal
1-4-4-6	5	Compasión	52	10	O. Escobar	L. Herrera	Taitao
REAPARECE	6	Dayan	51	7	E. Suárez	O. Silva	Tobago
DESCARTAD	7	Poker de Ases	51	3	R. Sagardía	E. Inda	Paresa
3h-9h-6h-4h	8	Tabal	50	4	D. Sagardía	A. Petit	Nehru
7-1-8-13	9	Navazzo	49	6	J. M. Aravena	G. Sarmiento	Nipigon
12-5-5-7	10	Unionista	49	8	L. Toro	José Melero	Romantic
9-11-1-5	11	Venokora	49	5	L. Albornoz	S. Fuentes	Pitucazo




Ernesto Pinochet

FAVORITO: Escolar
EL DATO: Argentado
EL GOLPE: Venokora

(1) Ganó a Escolar en 1.00 con 50; 0.58, 3/5; 4a. s.
(2) 2º de Balafuego en 1.000 con 53; 0.58, 3/5; 4a. s.
(3) 5º de Muaré en 1.200 m. con 53; 1.11, 1/5; 4a. s.
(4) 2º de Satisfacción en 1.100 con 53; 1.05, 2/5; Hand.
(5) 6º de Balafuego en 1.000 con 51; 0.58, 3/5; 4a. s.
(6) 11º de Gold Boy en 1.200 con 56; 1.17, 4/5; 5a. s.
(7) 11º de Balafuego en 1.000 con 50; 0.58, 3/5; 4a. s.
(8) 4º de Mecenas en 1.200 con 56 k. 1.12, 4/5; Condic.
(9) 13º de Magarota en 1.000 con 55 k. 0.58, 2/5; 5a. s.
(10) 5º de Balafuego en 1.000 con 48; 0.58, 3/5; 4a. s.

11

DECIMOPRIMERA CARRERA A las 5,45 P. M. 1.500 metros 6a. serie TERCERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE Nº 5

3-2-1-3	1	Francófila	56	3	G. Saavedra	J. M. Baeza	Estuardo II
REAPARECE	2	Copihualera	54	10	L. Gutiérrez	R. Allen	Apolo
REAPARECE	3	Diminuta	54	11	L. Yañez	A. Gutiérrez	M. Bowman
3h-1h-8h-5h	4	Doña Barbara	54	2	L. Toro	A. Breque	Cencerro
10-6-7-14	5	Parsifal	53	9	J. M. Aravena	L. Herrera	Parsi
6-4-8-3	6	Padovano	52	1	J. Salinas	J. Troya	P. Point
0-7-3-3	7	Buena Mano	48	6	D. Sagardía	M. Martínez	E. Vital
6-7-3-5	8	C. Hill	48	8	N. N.	E. Inda S.	Hilltop
2-0-5-9h	9	Palpitante	48	5	L. Carvajal	José Melero	P. Point
9h-4h-2h	10	Larga Noche	47	7	R. Clavería	A. Castro	Señor Flors
DESCARTADO	11	Lorita (D.)	47	4	L. Rivera	D. Torres	Greenhill

Gastón Saavedra

FAVORITO: Buena Mano
EL DATO: Largo Noche
EL GOLPE: Parsifal

(1) 3º de P. Valiente en 1.200 con 50; 1.10, 4/5; 5a. s.
(2) 7º de Miss Phillips en 2000 con 53; en 2.02; Cond.
(3) Ganó a S. Copas en 1.500 con 51; 1.33, 1/5; 7a. Ch.
(4) 5º de El Patroncito en 1.400 con 54; en 1.26; 6a. Ch.
(5) 14º de Chismosa en 1.200 con 55; 1.11, 1/5; 6a. s.
(6) 3º de Natalita en 1.5000 con 47; 1.30, 3/5; 5a. s.
(7) 3º de Vidrioso en 1.600 con 47; 1.36, 4/5; 6a. s.
(8) 5º de Gitanera en 1.500 con 53; 1.29, 4/5; 6a. s.
(9) 9º de Rasurado en 1.900 con 49; 2.00, 3/5; Hand. Ch.
(10) 2º de Remo en 1.200 con 54 k. en 1.14; 10a. Chile
(11) 17º de Vidrioso en 1.500 con 47; Tpo: 1.29; 6a. s.

12

DECIMOSEGUNDA CARRERA A las 6,20 P. M. 1.000 metros 5a. serie

REAPARECE	1	Beith Sahur	56	12	P. Ulloa	L. Herrera	Eyrefield
2-7-14-4	2	Visagled	53	9	L. Toro	R. Mendez	Ben Shak
REAPARECE	3	Andreita	52	4	D. Sagardía	D. Torres	Calificado
REAPARECE	4	Inesita	52	3	C. Astorga	P. Bagu	Osiris
REAPARECE	5	Melancolie	52	8	V. Ubilla	A. Bullezu	Bristol
REAPARECE	6	Pianoforte	52	2	E. López	Juan Melero	Pitucazo
10-10-9-12	7	Bruxeles	51	11	J. Salinas	J. Inda	Pharad
REAPARECE	8	Silver Ring	51	7	S. Azócar	J. Castro R.	T. Of. Two
13-1-6-2	9	Three Bony	51	1	R. Sagardía	O. Silva	Big Burn
10h-9-3-3	10	Proceso	50	13	E. Suárez	G. Julia	Blakemere
3-8-6-8	11	Mi Perlita	49	5	P. Bustos	H. Yañez	Maritain
13h-10-7-7	12	Alone	48	10	R. Clavería	D. Sandoval	Alorayé
15-0-10-6	13	Chipaco	48	6	J. M. Aravena	C. Muñoz	Oribero
3h-2h-14h-11							




René Méndez

FAVORITO: Silver Ring
EL DATO: Visagled
EL GOLPE: Inesita.

(1) 12º de Capulí en 1.200 con 53 k. 1.14, 3/5; Handic.
(2) 4º de Margarota en 1.000 con 50; 0.58, 4/5; 5a. s.
(3) 12º de Molço en 1.400 m. con 51; 1.26, 1/5; Cond. Ch.
(4) Ganó a Foresta en 1.000 con 53; 0.59, 4/5; Condic.
(5) Ganó a HEREDERA en 1.200 con 53; 0.59 4/5; Cond.
(6) 12º de Margarota en 1.000 con 50; 0.58, 4/5; 5a. s.
(7) 8º de Compasión en 1.000 con 53; 1.02, 2/5; 5a. s.
(8) 2º de Liucura en 1.000 con 55 k. 0.59; 1/5; 6a. s.
(9) 3º de Escolar en 1.000 m. con 50; 0.58, 2/5; 5a. s.
(10) 8º de Magarota en 1.000 con 48; 0.58, 4/5; 5a. s.
(11) 7º de Licura en 1.000 con 54 k. 0.59, 1/5; 6a. s.
(12) 6º de Liucura en 1.000 con 53 k. o. 59, 1/5; 6a. s.
(13) 11º de Rebosada en 1.200 con 54; en 1.12, 4/5; 5a. Chile

Pudahuel: salidas y llegadas

AIR FRANCE
(734924-734583

VUELO 213. Llega a las 17.10 horas procedente de Paris, Lisboa, Caracas, Bogotá, Quito y Lima.

AVIANCA
(734327)

Vuelo 50. Llega a las 8.50 horas procedente de Buenos Aires.
VUELO 50. Sale a las 9.35 horas con destino a Nueva York, con escalas en Lima, Bogotá y conexiones a CaracasSan Juan y Europa.

BRITISH UNITED AIRWAYS
(81712)

VUELO 661. Llega a las 13.15 horas procedente de Londres, Madrid, La Palmas, Río de Janeiro, Sao Paulo y Buenos Aires.
VUELO 662. Sale a las 14.40 horas con destino a Londres, y con escalas en Buenos Aires, Sao Paulo, Rio de Janeiro, Las Palmas Madrid.

BRANIFF INTERNATIONAL
(719260

VUELO 978. Llega a las 20.20 horas, procedente de Buenos Aires
VUELO 978. Sale a las 21.05 con destino a Nueva York y con escalas en Lima, Miami, y Washington.

ECUATORIANA DE AVIACION
(734905))

VUELOS 45. Llega a las 19 horas procedente de Miami, México, Panamá, Cali, Quito, Guayaquil y Lima.

IBERIA
(734619-734881)

VUELOS 991. Llega a las 13.25 horas procedente de Madrid, Rio de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.
VUELOS 998. Sale 11.50 horas con destino a Buenos Aires, La Palmas y Madrid.

LUFTHANSA
(733071)

VUELO 504. Llega a las 12.05 horas procedente de Frankfurt, Zurich, Dakar, y Buenos Aires.
VUELO.505. Sale a las 15.45. horas con destino a Buenos Aires, Dakar, Zurich y Frankfurt

LAN CHILE
(734307)

VUELO 451. Sale a las 12 horas con destino a Buenos Aires.
VUELO 450. Sale a las 21 horas con destino a Nueva Yvrk con escalas en Guayaquil y Miami.
VUELO 140. Sale a las 9.30 horas con destino a Asunción y con escala en Antofagasta.
VUELO 451. Llega a las 11 horas procedente de Nueva York, con escalas en Miami y Lima.
VUELO 141. Llega a las 20.10 horas procedente de Asunción y con escala en Antofagasta.
VUELO 450. Llega a Santiago, a las 20 horas procedente de Rio de Janeiro, con escala en Buenos Aires.

SWISSAIR
(734714)

VUELO 200. Llega a las 14.20 horas procedente de Zurich, Ginebra Rio de Janeiro, Sao Pablo y Buenos Aires.
VUELO 203. Sale a las 16 horas con destino a Buenos Aires, Sao Paulo Rio de Janeiro, Dakar, Ginebra y Zurich.

APSA
(734447-734672)

VUELO. 61. Llega a las 13.15 horas de Miami, Panamá, Guayaquil y Lima.
VUELO 61. Sale a las 14 horas a Buenos Aires.
VUELO 60. Llega a las 19.45 de Buenos Aires.
VUELO 60. Sale a las 20.30 horas a Lima, Guayaquil, Panamá y Miami.

AEROL AS ARGENTINAS
(733180-87092)

VUELO 216. Llega a las 17.55 de Buenos Aires y Mendoza.
VUELO 217. Sale a las 18.30 horas a Mendoza y Buenos Aires.

TURNO DE FARMACIAS

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 6 AL 13 deSTIEMBRE DE 1969

1er. Sector— Mapocho — Avda. Bdo. O'Higgins — Teatinos — Cerro Santa Lucía.

Petrizzio, Estado Nº 93; Klein, Ahumada Nº 210; San Antonio, San Antonio Nº 501; Puente, Puente Nº 615; Carrera, Agustinas Nº 1225.

2º Sector— Teatinos - Catedral - Balmaceda Occ. - Quinta Normal - Carrascal - Blanqueado.

Yungay, Matucan Nº 769; Modelo, San Pablo Nº 1596; Cruz Blanca, San Pablo Nº 2699; Cumming, Agustinas Nº 2299; Simón Bolivar, San Pablo Nº 4747; La Estrella, San Pablo Nº 8735; Plaza Garin, Samuel Izquierdo Nº 1592; Roosevelt, Estados Unidos Nº 1201; Navidad, Miguel de Atero Nº 2624.

3er. Sector— Avda. Bdo. O'Higgins - Ramón Freire - Población Nogales - Zajón de La Aguada - San Diego.

Bentjerodt, Alameda Nº 2802; San Ignacio, Alameda Nº 1500; Lemus Alameda Nº 2471; Otero, Brasil Nº 99; Rossi, Castro Nº 314; Ximena, Bascuñán Nº 1971; Chacabuco, Chacabuco Nº 64; Carrera, Los Pinguinos Nº 4294; Caupolicán, Bascuñan Nº 1002O'Higgins, Ramón Freire Nº 2969, Maipú

4º Sector— Avda. Boo. O'Higgins - Franklin - San Diego - Avda. Bustamante.

Barrios, Avda. Matta Nº 503; Arriarán, San Francisco Nº 78; Jofré, Avda. Diez de Julio, Nº 199; Diaz, Franklin Nº 1386 - A. Scott, Avda Matta Nº 1399; Sierra Bella, Sierra Bella Nº 2352; Ñuble, San Diego Nº 1796; Bogotá, Sierra Bella Nº 1968.

5º Sector— Providencia - Vitacura - Apoquindo - Las Condes - Bilbao.

Manuel Montt, Manuel Montt, Nº 30 Holandesa, Los Leones Nº 16; Lo Castillo, Fco de Aguirre Nº 4735; El Golf, Renato Sánchez Nº 3725; Iris, Avda. Apoquindo Nº 5224 Cordillera, Los Militares Nº 6900.

6º Sector— Irarrázaval - Bilbao— Bustamante - Macul - La Reina.

Centro Ñuñoa, Irarrázaval Nº 2521; Mundial, Irarrázaval Nº 710; Babel, Simón Bolivar Nº 3751; Rádium, Manuel Montt Nº 2562; Peñalolén, Egaña Nº 523; Los Olmos, J. P. Alessandri Nº 2576; Zúñiga, Fco. Bilbao Nº 581; San Carlos, Fco. Bilbao Nº 3885.

7º Sector— Vicuña Mackenna - Zanjón de La Aguada - Camino Melipilla - San Miguel - La Cisterna - La Granja.

Sust. Quiapo Nº 3055; Raiyel, La Feria Nº 5435; Departamental, 3ª Transversal Nº 5410; Subercaseaux, Gran Avenida N 3804; Mónaco, Gran Avenida Nº 7475; Martinez Acuña, Gran Avenida Nº 9303; Carmen Mena, Carmen Mena Nº 684; San Ramón, Blas Vial Nº 8494; Digú, Santa Rosa Nº 4207; Pizarro, Santa Rosa Nº 2510 - C.

8º Sector— Avda. Santa Maria - Renca - Avda. Fermin Vivaceta - Avda. Independencia - Avda. El Salto - Avda. Recoleta.

Simón, Independencia Nº 895; González, Pinto Nº 1700; Presidente Rios, Avda. Soberania Nº 1019; Imperial, Avda. Fermin Vivaceta Nº 2892; Progreso, Pedro Fontova Nº 4242; Ibaceta, J. M. Balmaceda Nº 334; Purisima, Purisima Nº 145; Reyes, Avda. Valdivieso Nº 596; Maipo, Avda. Recoleta Nº 2153; Bolívar, Valdivieso Nº 0611.

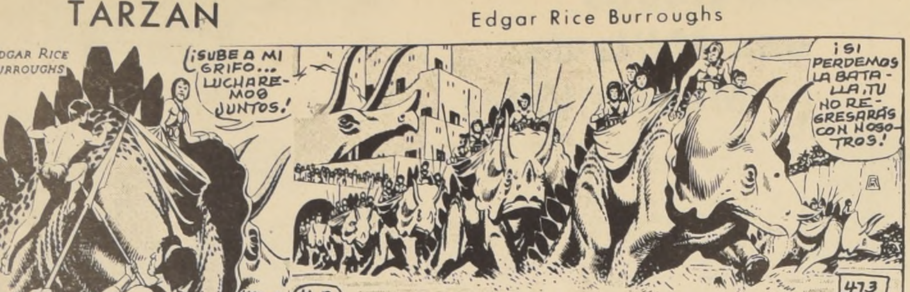
TURNO PERMANENTE.

Farmacia de Urgencia Avda. Portugal Nº 155.

NOTA: Los turnos nocturnos son sólo para la atención de despacho de recetas, medicamentos de urgencia, y útiles de curación y podrán ser atendidos por la ventanilla después de las 20 horas.

TARZAN

Edgar Rice Burroughs



DICK TRACY

Chester Gould







direcciones y fonos útiles

COMPAÑIAS	OFICINAS Y PASAJES	TELEFONOS	PUDAHUEL - CERRILLOS
LINEAS AEREAS			
AEROLINEAS ARGENTINAS	Moneda 1124	87092	733180
APSA	Agustinas 1109	83131	734447
ALITALIA	Moneda 1032	83336	733850-733452
ALA	Huérfanos 1160 Of. 208		
AUSTRAL	Huérfanos 1160 Of. 208		
AIR FRANCE	Agustinas 1136	82421	734583
AIR INDIA	Huérfanos 1160 Of. 1212	88569	
AVIANCA	Moneda 1118	714105	734327
BEA			
BOAC	Agustinas 1243	81712	
BRITISH - BUA	Agustinas 1243	81712	
BRANIFF INTERN	Huérfanos 1199	713004	719260
CANADIAN PACIFIC	Hotel Carrera H.	65304-65171	734869
JAPAN AIRLINE			
DELTA	300 N.E. First Street Miami Fla.	33132	
EASTERN LINE	150 S.E. 3th Av. Miami Fla.		
ECUATORIANA	Huérfanos 1160 Loc. 20	711455	734905
IBERIA	Agustinas 1118	81716-7-8	734881-734619
KLM	Agustinas 802	398001	733570
LADECO	Huérfanos 1363	84086	571559
LAN INTERNACIONAL	Agustinas-Morandé	65201	572195
LAN NACIONAL	Teatinos-Compañía	65201	
LUFTHANSA	Agustinas 1080	81892	733416
NORTH EAST			
PAN AM AIR WAYS	Huérfanos 1164	68426-68623	
SAS	Agustinas 1337	82736	734661
SWISSAIR	Agustinas 1046	62324	734714
VARIG	Huérfanos 1178 Of. 202	84555	734872
WESTERN AIRLINES	609-5th Av. N. York N.Y.		
FERROCARRILES BUSES Y TAXIS			
FF.CC. del E.	Alameda 853	391818	
FF.CC. del E.	Est. Mapocho	60923	
FF.CC. del E.	Est. Alameda	92157	
EURAILPASS	Bandera 75 Of. 111	85700	
EMITUR	Moneda 973 Of. 536	62408	
GREYHOUND	Ahumada 131 Of. 114-15	67297	
PIERBUSSETI	Huérfanos 1160 Of. 1104	81102	
PULI BUS NORTE	Morandé 854	713550	
LINEAS MARITIMAS			
JOHNSON LINES	Morandé 315	63141-343	
LINEA "C"	Agustinas 1049	82662 - 3	
ZIM ISRAEL NAVEGATION C	Agustinas 1049	82662 - 3	

Hoy a las 17 horas finaliza la recepción de dibujos del concurso "SURITO".

En efecto, la Dirección del diario, estimó que las 17 horas era ideal para que los pequeños entregaran durante todo el día sus trabajos de pintura.

Después de cerrar la recepción, LA NACION procederá a seleccionar los mejores dibujos, para luego, el día lunes 15, anunciar a través de nuestras páginas, los resultados generales del concurso.

Museos

MUSEO DE AUTOS ANTIGUOS DE JOAQU... AVDA. DIEZ DE JULIO 641.— Abierto al públi... viernes de 9 a 19 horas; sábado de 9 a 13 horas. ... domingos (entrada gratuita).

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU.— H... costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo ... Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos, de 1... ras.

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALAMEDA ... días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos ... los claustros del primer piso.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO ... DE HIDALGO. CERRO SANTA LUCIA.— Abierto ... co: martes a sábado, de 10 a 12 y de 15 a 18 horas; d... festivos de 15 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL VICUÑA MACKENNA, ... MACKENNA 94.— Abierto: martes a sábado, de 10 ... 15 a 18: domingos y festivos: de 10 a 13 horas. Cerrado ... lunes.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL ... TA NORMAL.— Abierto al público martes a sábado ... 18 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 1... cerrado los lunes.

MUSEO HISTORICO NACIONAL, MIRAFLO... 50.— Abierto al público: martes a sábado, de 9 a 12 ... a 18 horas; domingos y festivos, de 15 a 18 horas; cerr... nes.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES, ... FORESTAL.— Abierto al público: martes a sábado, ... 13 y de 17 a 20 horas; domingos y festivos, de 10 a 13 y ... horas; cerrado los lunes.

MUSEO PEDAGOGICO DE CHILE, CIEN... 60.— Abierto al público: lunes a viernes, de 13 a ... sábado de 9 a 12 horas; cerrado los domingos y festivos.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO



CORPORACION DE OBRAS URBANAS C.O.U.

PROPUESTAS PUBLICAS

Para la ejecución de Calzadas hormigón cemento vibrado y Obras anexas en diversas calles de la Comuna de Osorno, con un Presupuesto Oficial de............ Eº 1.235.670

APERTURA: Alcaldía de OSORNO, el día 1 de Octubre de 1969 a las 11 Hr.

CATEGORIA: 1a Categoría del Registro Gral. de Cttas. de la Corporación de Obras Urbanas.

Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas calle Serrano Nº45 y en la Delegación de OSORNO.

Para la ejecución de Aceras pastelones prefabricados y obras anexas en diversas calles de la Comuna de OSORNO, con un Presupuesto Oficial de.......... Eº 368.172

APERTURA: Alcaldia de OSORNO, el día 1 de Octubre de 1969 a las 16 Hr:

CATEGORIA: 1a. 2a. y 3a. Categoria de Cttas. de la Corporación de Obras Urbanas.

Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de la Corporación de Obras Urbanas, calle Serrano Nº 45 y en la Delegación de OSORNO.

VICEPRESIDENTE EJECUT...

CINES DEL CENTRO

ASTOR Estado 257 Tel. 392112	A las 15.30 Hrs. A las 19 y 22 Hrs.	"Funny Girl" Columbia	Omar Sharif, Barbra Streissand
BANDERA Bandera 76 Tel. 714403	Desde las 10 hrs. Mayores 14 años	"El oro de Mackenna"	Gregory Peck, Omar Sharif, Telly Savalas
CITY Agustinas 1022 Tel. 66687	Desde las 10.10 Hrs. Menores	"El golfo" Technicolor"	Raphael, Shirley Jones, Musical
CENTRAL Huérfanos 930 Tel. 33555	Desde las 10.30 Hrs. Mayores 18 años	"Isadora"	Vanessa Redgrave Drama
CERVANTES M. Cousiño 131. Tel. 381891.	Desde las 10.30 Hrs. Mayores y Menores	"El gran Meaulnes"	Brigitte Fossey, Jean Blaise, Eastmancolor
CINELANDIA Puente 510. Tel. 67932.	Desde las 14 Hrs. Menores	"Santo contra los Villanos del ring" "Santo contra los invasores Marcianos"	Mexicana Acción. Luchas Aventuras
CAPRI Monjitas 825. Tel. 392414	Desde las 10 Hrs Mayores	"Dias de ira" "Dinamita Joe"	Lee Van Cleaf, Ringo Wood, Cowboy
CONTINENTAL Plaza Bulnes 41. Tel. 60735.	Cerrado por Reparaciones Próxima reapertura		
DUCAL Agustinas 777. Tel. 35375.	A las 13; 15.40; 18.30 y 21.30 Hrs. Mayores 14 años.	"Romeo y Julieta" Technicolor	Olivia Hussey, Leonard Whiting
ESPAÑA Estado 337. Tel. 398488.	A las 14, 16.30, 19 y 21.30 Hrs. Menores	"Sor Citroen"	Gracita Morales. Española Comedia
FLORIDA Estado 226 Tel. 84289.	Desde las 10.30 Horas.	"Los 300 Héroes"	Festival de Peliculas del Oestc.
GRAN PALACE Huérfanos 1176 Tel. 60082.	A las 15; 19 y 22 Horas. Menores.	"El lago de los Cisnes"	Musical Ballet Colores Rusa.
HUELEN Huérfanos 779. Tel. 31603.	Desde las las 10.30 Hrs. Mayores y Menores	"El valiente principe de Donegan"	Peter McEnery, Sussan Hampshire
HUERFANOS Huérfanos 930. Tel. 36707	A las 10; 14; 18 y 22 Hrs. Menores	"Ben Hur" MGM	Charlton Heston, Jack Hawkins
IMPERIO Estado 215. Tel. 397960.	Desde las 10 Hrs. Mayores 18 años	"Asalto en las Vegas"	Gary Lockwood, Elke Sommer, Jack Palance
KING Huérfanos 840. Tel. 32838.	Desde las 10 Hrs. Mayores 14 años.	"La Fiaca" Eastmancolor	Norman Briski, Argentina
LIDO Huérfanos 680. Tel. 4336	Desde las 11 Hrs. Mayores y Menores	"30 años de alegria"	Charles Chaplin, Buster Keaton Cómicas.
MAYO Monjitas 879. Tel. 391201.	Desde las 10 Hrs. Mayores 21 años	"Los amotinados"	Jim Brown Gene Hackman Acción. Technicolor
METRO Bandera U. Central Tel. 83361.	Desde las 10.30 Hrs. Mayores 18 anos	"La Cita"	Omar Sharif, Anouk Aimée, Drama.
NILO Monjitas 879 Tel. 392078.	Desde las 10.30 Horas. Mayores.	"Viva Zapata"	Festival de peliculas de Acción y del Oeste.
PACIFICO Huérfanos 1147 Tel. 62921.	Desde las 10 Hrs. Mayores 18 años.	"Los hermanos sicilianos".	Kirk Douglas, Alex Cord Technicolor
PLAZA Compañia 1068 Tel. 34714.	Desde las 10 Hrs. Mayores 21 años.	"Los Amotinados"	Jim Brown Gene, Hackman Acción Technicolor
REAL Compañia 1068 Telef. 65555	Desde las 10.30 Horas. Mayores 15 años.	"La diligencia al Oeste"	Festival de peliculas del Oeste.
REX Huérfanos 735 Tel. 3. 143	Desde las 11 Hrs. Mayores 18 años.	"Matrimonio 69"	James Garner, Debbie Reynolds, Technicolor
RIO Monjitas 743 Tel. 33556	Desde las 11 Hrs. Menores	"El mundo está loco loco" "Ayude Ud. a su comisario"	Spencer Tracy, Mickey Rooney, James Garner.
RITZ San Antonio 50 Tel. 380613	Desde las 11 Hrs. Mayores 21 años.	"Los amantes"	Jeanne Móreau, Francesa, Drama.
RIVIERA Cervantes 802 Tel. 36093.	Desde las 11 Hrs. Mayores.	"Maternidad sin hombres" "El fuego"	Drama Argentina
ROXY Huérfanos 1055 Tel. 80809.	Desde las 10 Hrs. Menores	"Ayúdeme Ud. Compadre"	Los Perlas, Pedro Messones, Arturo Gatica, Fresia Soto.
SAN MARTIN A.B.O'Higgins 776 Tel. 35357.	Desde las 14 Hrs. Menores	"El mundo está loco loco" "Ayude Ud. a su comisario"	Spencer Tracy, Mickey Rooney, James Garner
SANTA LUCIA A.B.O'Higgins S.Isidro Tel. ...718.	A las 15; 18.30 y 22 Hrs. Menores.	"2001 Odisea del Espacio"	Cinerama MGM Acción Belica.
SANTIAGO Merced 829. Tel. 32888.	Desde las 11 Hrs. Menores	"Ayúdeme Ud. Compadre"	Chilena Colores, Los Perlas
SAO PAULO Merced 772 Tel. ...976	Desde las 13 Hrs. Mayores 21 años.	"Con la miel en los labios" "Los felinos"	Virna Lisi-Michael Sarrazin
TIVOLI Huérfanos 757 Tel. 30611	Desde las 10.30 Hrs. Mayores y Menores	"Escándalo en la Familia"	Yaco Monti Musical. Argentina
TOESCA Huérfanos 1313. Tel. 711562	Desde las 11 Hrs. Mayores 18 años	"La guerra ha terminado"	Ives Montand Drama Francesa
VICTORIA Huérfanos 827 Tel. 30021.	Desde las 10.30 Horas. Mayores de 15 años.	"Los Comancheros"	Festival de peliculas de Acción y del Oeste
WINDSOR Moneda 1035–Tel. 89761	Desde las 10.15 Hrs. Menores.	"Hay un Hombre en el Lecho de Mamá"	Doris Day, Brian Leith
YORK Alameda 166 Tel. 66687.	Desde las 10.20 Hrs. Mayores y menores.	"Quiero llenarme de ti"	Sandro, en su primera pelicula

Cartelera Teatral

ANTONIO VARAS. Morande 25 (61200) Departamento del teatro de la Universidad de Chile. A las 19 Hrs. "El Evangelio según San Jaime" de Jaime Silva.

BULNES Plaza Bulnes 188 (88342) A las 19 Hrs. "Heroica de Buenos Aires" de Osvaldo Dragún.

CAMILO HENRIQUEZ. Amunategui 31 (88959) Descanso.

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (99350) Próximo Estreno "La pérgola de las flores"

CIRCO BUFFALO BILL. Alameda 1461 (60778) Circo Norteamericano "Buffalo Bill" A las 18.40 y 21.40 Hrs. Con los doce Leones Africanos. y los Beatles Elephants

CAUPOLICAN. San Diego 840 (82437) Nuevo Circo "Las Aguilas Humanas". A las 18.40 y 21.40 Horas. Con los doce Chimpacés Motociclistas traídos desde Alemania.

IEM. Tarapacá 1181 (66876) A las 19 Hrs. "Ballet Nacional Chileno"

LA COMEDIA. Merced 349 (391523) A las 19.15 Hrs. "Inventario para locos" de Martín Andrade.

MARU. San Antonio Huérfanos 786 (397907) Cia de Lucho Córdoba y Olvido Leguía a las 19.15 y 22.15 Hrs. "Vamos a la cama" de Lucho Córdoba.

MONEDA. Moneda 920 (715451) Cia de Américo Vargas y Pury Durante Próximo Estreno "El precio" de Arthur Miller.

MUNICIPAL. San Antonio 149 (31407) A las 19 Hrs. Temporada de Opera "Tosca" de Giacomo Puccini.

MUNICIPALIDAD DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384 (480532) Jueves a las 19 Hrs. "Tu sabes que no te puedo oír cuando el agua está corriendo" de Robert Anderson

OPERA. Huerfanos 937 (397907) Cia de Revistas Bim Bam Bum A las 19, 21.40 y 23.15 horas, "Las Infieles"

PETIT REX. Huérfanos 735 (31143) Cia de los Cuatro Próximo estreno "El Rey se muere"

PICARESQUE. Recoleta 343 (372606) Cia de Revistas Strip Tease "A las 19.30 y 22 Hrs. "A Felipe le pegaron por tieso".

TALIA. San Diego 246 (66592). Cia de Comedias de Silvia Piñeiro y Emilio Gaete A las 19 Horas, "Juani se casa".

SAN ANTONIO. San Antonio 255 (33605) Cia de Comedias de Susana Bouquet a las 19.10 Hrs. "Le regalo a mi marido" de Serge Veber.


1) Un Demonio fanfarrón y unas vecinas tímidas, en el Antonio Varas


2) "Le regalo a mi marido", dice Susana Bouquet, en el San Antonio.


3) Una vedette argentina y una cortina de coristas, en el Opera.

Cine Guía

SECTOR PLAZA ITALIA

BAQUEDANO. Plaza Baquedano (31787). Desde las 14 horas. La carga de la brigada ligera. Pistola con doce cruces. El bueno, el malo y el feo.

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Desde las 14 horas. Ayúdeme Ud. Compadre. Musical. Menores.

SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA VITACURA.

ANDES. Avda. Irarrázaval. 1435 (43811). Desde las 14 horas. La batalla por Anzio. El Sol brilla para todos. Dussy el único.

CALIFORNIA. Irarrázaval. 1568 (498061). A las 15.45; 18.45 y 21.45 horas. Los Amotinados, Mayores de 21 años.

DANTE. Washington. 26 (494359). A las 16.15, 19.15 y 22.15 horas. Los hermanos Cicilianos, Mayores 18 años.

EGAÑA. Plaza Egaña (271026) Rot. Desde las 15 horas. El oro de Mackenna. Agregados.

EL GOLF. Apoquindo. 3368 (480046). A las 16.15; 19 y 22 horas. Isadora ", Mayores 18 años.

HOLLYWOOD. Irarrázaval. 2900 (42389). Desde las 13 horas. Dias de ira. Dinamita Joe.

LAS CONDES. Apoquindo - Noruega. (484067). A las 15.30 19 y 22 horas. Matrimonio 69, Cómica. mayores 18 años.

LAS LILAS. E. Yañez-J. de Dios. (431160). A las 16; 19 y 22 horas. El Asalto a las Vegas, Mayores 18 años.

LO CASTILLO. Vitacura (481981). A las 16, 19 y 22 horas. La cita, Drama, Mayores 18 años

MARCONI. Manuel Montt 032 (42867). A las 19 y 22 horas. "El caso de Peter Stranger, Policial, Mayores 21 años.

MACUL. J. P. Alessandri 3547 (258791) Rot. Desde las 14 horas. Oliver. Aún Brilla el Sol.

ORIENTE. P. de Valdivia. 099 (41345). A las 16.15; 19 y 22 horas. "El Valiente principe de Donegal, Mayores y menores.

P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia-Bilbao (43948). A las 15.30 18.30 y 22 horas. Ayúdeme Ud. Compadre. Musical. Menores.

VERDI. P. de Valdivia 5273 (499704) Rot. Desde las 14 Hrs. "Los tales por cuales. Aqui está tu enamorado.

10 DE JULIO FRANKLIN GRAN AVENIDA MATTA

ALHUE. Población Dávila (581427) Rot. Desde las 14 Hrs. La joven marcornadora. El pequeño ruiseñor. Canción del alma.

AMERICA. Ñuble 390 (52443) Desde las 14 horas. A cualquier precio. Dos mujeres. El samirai.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (52163). Desde las 14 horas. Ayúdeme ud. Compadre. Musical. Menores.

EL BOSQUE. P. 33 Gran Avda. Desde las 17 horas. Sed para vivir, Los jóvenes renegados.

IMPERIAL. San Diego 1344 (51112). Desde las 14 horas. Raphael, en Al ponerse el Sol. Santo en el Museo de Cera, Los endemoniados del ring.

LIRA. Pintor Cicarelli 293 (52181) Desde las 14 Hrs. Santo en el museo de cera. Al ponerse el sol, Los endemoniados del ring.

MISTRAL. Sán Diego 279 (63994) Desde las 14 Hrs. Al ponerse el Sol. Adios, cuñado. Los años verdes.

MODERNO. Gran Avda. 6544 (581782) Desde las 14 Hrs. Fiebre de juventud. Los alegres Aguilares. Dos pintores pintorescos.

ROMA. San Diego 230 (67258) Desde las 14 Hrs. La escoria del desierto. El hombre temerario. Mayores; acción

MONACO. 10 de Julio-A. Prat (382845) Desde las 14 Hrs. Te amo, te Amo. Elvira Madigan Una noche, un Tren.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093). Rot. Desde las 14 Hrs. "Furia en Alaska.

ALCAZAR. Avda. Brasil 373 (80122) Desde las 14 Hrs. El Sol brilla para todos, Dussy el único, La batalla por Anzio.

BLANCO ENCALADA. Blanco Encalada 2820 (91787) Desde las 14 Hrs. Raphael, Al ponerse el Sol, Santo en el museo de Cera, Los endemoniados del Ring.

ALESSANDRI. Alameda 2987 (86848) Desde las 13 Hrs. Los amotinados. Mayores 21 años

COLON. San Pablo, Maipú (733146) Desde las 14 Hrs. Vuélvete o te mato, Flashman Misión especial Lady Chaplin.

SECTOR INDEPENDENCIA VIVACETA ELSALTO

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021 Desde las 15 Hrs. La dama de Cemento. Los destructores. El Guru.

NACIONAL. Independencia 801 (370594) Desde las 13 Hrs. El mundo está loco loco, Adiós, hombre.

MAIPU. Cinco de Abril Pajaritos Rot. Desde las 15 Hrs. La Indomable Angélica, El Cieno Verde.

NACIONAL. (Puente Alto) Rot. Desde las 14 Hrs. Tarzan y el muchacho de la Selva, Rafaga de Plomo.

PLAZA. (Puente Alto) Rot. Desde las 15 Hrs. El Oro de Markenna. Retrato perverso.

SAN MIGUEL. Avda. Euclides 1202 (51263) Desde las 14 Hrs. La escoria del desierto. El hombre temerario. Mayores, Acción.

PORTUGAL. 10 de Julio 242 (34816) Desde las 14 Hrs. Lo bueno, lo malo y lo feo, La carga de la brigada ligera. Pistola con doce cruces.

PRAT. San Diego 2117 (50754) Desde las 14 Hrs. El bueno, el malo y el feo, La carga de la brigada ligera, Una Pistola con doce cruces.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (713384) Desde las 14 Hrs. Los jóvenes renegados, Adiós al amigo, Atraco al estadio.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 Hrs. 7 Winchester para una matanza, Djamango, profecionales para una matanza.

NAVIA S. Izquierdo 01625 (731720) Desde las 14 Hrs. Que importa si mueren. El valle del misterio, Charada.

SECTOR SAN PABLO-ALAMEDA ESTACION-BRASIL

ALAMEDA. 2987 (91254) Desde las 12.30 Hrs. Al ponerse el Sol. Adios cuñado. Los años verdes.

	CANAL 9		CANAL 13
17.00	Programación Infantil: Titeres	9.00	Sintonia
18.16	Clases de Inglés	9.15	Telecalses Matemáticas.
18.50	Forma y Espacio con Ivan Vial	9.37	Teleclases de ciencias naturales 7 os años
19.42	Los libros del espectador	10.00	Cierre
19.47	Noticiario Prolene	13.25	Síntonia
19.50	Ojos y Oidos del Deporte. Animación Hugo Sáinz	13.35	Teleclases ciencias sociales
20.20	Cuánto sabe Ud., con Justo Camacho	14.00	Pasado Meridiano: Informativo, Cocina, horóscopo. Teleserie, Cine para Ud.
20.23	Dragnett	17.00	Colorin colorado: Mimos los de Ramon, anima Sandra Arca
20.50	Don Camilo. Alonso Venegas Nelson Villagra, Shanda Román	17.30	Tropas de asalto
21.30	El Continental, con Pepe Abad	18.02	Tarde en el Cine: Cuando el dia muere
21.50	La Caldera del Diablo	20.00	Telenoche: Noticias, Espectáculos. Comentarios
22.50	Noticiario Prolene	20.30	El Tiempo
22.25	Premiere en su hogar: "La paloma que conquisto a Roma"	20.35	Show Internaciona.
00.25	Noticiario de última página con Augusto Olivares	21.36	Juani en sociedad
00.40	Cierre	22.00	Martini al Instante; comenta Luis Hernández Parker
		22.20	El fugitivo: La sátira del silencio
		23.20	Noticiario al cierre
		23.30	Cierre.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES
Anual .... E° 180
Semestral .... E° 92
Trimestral .... E° 48

LA NACION
SANTIAGO, VIERNES 12 DE SEPTIEMBRE DE 1969

Presidente del Consejo y Director: Jorge Cash Molina
Director responsable: Raúl González Alfaro
Representante legal: Marcelo Raide Guerra
Propietario: Empresa "La Nación" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

Hoy Termina Campeonato de Strip- Tease

LOS FANFANI, Mireya y Miguel Angel, que estaban actuando en el Mon Bijou de Santiago, fueron contratados por cuatro meses por el American Bar de Valparaíso. Esta semana realizaron su debut porteño.

MIGUEL ANGEL FANFANI, además de bailarín, además de preparar la coreografía y montar sus propios números, es catcher. Luchaba bajo el pseudónimo, entre otros, de "Angel Rojo". Recién a comienzos de este año se retiró del ring para dedicarse por entero al escenario. Ahora acaba de recibir una oferta de un promotor de catch as can para que integre un equipo de luchadores que irán en gira por Centro América. Fanfani aún no se decide.

HOY FINALIZA en el American Bar de Valparaíso el Campeonato de Strip Tease que organizó el propietario de ese local, Armando Canales. Hay expectación por conocer el nombre, y la figura, de la ganadora.

Está de duelo el Sindicato Orquestal de Chile. El martes falleció Jorge Luck Urzúa, miembro del Orfeón Municipal y socio del Sindicato. Sus funerales se realizaron ayer, a las 16 horas, en el Cementerio General. Numerosos músicos se hicieron presentes en el sepelio.

ESTA NOCHE, a las diez, se realizará el estreno de la nueva temporada de "La Pérgola de las Flores" en el Teatro Cariola. El reestreno de "La Pérgola" es esperado con gran interés. El elenco incluye notables figuras de la escena nacional, muchas de las cuales participaron también en la primera versión de la popular obra de Isidora Aguirre y Pancho Flores.

Los Músicos Importan sus Instrumentos

EL MARTES pasado se aprobó el préstamo del Banco del Estado para que los músicos puedan importar directamente sus instrumentos, liberados del pago de derechos arancelarios.

El Sindicato Orquestal hizo una petición al Banco para que facilitara el dinero que permite realizar la operación. Este préstamo será reembolsado a treinta meses plazo.

Treinta y cinco son los músicos beneficiados con esta primera gestión hecha por el Sindicato.

Hasta la fecha, los instrumentos pagaban impuestos como artículos suntuarios. Es decir, igual que un Impala o un televisor alemán.

Gracias al préstamo del Banco del Estado, los saxofones, que costaban de 8 a 10 millones de pesos, van a salir por 3 ó 4 millones. Una batería que vale millones podrá ser importad por 7 ú 8 millones.

El beneficio salta a la vista. Y en definitiva, el más beneficiado va a ser el público, puesto que con nuevos y mejores instrumentos, los músicos estarán en condiciones de entregar interpretaciones de mayor calidad.






1.- GILDA MAS, una de las "vedettes" argentinas.

3.- TATY SEGURA, figurita chilena.

2.- ANA MARIA LEIVA, integrante de "El Grupo".

4.- LILY RAMS, la otra "vedette" argentina.

"Las Infieles" Siguen Fieles la Tradición del Bim Bam Bum

"PARA SEPTIEMBRE -me decía Buddy Day- quiero hacer una revista chilena, exclusivamente chilena. Mostrar todo el espectáculo de Chile, las danzas tradicionales del norte, del centro, del sur, de Chiloé. Traer conjuntos indígenas, araucanos auténticos, para que hagan en el teatro lo mismo que hacen en las reducciones, para sus fiestas. Incluso pienso ir a la Isla de Pascua y traer un conjunto pascuense para que baile y cante sau-sau. Pero todo esto tiene que ser auténtico, real; hecho por campesinos, por gente de las distintas regiones. Nada de academias intelectualoides de Santiago, que muchas veces falsifican y adulteran el folklore".

La conversación se desarrollaba hace un año, en torno a un pisco sour generoso. Buddy estaba entusiasmado.

"Va a ser una revista -me decía- chilena ciento por ciento. Nada de atracciones internacionales, nada de vedettes importadas. Aquí en Chile también tenemos arte, también tenemos espectáculo; y nos estamos olvidando de ello. Al público hay que mostrarle también lo nuestro, hay que exaltar nuestros valores, porque los tenemos, ¡vaya si los tenemos!

La idea me pareció excelente.

"Pero es difícil", dijo Buddy. "Y no deja de ser un riesgo. A lo mejor el público no la entiende y no responde".

Le dije que el público sí iba a entender, que sí iba a responder, que el público sabe apreciar la calidad y que todo esfuerzo por hacer algo novedoso y de jerarquía no era un esfuerzo malgastado. Y que precisamente septiembre era el mes apropiado para presentar una revista de ese tipo.

Pero al final, no se hizo. No se hizo el año pasado. Y ahora, después de ver "Las Infieles", que acaba de estrenar el Bim Bam Bum, he recordado esa conversación, tal vez por la diferencia entre lo que un día se pensó y lo que hoy se realiza.

"El Grupo", que es un buen conjunto de cinco bailarines (tres damas y dos varones) interpreta algunas danzas nacionales, y lo hace bien. Es un barniz de chilenidad, una brisa de septiembre en medio de un espectáculo que mantiene la línea general tradicional de lo que estamos acostumbrados a ver en el Teatro Opera. Todo lo demás corre por cuenta de cantantes, de humoristas, de chicas en bikini que ya hemos visto en ocasiones anteriores en el mismo escenario.

Esto no quiere decir que "Las Infieles" sea una mala revista, que aburra, que llame al bostezo. No. Por el contrario; está llena de humor, despierta risas espontáneas y sinceras, entretiene y cosecha abundantes aplausos. Es, en suma, una reiteración amena y jocosa, pero, reiteración, al fin.

Pepe Reyes, el cantante cubano, es un hombre que rebosa ritmo. Parece que circula música por sus venas. Entusiasma. Desborda alegría y contagia al espectador con sus temas tropicales, de letras simples y de pegajosa melodía. "La mona y el mono / fueron de paseo / la mona era linda / y el mono era feo". Canción zoológica que encierra picardía, gracia simple, que se prende del oído del espectador y parece dar cuerda a los pies. Dan ganas de bailar cuando canta Pepe Reyes.

Montrey, el comediante, artista de vasta trayectoria, cierra el espectáculo, y es un buen cierre. Domina la escena. Tiene enormes recursos. Conquista al público con una charla desordenada, cantinflesca, hace gala de gran movilidad facial, festina interpretaciones de "Granada" a la manera española, a la manera de un tenor italiano, a la marcial manera alemana. Se ríe la gente de buena gana.

Los sketches son muy graciosos. Carcajada general desde que empiezan hasta que terminan. Gabriel Araya se ha reencontrado con su regreso al Bim Bam Bum. Notables sus caracterizaciones. Sergio Feito, Iris del Valle, Eugenio Retes, están en lo suyo. Mantienen su categoría y forman el mejor equipo cómico de Chile.

Las vedettes... ¿cuáles vedettes?... No hay vedettes. Sólo coristas de primera fila. Vinieron dos chicas de Argentina que muy bien pudieron quedarse en Buenos Aires y nadie las habría echado de menos aquí en Santiago. Dos chicas que no dejarán ninguna huella de su paso por un escenario en que se han presentado figuras de relieve como Nélida Lobato, Xenia Monty, Alicia Márquez, Nélida Rocca, Beatriz Loudet, y tantas otras.

Las vedettes -si es que se las puede llamar vedettes- no cantan, no bailan, no actúan. La figura femenina que más destaca es la chilena Mona Leight, por largos años ausente de la patria, y que es una muchacha hermosa, llena de curvas, llena de gracia. Aunque no sea una maravilla como cantante, tiene chispa, tiene una figura armoniosa y atributos como para mencionarla especialmente, como para recordar su actuación.

"Las Infieles" está en la línea del Bim Bam Bum. Es una revista que no está mal. Tampoco es excelente. El balance general viene a ser positivo. El público se entretiene y sale contento.

Nosotros seguimos esperando el regreso de Buddy Day, que está actualmente en el extranjero. Sabemos que algo prepara. Sabemos que pronto va a traer nuevamente al Opera a Nélida Lobato. Conocemos su inquietud, su talento. Por algo ha logrado mantener al Bim Bam Bum durante 16 años a la cabeza del mundo del espectáculo en Chile. Confiamos en una renovación del espectáculo revistiril que necesariamente debe nacer de él, y que vendrá a tonificar y a dar nuevo impulso, nueva vida al teatro ligero, y que tantos y tantos adeptos tiene a lo largo del país.

Susana Bouquet Regala su Marido

FELIZ ESTA SUSANA BOUQUET con su nuevo estreno en el Teatro San Antonio. Se trata de una comedia francesa, disparatada y graciosa, cuyo título es "Le Regalo a mi Marido". El público, hasta el momento, ha respondido bien y en todas las funciones ha habido buena asistencia.

"Es de esperar que siga así", dice Susana.

"Le Regalo a mi Marido" constituye la primera experiencia de Susana Bouquet como directora teatral. Ella misma dirigió la obra y según la opinión unánime de sus compañeros y de la crítica, lo hizo bien.

El elenco del nuevo estreno del Teatro San Antonio lo integran la propia Susana, Chatty Pelaez, Marcela de la Cerda, Mario Santander, Luis Alarcón y Tito Mery.

La compañía acaba de cumplir una temporada en Viña del Mar. En noviembre iniciará una gira al sur del país. Llevarán cinco títulos y van a presentarse en Osorno, Concepción y otras ciudades que aún no han sido programadas.

"Queremos terminar el año -explica Susana- con una comedia musical, ambientada en el año 30, que está constituyendo un gran éxito en Estados Unidos en estos momentos. Su título es "... del Mar", pero posiblemente se cambiará".

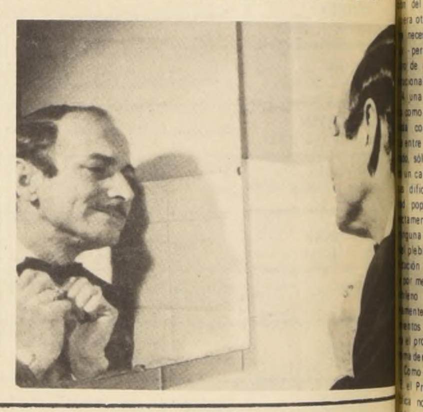
Susana, que fue una destacada cantante lírica, no va a tener problemas con esta comedia musical. El resto del elenco, tampoco, pues aunque no tengan la calidad vocal de la directora, han actuado anteriormente en obras del mismo tipo, y todos se defienden cantando.



UNA ESCENA de "Le Regalo a mi Marido". Aparecen Tito Mery, Chatty Pelaez, Mario Santander, Susana Bouquet, y Luis Alarcón.

Finalizan Actuaciones de Taurus

TAURUS, el notable hipnotizador brasileño, finalizará sus presentaciones en el Estadio Chile. Desde el domingo pasado Taurus viene ofreciendo diariamente su espectáculo en ese escenario. En más de dos horas de actuación, hace dormir a los espectadores, y en ese estado los obliga a bailar, a cantar como sus astros favoritos, a vender diarios, a hablar como guaguas, y un sinfín de otras cosas por el mismo estilo, que regocijan a los asistentes que no se duermen. La función de esta noche comenzará a las 20 horas. Taurus será el único artista en escena, y como siempre con el apoyo incondicionado de su Club de Amigos que preside la dinámica y buena moza Eliana Hernández.



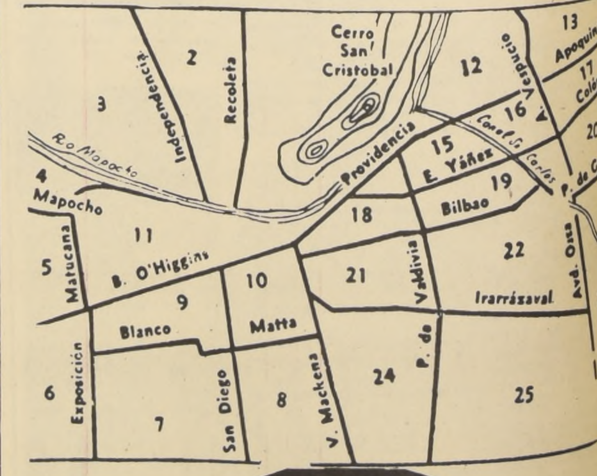
SUSPENSION MOMENTANEA Y PARCIAL DE SERVICIO ELECTRICO

Debemos realizar trabajos destinados a mantener en debidas condiciones cables y elementos del sistema de distribución de energía eléctrica en el Sector que indicamos a continuación. No podemos ejecutar estos trabajos sin suspender momentáneamente el suministro, por lo que damos nuestras excusas, desde luego, por las molestias que éstas interrupciones puedan ocasionar.

Se desconectará la zona comprendida dentro de las siguientes calles:

SABADO 13 DE SEPTIEMBRE DE 1969 ENTRE LAS 8.30 Y 14.30 HORAS
BARRIO, Gran Avenida J.M. Carrera/ Lo Ovalle

9a. Avenida, Gran Avenida José Miguel Carrera, Lo Ovalle y 3.ra Transversal.
9.a Avenida, 3.ra Transversal, Lo Ovalle y Av. Ochagavía, acera oriente.
Lo Ovalle, Gran Avenida José Miguel Carrera, Locarno y San Luis.
Lo Ovalle, San Luis, Locarno y Av. Ochagavía, acera oriente.
Lo Ovalle, Ana María, José Ureta, y Gran Avenida José Miguel Carrera.
Lo Ovalle, San Francisco, José Ureta y Ana María.
Gran Avenida José Miguel Carrera entre Santa Clara y 9.a Avenida.



COMPAÑIA CHILENA DE ELECTRICIDAD, LIMITADA

